

Dan id-dokument gie magħmul bil-hsieb li jintuża bħala ghoddha ta' dokumentazzjoni u l-istituzzjonijiet ma jassumu l-ebda responsabbiltà ghall-kontenut tiegħu

► B

**DECIJONI TAL-KUNSILL 2010/232/PESK**

**tas-26 ta' April 2010**

**li ġġedded il-miżuri restrittivi kontra Burma/il-Mjanmar**

(GU L 105, 27.4.2010, p. 22)

Emendata minn:

Ġurnal Uffīċjali

		Nru	Paġna	Data
► <u>M1</u>	Deciżjoni tal-Kunsill 2011/239/PESK tat-12 ta' April 2011	L 101	24	15.4.2011
► <u>M2</u>	Deciżjoni tal-Kunsill 2011/504/PESK tas-16 ta' Awwissu 2011	L 212	1	18.8.2011
► <u>M3</u>	Deciżjoni tal-Kunsill 2011/859/PESK tad-19 ta' Diċembru 2011	L 338	55	21.12.2011
► <u>M4</u>	Deciżjoni tal-Kunsill 2012/98/PESK tas-17 ta' Frar 2012	L 47	64	18.2.2012

**▼B****DECIJONI TAL-KUNSILL 2010/232/PESK****tas-26 ta' April 2010****li ġġedded il-miżuri restrittivi kontra Burma/il-Mjanmar**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 29 tiegħu,

Billi:

- (1) Fis-27 ta' April 2006, il-Kunsill adotta l-Požizzjoni Komuni 2006/318/PESK li ġġedded il-miżuri restrittivi kontra l-Burma/il-Mjanmar<sup>(1)</sup>. Dawk il-miżuri ssostitwew il-miżuri precedenti, li l-ewwel fosthom kienu adottati fl-1996 fil-Požizzjoni Komuni 96/635/PESK<sup>(2)</sup>.
- (2) Il-Požizzjoni Komuni tal-Kunsill 2009/351/PESK<sup>(3)</sup>, adottata fis-27 ta' April 2009, estendiet il-Požizzjoni Komuni 2006/318/PESK sat-30 ta' April 2010.
- (3) Minhabba s-sitwazzjoni f'Burma/il-Mjanmar, partikolarmen in-nuqqas ta' titjib fis-sitwazzjoni tad-drittijiet tal-bniedem u l-assenza ta' progress sostantiv lejn proċess ta' demokratizzazzjoni inkluživ, minkejja l-promulgazzjoni ta' liġi elettorali ġdida u t-thabbir mill-Gvern ta' Burma/il-Mjanmar ta' elezzjonijiet bis-sehem ta' diversi partiti li ser isiru fl-2010, il-miżuri restrittivi previsti fil-Požizzjoni Komuni 2006/318/PESK għandhom ikunu estiżi għal perijodu iehor ta' 12-il xahar.
- (4) Il-listi tal-persuni u l-intrapriżi soġġetti ghall-miżuri restrittivi għandhom ikunu emendati sabiex jieħdu kont tal-bidliet fil-Gvern, il-forzi tas-sigurtà, il-Kunsill Statali għal Paċi u l-Iżvilupp u l-amministrazzjoni f'Burma/il-Mjanmar, kif ukoll fis-sitwazzjonijiet personali tal-individwi kkonċernati, u sabiex jaġġornaw il-lista ta' intrapriżi li jappartjenu lil jew li huma kontrollati mir-regim f'Burma/il-Mjanmar jew minn persuni assoċjati mar-regim.
- (5) Hija mehtiega azzjoni ulterjuri mill-Unjoni sabiex jiġu implimentati certi miżuri,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

*Artikolu 1*

1. Għandhom jiġu pprojbiti l-bejjħ, il-provvista, it-trasferiment jew l-esportazzjoni ta' armi u materjal relataf ta' kull tip, inkluži armi u munizzjon, vetturi u tagħmir militari, tagħmir u partijiet ta' rikambju para-militari għal dawk imsemmija hawn qabel, kif ukoll tagħmir li jista' jintuża għar-repressjoni interna, lil Burma/il-Mjanmar miċċittadini tal-Istati Membri jew mit-territorji tal-Istati Membri jew li jużaw il-bastimenti jew l-ingħenji tal-ajru irreggistrati bil-bandiera tagħhom, sew jekk joriginaw fit-territorji tagħhom u sew jekk le.

<sup>(1)</sup> GU L 116, 29.4.2006, p. 77.<sup>(2)</sup> GU L 287, 8.11.1996, p. 1.<sup>(3)</sup> GU L 108, 29.4.2009, p. 54.

**▼B**

2. Għandu jiġi pprojbit:

- (a) il-forniment ta' assistenza teknika, servizzi ta' senserija u servizzi oħra relatati ma' attivitajiet militari u mal-forniment, il-manifattura, il-manutenzjoni u l-użu ta' armi u ta' materjal relatat ta' kull tip, inkluži armi u munizzjon, vetturi u tagħmir militari, tagħmir paramilitari, u partijiet ta' rikambju għal dawn imsemmija hawn qabel, kif ukoll għal tagħmir li jista' jintuża għar-repressjoni interna, direttament jew indirettament fuq kwalunkwe persuna fizika jew ġuridika, entità jew korp fi, jew ghall-użu f'Burma/il-Mjanmar;
- (b) il-forniment ta' finanzjament jew assistenza finanzjarja relatati ma' attivitajiet militari, inkluži b'mod partikolari għotjiet, self u assigurazzjoni ta' kreditu għall-esportazzjoni għal kwalunkwe bejgħ, provvista, trasferiment jew esportazzjoni ta' armi u materjal relatat, kif ukoll ta' tagħmir li jista' jintuża għar-repressjoni interna, jew għall-forniment ta' assistenza teknika, senserija u servizzi oħra relatati direttament jew indirettament lil kwalunkwe persuna, entità jew korp fi, jew ghall-użu f'Burma/il-Mjanmar;
- (c) il-partecipazzjoni, konxjament u intenzjonalment, f'attivitàjet li l-objettiv jew l-effett tagħhom ikun li jiġu evitati l-projbizzjonijiet imsemmija fil-punti (a) jew (b).

*Artikolu 2*

1. L-Artikolu 1 m'għandux japplika għal:

- (a) il-bejgħ, provvista, trasferiment jew esportazzjoni ta' tagħmir militari li ma jikkagħunax il-mewt, jew ta' tagħmir li jista' jintuża għar-repressjoni interna, mahsub biss għal użu umanitarju jew protettiv, jew għal programmi tan-NU u tal-UE għall-bini ta' iċtituzzjonijiet, jew ta' materjal mahsub għal operazzjonijiet tal-UE u n-NU għall-maniġġar ta' kriżijiet;
- (b) il-bejgħ, provvista, trasferiment jew esportazzjoni ta' tagħmir għat-tnejħha ta' mini u materjal għall-użu f'operazzonijiet tat-tnejħha ta' mini;
- (c) il-forniment ta' finanzjament u assistenza finanzjarja relatata ma' tali tagħmir jew ma' tali programmi u operazzjonijiet;
- (d) il-forniment ta' assistenza teknika konnessa ma' tali tagħmir, jew ma' tali programmi u operazzjonijiet,

bil-kondizzjoni li tali esportazzjonijiet ikunu gew approvati minn qabel mill-awtorità kompetenti rilevanti.

2. L-Artikolu 1 m'għandux japplika għal ilbies protettiv, inkluži ġkiek rinfurzati u elmi militari, esportati temporanjament lejn Burma/il-Mjanmar mill-persunal tan-NU, persunal tal-UE jew l-Istati Membri tagħha, rappreżentanti tal-medja u l-haddiema umanitarji u dawk għall-iżvilupp u persunal assoċjat għall-użu personali tagħhom biss.

**▼B***Artikolu 3*

1. Il-bejgh, il-forniment, it-trasferiment jew l-esportazzjoni ta' tagħmir u teknoloġija rilevanti destinati għal intrapriżi f'Burma/il-Mjanmar li huma impenjati fl-industriji li ġejjin, minn cittadini tal-Istati Membri, jew mit-territorji tal-Istati Membri, jew bl-użu ta' bastimenti jew ingēnji tal-ajru taht il-ġurisdizzjoni tal-Istati Membri għandhom ikunu pprojbiti sew jekk joriginaw kif fit-territorji tagħhom u sew jekk le:

- (a) qtugħ ta' siġar u proċessar ta' injam;
- (b) it-thaffir għad-deheb, il-landa, il-hadid, ir-ram, it-tungstenu, il-fidda, il-faħam, iċ-ċomb, il-manganiż, in-nikil u ż-żingu;
- (c) it-thaffir u l-ipproċessar ta' ġebel prezzjuż u semi-prezzjuż, inkluži d-djamanti, ir-rubini, iż-żaffiri, il-ġada u l-iżmeraldi.

2. Għandu jkun ipprojbit li:

- (a) tkun ipprovduta assistenza teknika jew taħriġ relatati ma' tagħmir u teknoloġija relevanti destinati għal intrapriżi f'Burma/il-Mjanmar li huma impenjati fl-industriji msemmija fil-paragrafu 1;
- (b) jkunu pprovduti finanzjament jew assistenza finanzjarja għal kwalunkwe bejgh, forniment, trasferiment jew esportazzjoni ta' tagħmir u teknoloġija relevanti destinati ghall-intrapriżi f'Burma/il-Mjanmar elenkti fl-Anness 1, li huma impenjati fl-industriji msemmija fil-paragrafu 1, jew ghall-forniment ta' assistenza teknika jew taħriġ relatati.

**▼M1***Artikolu 4*

1. Ix-xiri, l-importazzjoni jew it-trasport tal-prodotti li ġejjin minn Burma/il-Mjanmar lejn l-Unjoni għandhom ikunu pprojbiti:

- (a) zkuk tondi, injam u prodotti tal-injam;
- (b) deheb, landa, hadid, ram, tungstenu, fidda, faħam, ċomb, manganiż, nikil u żingu;
- (c) haġar prezzjuż u semi-prezzjuż, inkluži d-djamanti, ir-rubini, iż-żaffiri, il-ġada u l-iżmeraldi.

2. Il-projbizzjoni fil-paragrafu 1 m'għandhiex tapplika għal proġetti u programmi ta' ghajnejna umanitarja, jew għal proġetti u programmi ta' zvilupp jew ta' ghajnejna mhux umanitarja, li jsiru f'Burma/il-Mjanmar, b'appoġġ għall-objettivi deskritti fl-Artikolu 8(2)(a), (b) u (c).

**▼B***Artikolu 5*

Dan li ġej għandu jiġi pprojbit:

- (a) l-ghoti ta' kwalunkwe self jew kreditu finanzjarju lill-intrapriżi f'Burma/il-Mjanmar, kif elenkti fl-Anness 1, li huma impenjati fl-industriji msemmijiet fl-Artikolu 3(1);
- (b) l-akkwist jew l-estensjoni ta' partecipazzjoni f'intrapriżi f'Burma/il-Mjanmar, kif elenkti fl-Anness 1, li huma impenjati fl-industriji msemmijiet fl-Artikolu 3(1), inkluż l-akkwist totali ta' tali intrapriżi u l-akkwist ta' ishma u titoli ta' natura partecipattiva;

**▼B**

- (c) il-holqien ta' kwalunkwe negozju bi shab mal-intrapriži f'Burma/il-Mjanmar, kif elenkati fl-Anness 1, li huma impenjati fl-industriji msemmijin fl-Artikolu 3(1) u ma' kwalunkwe sussidjarja jew affiljati taht il-kontroll tagħhom.

*Artikolu 6*

1. Il-projbizzjoni fl-Artikoli 3(1) u 4 għandha tkun mingħajr preġudizzju għat-twettiq ta' obbligu li jirriżulta minn kuntratti relatati mal-oġġetti li kienu qegħdin jiġu ttrasportati qabel id-19 ta' Novembru 2007.

2. Il-projbizzjonijiet fl-Artikoli 3 għandhom ikunu mingħajr preġudizzju għat-twettiq ta' obbligu li jirriżulta minn kuntratti konklużi qabel id-19 ta' Novembru 2007 u relatati ma' investimenti magħmulin f'Burma/il-Mjanmar qabel l-istess data minn intrapriži stabbiliti fl-Istati Membri.

3. Il-projbizzjonijiet fl-Artikolu 5(a) u (b) rispettivament:

- (i) għandhom ikunu mingħajr preġudizzju għat-twettiq ta' obbligu li jirriżulta minn kuntratti jew ftehim konklużi qabel id-data li fiha l-intrapriża konċernata ddahħlet fl-elenku, kif indikat fl-Anness I;
- (ii) m'għandhomx jiempidixxu l-estensjoni ta' parteċipazzjoni fl-intrapriži elenkati fl-Anness I, jekk tali estensjoni tkun prevista taħt ftehim konkluż mal-intrapriża konċernata qabel id-data li fiha ddahħlet fl-elenkuta kif indikat fl-Anness I.

*Artikolu 7*

Il-parteċipazzjoni, konxjament u intenzjonalment, f'attivitàajiet li l-ghan jew l-effett tagħhom huwa li direttament jew indirettament, jevitaw id-dispożizzjonijiet tal-Artikoli 3, 4 u 5 għandha tkun ipprojbita.

**▼M1***Artikolu 8*

1. Il-programmi ta' žvilupp jew ta' ghajnuna mhux umanitarja għandhom jiġu sospizi.

2. Il-Paragrafu 1 m'għandux jaapplika għal proġetti u programmi b'appoġġ għal:

- (a) id-drittijiet tal-bniedem, id-demokrazija, il-governanza tajba, il-prevenzjoni ta' konflitt u l-bini tal-kapaċità tas-soċjetà civili;
- (b) is-sahha u l-edukazzjoni, l-ittaffar tal-faqar u b'mod partikolari l-forniment tal-ħtieġi bażiċi u l-ghajxien ghall-popolazzjonijiet l-aktar foqra u l-aktar vulnerabbli;
- (c) il-harsien tal-ambjent, u b'mod partikolari, programmi li jindirizzaw il-problema tal-qtugħ eċċessiv u mhux sostenibbi ta' siġar li jirriżulta f'deforestazzjoni.

Il-proġetti u l-programmi għandhom, sa fejn hu possibbli, ikunu definiti u evalwati fkonsultazzjoni mas-soċjetà civili u mal-gruppi demokratici kollha, inkluża l-Lega Nazzjonali għad-Demokrazija. Huma għandhom jiġu implementati permezz ta' aġenzi tan-NU, organizzazzjonijiet mhux governattivi, aġenzi tal-Istati Membri u organizzazzjonijiet internazzjonali u permezz ta' kooperazzjoni decentralizzata mal-amministrazzjonijiet civili lokali.

**▼M1**

F'dan il-kuntest, l-Unjoni Ewropea ser tkompli tinvolvi ruħha mal-Gvern ta' Burma/il-Mjanmar dwar ir-responsabbiltà tieghu li jagħmel sforzi akbar sabiex jinkisbu l-Għanijiet ta' Žvilupp tal-Millennju tan-NU.

**▼B***Artikolu 9***▼M1**

1. L-Istati Membri għandhom jieħdu l-miżuri neċċessarji biex jipprevjenu d-dħul fit-territorji tagħhom, jew it-transitu minnhom, ta':

- (a) membri għolja tal-ex Kunsill tal-Istat ghall-Paċi u l-İzvilupp (SPDC), l-awtoritajiet Burmiżi fis-settur tat-turiżmu, membri għolja tal-militar, il-Gvern jew il-forzi tas-sigurtà li jfasslu, jimplimentaw jew jibbenefikaw minn linji ta' politika li jimpedixxu t-transizzjoni ta' Burma/il-Mjanmar lejn id-demokrazija, u l-membri tal-familji tagħhom, li huma l-persuni fiziċċi elenkat fl-Anness II;
- (b) membri għolja li qed iservu fil-militar Burmiż u membri tal-familji tagħhom, li huma l-persuni fiziċċi elenkat fl-Anness II;
- (c) persuni assoċjati mal-persuni msemmija fil-punti (a) u (b), li jkunu l-persuni naturali elenkat fl-Anness II.

**▼B**

2. Il-paragrafu 1 mhux ser jobbliga lil Stat Membru jirrifjuta li ċittadini tiegħu stess milli jidħlu fit-territorju tiegħu.

3. Il-Paragrafu 1 għandu jkun mingħajr pregħidżju ghall-każijiet fejn Stat Membru jkun marbut b'obbligu tal-liġi internazzjonali, jiġifieri:

- (a) bhala pajjiż ospitanti ta' organizzazzjoni interogovernattiva internazzjonali;
- (b) bhala pajjiż ospitanti ta' konferenza internazzjonali imsejjha min-Nazzjonijiet Uniti jew taht l-awspicċi tagħha;
- (c) taht xi ftehim multilaterali li jikkonferixxi privileġgi u immunitajiet, jew
- (d) taht it-Trattat ta' Konċiljazzjoni tal-1929 (il-Patt tal-Lateran) konkluż mis-Santa Sede (l-Istat tal-Belt tal-Vatikan) u l-Italja.

4. Il-paragrafu 3 għandu jitqies bhala li jaapplika wkoll f'każijiet fejn Stat Membru huwa l-pajjiż ospitanti tal-Organizzazzjoni għas-Sigurtà u l-Kooperazzjoni fl-Ewropa (OSKE).

5. Il-Kunsill għandu jkun debitament informat fil-każijiet kollha fejn Stat Membru jagħti eżenzjoni skont il-paragrafi 3 jew 4.

6. L-Istati Membri jistgħu jagħtu eżenzjoni mill-miżuri imposti fil-paragrafu 1 fejn l-ivvjaġġar ikun iġġustifikat minħabba htiegħa umanitarja urgħenti, jew minħabba l-attendenza flaqqħat intergovernattivi, inklużi dawk promossi mill-Unjoni Ewropea, jew ospitati minn Stat Membru li jkollu l-Prezidenza attwali tal-OSKE, fejn jitmexxa djalogu politiku li jiġi promwovi direttament id-demokrazija, id-drittijiet tal-bniedem u l-istat tad-dritt f'Burma/il-Mjanmar.

**▼B**

7. L-Istati Membri li jixtiequ jagħtu eżenzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 6 għandhom jinnotifikaw lill-Kunsill bil-miktub. L-eżenzjoni tiġi kkunsidrata bhala mogħtija dment li wieħed jew aktar mill-Membri tal-Kunsill ma jressaqx ogħżejjekk bil-miktub fi żmien jumejn ta' xogħol minn meta jirċievi n-notifika tal-eżenzjoni proposta. Fil-każ li wieħed jew aktar mill-Membri tal-Kunsill iressaq ogħżejjekk bil-miktub fi żmien jumejn ta' xogħol minn meta jirċievi n-notifika tal-eżenzjoni proposta. Il-Kunsill, waqt li jaġixxi b'maġgoranza kwalifikata, jista' jiddeċiedi li jagħti l-eżenzjoni proposta.

8. F'każijiet fejn skont il-paragrafi 3, 4, 6 u 7, Stat Membru jawtorizza d-dħul fit-territorju tiegħu jew il-passaġġ minnu, ta' persuni elenkti fl-Anness II, l-awtorizzazzjoni għandha tkun limitata ġhall-iskop li għalih hi tkun ġiet mogħtija u ghall-persuni kkonċernati minnha.

*Artikolu 10***▼M1**

1. Il-fondi u r-riżorsi ekonomiċi kollha li jappartjenu lil, huma proprjetà ta', miżmumin jew ikkontrollati minn:

- (a) membri għolja tal-ex SPDC, l-awtoritajiet Burmiżi fis-settur tat-turiżmu, membri għolja tal-militar, il-Gvern jew il-forzi tas-sigurtà li jfasslu, jimplimentaw jew jibbenefikaw minn linji ta' politika li jimpedixxu t-transizzjoni ta' Burma/il-Mjanmar lejn id-demokrazija, u l-membri tal-familji tagħhom;
- (b) membri għolja li qed iservu fil-militar Burmiż u membri tal-familji tagħhom;
- (c) persuni fiziċċi jew ġuridiċi, entitatjiet jew korpi assoċjati ma' persuni msemmijin fil-punti (a) u (b),

kif elenkti fl-Anness II għandhom jiġu ffriżati.

**▼B**

2. L-ebda fondi jew rizorsi ekonomiċi m'għandhom isiru disponibbli direttament jew indirettament lil jew ghall-benefiċċju ta' persuni fiziċċi jew ġuridiċi, entitatjiet jew korpi elenkti fl-Anness II.

3. L-awtorità kompetenti tista' tawtorizza r-rilaxx ta' ċerti fondi jew rizorsi ekonomiċi ffriżati jew li jsiru disponibbli ċerti fondi jew rizorsi ekonomiċi, taht tali kondizzjonijiet li tikkunsidra adegwati, wara li tkun iddeterminat li l-fondi jew ir-riżorsi ekonomiċi kkonċernati huma:

- (a) meħtieġa biex jissodisfaw il-ħtiġijiet bażiċi tal-persuni elenkti fl-Anness II u l-membri dipendenti tal-familji tagħhom, inkluži ħlasijiet għal ikel, kera jew garanziji ipotekarji, medicini u trattament mediku, taxxi, ħlas ta' assigurazzjoni, u ħlasijiet għall-użu ta' servizzi pubbliċi;
- (b) mahsuba eskużivament għall-ħlas ta' onorarji professjonalni raġonevoli u għar-rimboris ta' spejjeż imġarrba relatati mal-ghoti ta' servizzi legali;
- (c) mahsuba eskużivament għall-ħlas ta' onorarji jew ħlasijiet ta' servizzi għaż-żamma jew il-manutenzjoni ta' rutina ta' fondi jew rizorsi ekonomiċi ffriżati;

**▼B**

(d) meħtieġa għal spejjeż straordinarji, bil-kondizzjoni li l-awtorità kompetenti tkun innotifikat ir-räġunijiet li ghalihom hi kkunsidrat li għandha tingħata awtorizzazzjoni speċifika, lill-awtoritajiet kompetenti l-ohrajn u lill-Kummissjoni mill-inqas ġimħatejn qabel l-awtorizzazzjoni.

4. Il-paragrafu 2 m'għandux japplika għaż-żieda mal-kontijiet iffrizati ta':

(a) imġħax jew dħul ieħor fuq dawk il-kontijiet; jew

(b) hlasijiet dovuti taħt kuntratti, ftehimiet jew obbligi li kienu gew konkluži jew li saru qabel id-data li fiha dawk il-kontijiet saru soġġetti għal miżuri restrittivi,

dment li tali imġħax, dhul u pagamenti oħrajn jibqħu soġġetti għall-paragrafu 1.

5. Dan li ġej għandu jiġi pprojbit:

(a) l-ghoti ta' kwalunkwe self jew kreditu finanzjarju lil intrapriżi li jkunu proprjetà ta' jew li huma kkontrollati mir-reġim jew minn persuni jew entitajiet assoċjati mar-reġim, kif elenkti fl-Anness III, jew l-akkwist ta' bonds, certifikati ta' depožitu, garanziji jew obbligazzjonijiet, maħruġa minn dawn l-intrapriżi;

(b) l-akkwist jew l-estensjoni ta' partecipazzjoni f'intrapriżi li huma ta' jew huma kkontrollati mir-reġim jew minn persuni jew entitajiet assoċjati mar-reġim, kif elenkti fl-Anness III, inkluż l-akkwist totali ta' tali intrapriżi u l-akkwist ta' ishma u ta' titoli ta' natura partecipattiva;

(c) il-holqien ta' kwalunkwe negozju bi shab mal-intrapriżi kif elenkti fl-Anness III, u ma' kwalunkwe sussidjarja jew affiljat taħt il-kontroll tagħhom.

6. Id-dispozizzjonijiet tal-paragrafu 5(a) għandhom ikunu mingħajr preġudizzju għat-twettiq ta' obbligu li jirriżulta minn kuntratti jew ftehimiet konkluži mal-intrapriża konċernata qabel id-data li fiha ddahħlet fl-elenku, kif indikat fl-Anness III.

7. Il-projbizzjoni fil-paragrafu 5(b) m'għandhiex timpedixxi l-estensjoni ta' partecipazzjoni fl-intrapriżi kif elenkti fl-Anness III, jekk tali estensjoni tkun prevista taħt ftehim konkluż qabel id-data li fiha l-intrapriża kkonċernata ddaħħlet fl-elenku, kif indikat fl-Anness III.

**▼M1****▼B***Artikolu 12*

L-Istati Membri m'għandhomx jippermettu l-assenjament ta' persunal militari mar-rappreżentazzjoniżżejjet diplomatiċi tal-Burma/il-Mjanmar fl-Istati Membri. Il-persunal militari kollu assenjat mar-rappreżentazzjoniżżejjet diplomatiċi ta' l-Istati Membri fil-Burma/il-Mjanmar għandu jibqa' rtirat.

*Artikolu 13*

Il-Kunsill, waqt li jaġixxi fuq proposta minn Stat Membru jew ir-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà jew Stat Membru, għandu jadotta modifikasi għal-lista li tinsab fl-Anness II, kif meħtieġ.

**▼M1**

Il-Kunsill għandu jikkomunika d-deċiżjoni tiegħu, inkluži r-raġunijiet ghall-elenkar, lill-persuna fízika jew ġuridika, l-entità jew il-korp ikkonċernati, jew direttament, jekk l-indirizz ikun magħruf, jew permezz tal-pubblikazzjoni ta' avviż, biex b'hekk tali persuna, entità jew korp jingħataw l-opportunità li jippreżentaw osservazzjonijiet.

Fejn jiġu ppreżentati osservazzjonijiet jew provi ġodda sostanzjali, il-Kunsill għandu jirrieżamina d-deċiżjoni tiegħu u jinforma lill-persuna, l-entità jew il-korp ikkonċernati skont il-każ.

*Artikolu 13a*

1. L-Anness II għandu jinkludi r-raġunijiet ghall-elenkar tal-persuni fízici u ġuridiċi, l-entitajiet u l-korpi.
2. L-Anness II għandu jkun fih ukoll, meta tkun disponibbli, l-informazzjoni mehtiega biex jiġu identifikati l-persuni fízici u ġuridiċi, l-entitajiet jew il-korpi kkonċernati. Fir-rigward tal-persuni fízici, tali informazzjoni tista' tinklej i-l-ismijiet, inkluż il-psewdonimi, id-data u l-post tat-twelid, iċ-ċittadinanza, in-numri tal-passaport u tal-karta tal-identità, is-sess, l-indirizz jekk magħruf, u l-funzjoni jew il-professjoni. Fir-rigward tal-persuni ġuridiċi, entitajiet jew korpi, tali informazzjoni tista' tinklej i-l-ismijiet, il-post u d-data tar-registrazzjoni, in-numru tar-registrazzjoni u l-post tan-neozju.

**▼B***Artikolu 14*

Din id-Deċiżjoni għandha tibqa' taħt eżami kostanti. Hija għandha tiġġedded, jew tiġi emendata kif adatt, partikolarmen fir-rigward tal-intrapriżi elenkti fl-Annessi I u III, jekk il-Kunsill iqis li l-objettivi tagħha ma ntlānq.

**▼M4***Artikolu 15*

1. Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fid-data tal-adozzjoni tagħha.
2. Din id-Deċiżjoni għandha tapplika sat-30 ta' April 2012.
3. Il-miżuri msemmijin fl-Artikolu 9(1) u fl-Artikolu 10(1) u (2), sa fejn jaapplikaw ghall-persuni elenkti fl-Anness IV, għandhom ikunu sospizi sat-30 ta' April 2012.
4. Il-miżuri msemmijin fl-Artikolu 9(1), sa fejn jaapplikaw ghall-persuni elenkti fl-Anness V, għandhom ikunu sospizi sat-30 ta' April 2012.

**▼M2***ANNESS I***Lista ta' intraprizzi msemmija fl-Artikoli 3(2)(b), 5 u 14**

INJAM U INJAM MAQTUGH (LUMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
1	Alkemal Representative Office, 142 A Dharmazedi Rd, Bahan, Yangon	
2	Asia Wood Co Ltd 24 Myawaddy Min Gyi St, Industrial Zone (4) Hlaing Tha Yar, Yangon	
3	Aung Chanthal 1018 Myittar St, Ward 9, SOKAA, Yangon	
4	Aung Gonyi 9B Ngwe Kyar Yan Yeithka, SOKAA, Yangon	
5	Aung Khant Phyco Coop Ltd 144A Kyaikwine Pagoda Rd, Ward 3, MYGNN, Yangon	
6	Aung Khin & Sons 1-3, Thikhwa Pan St, corner of Zaygyi St, KMDGG, Yangon	
7	Aung Kyin 11 Mani MaybKhalar St, KMDGG, Yangon	
8	Aung Thein Bo Manufacturing Co Ltd 30 Salin St, Kyeemyindaing, Yangon	
9	Aung Zeya 33 Seikkan Industrial Zone, HLTA, Yangon	
10	Aye Myittar 67 Theingyi St, KMDGG, Yangon	
11	Aye Myittar 1820/21-22 P. Moe Nin St, HLTA, Yangon	
12	Beautiful Wood Industry Co Ltd 251, Room 5, Maha Bandoola St, corner of 46th St, BTHHGG, Yangon	
13	C.D. Industries & Construction Co Ltd 105(b) Parami Rd, Mayangon, Yangon	
14	Chantha Rm 3, corner of Waizayandar Rd & Thitsar Rd, SOKAA, Yangon	
15	Coffer Manufacturing Co Ltd Rm (803), 8th floor, Myaing Hay Wun Condo, Kyaik Wine Pagoda Rd, Mayangon, Yangon	
16	Dagon Timber Ltd, 262-264, Rm A03-01, Dagon Centre, Pyay Rd, Myayangone, Sanchaung, Yangon	
17	Diamond Mercury Co Ltd Bldg 2, Rm 21/22, Pyay Rd, 8th mile junction, Mayangon, Yangon	

**▼M2**

INJAM U INJAM MAQTUGH (LUMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
18	Diamond Mercury Wood Products Ltd Plot 42-98, Sethmu 6th St, Industrial Zone, (1), SPTAA, Yangon	
19	Family 798, 10th St, Myothit Ward (B), Insein, Yangon	
20	Forest Products Joint Venture Corporation Ltd 422-426 Strand Rd, FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon	
21	Friend 300 A-B, Yarzardirit St, Ward 72, SDGNN, Yangon	
22	Green Gold Industrial Co Ltd 209 Than Thu Mar Rd, 23 Ward, Thingankyunm, Yangon	
23	Hi-Tech Forest Industries Co Ltd 216/222 Rm 7B, Maha Bandoola St, Bo Myet Hu Housing, Pazundaung, Yangon	
24	Hla Shwe, U & Family 18/19 64 Ward, Industrial Zone 2, South Dagon, Yangon	
25	Hong Kong Nu San International Co Ltd 120 (twin-B), Waizayanda Housing Complex, Waizayanda Rd, TGKNN, Yangon	
26	Htay 145 Kanaung Lane (7) NOKAA, Yangon	
27	Htoo Furniture, a.k.a. Htoo Wood Products, a.k.a. Htoo Wood based Industry, a.k.a. Htoo Wood 21 Thukha Waddy Rd, Yankin Township, Yangon	
28	Htoo Trading Co Ltd 5 Pyay Rd, Hlaing, Yangon	
29	Khaing Su Thu Trading and Inustrial Co Ltd 205 Myin Wun U Aung Thu St, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	
30	Khine Industries 42 Ba Maw Ah in Wun St, Industrial Zone 3, Hlaing Tha Yar, Yangon	
31	Kyi Kyi Saw Mill & Wood Trading 55 Thameinbayan Rd, Tamwe, Yangon	
32	Lay Pyay Hnyin Manufacturing co Ltd 168 Set Hmu 1st St, Industrial Zone 1 Shwe Pyi Tha, Yangon	
33	Lin Shing Co Ltd (Myanmar) 42-93 Khayay St, corner of Sethmu 6th St, Ind Zone (1), SPTAA, Yangon	
34	Lin Win Co Ltd 89 Hnin Si Kone Rd, Ahlone, Yangon	
35	Maha Nandar Co Ltd 90 Thudhamar St, NOKAA, Yangon	

**▼M2**

INJAM U INJAM MAQTUGH (LUMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
36	Miba Gon Shein 709, corner of Hlawga St, Ward 21 SDGNN, Yangon	
37	Mingala Family 107 Thumana St, South Ward 2, TCAA, Yangon	
38	Myanmar Channel Quest International Co Ltd 42-242 Kanaung Myinthar Gyi 4th ST, Ind Zone (1), SPTAA, Yangon	
39	Myanmar May Kaung Wood Based Industry Co Ltd 288-290, 0905 MWEA Tower, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon, Yangon	
40	Myanmar Shwe Hintha International Co Ltd 226, Blk 18, Bo Tayza St, shwe Paukkan Ind Zone, NOKAA, Yangon	
41	Myanmar Singh Ltd 18-20 Botahtaung Lane (4), Botahtaung, Yangon	
42	Myanmar Touchwood Ltd 805, 37 La Pyat Wun Plaza, Alan Pya Pagoda Rd, Dagon, Yangon	
43	Myanmar WoodMart Co Ltd Room 504, Bldg 29, Shine Tower II, Gyo Phyu St, MTNTT, Yangon	
44	Myotaw 492-493 Sethmu Zone Patt St, Ind Zone 2, Ward 64, SDGNN, Yangon	
45	Nay Chi Tun Family 4 Thumingalar Rd, TGKNN, Yangon	
46	Nay Chi Tun Family, 729 Laydauntkan St, TGKNN, Yangon	
47	New Brothers Co Ltd 302a Set Hmu 1st St, Industrial Zone 1, Shwe Pyi Tha Yangon	
48	New Telesonic Co Ltd 94 Than Chat Wun U Nyunt St, Dagon Port Ind City, Zone 1, SPTAA, Yangon	
49	New Telesonic Wood & General Trading 218 (B) 36th St, KTDAA, Yangon	
50	Ngwe Zaw, 728 Ayarwaddy St, Ind Zone 2, SDGNN, Yangon	
51	Nilar 118 Waizayadanar Rd, Ward 8, SOKAA, Yangon	
52	Phan Nay Wun Co Ltd 47, Room 8-8 Sawbwagyigon, Insein, Yangon	
53	RCC Co Ltd 65 Upper Pazundaing Rd, Pazundaing, Yangon	

**▼M2**

INJAM U INJAM MAQTUGH (LUMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
54	San Family 1349-1351 Ind Zone 2nd St, SDGNN, Yangon	
55	San Family 790 Pyinma Myaing Rd, Ward A, TGKNN, Yangon	
56	Scantrade Co Ltd 422-426 4th floor, Strand Rd, FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon	
57	Sein Mandaing 1155-1156 Thudhamar St, Ward 2 NOKAA, Yangon	
58	Shwe Chain Trading co Ltd Rm 619 6th floor, Nyaung Pin Lay Zay Plaza, Lanmadaw, Yangon	
59	Shwe Hlaing Bwar 462-463 Yaw A Twinn Wun U Pho HlaingSt, HLTAAC, Yangon	
60	Shwe Wel Htay 6 Thmar Deikdi St, Kyauk Myaung, Tamwe, Yangon	
61	Shwe Yi Oo 113C 4th ST, Panchansu Ward, SPTAA, Yangon	
62	Swe Myo 86 Yadanar St, Ward 8, SOKAA, Yangon	
63	Swe Thadar 78 Innwa St, Shwe Pauk Kan Ind Zone, Ward 18, NOKAA, Yangon	
64	Taw Win Family Co Ltd 355 U Wisara Rd, Sauchaung, Yangon Name of director: Ko Ko Htwe	
65	Teak Farm Industries Co ltd 122a Da Pae Yin Wun Htauk U Mye St, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	
66	Toenayar Co Ltd 91 (1st floor) MyanmaGonyi St, Kandawgalay, MTNTT, Yangon	
67	United Internation Group (UIG) Corner of West Race Course Rd & Sayasan Rd, Kyaikksan Ward, Yankin, Yangon	
68	Win 383 Hla Theingi St, HLTAAC, Yangon	
69	Win Enterprise Ltd 66 Hlay Thin Ah Twin Wun U Chein St, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	
70	Win Kabar International Timber Trading Top of 6th St, Ward 8, SOKAA, Yangon	

**▼M2**

INJAM U INJAM MAQTUGH (LUMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
71	Yangon Wood Industries Ltd Next to Plywood Factory no 2, Bayint Naung Rd, Ward 4, Hlaing, Yangon	
72	Ye Yint Aung 156 Waizayanda St, Ward 11, SOKAA, Yangon	
73	YN Co Ltd 120A Ind Zone, 10th St, Ind Ward, SPTAA, Yangon	
74	Zambu Yadana Co Ltd 377/379 Bo Sun Pat St, Pabedan, Yangon	
INDUSTRIJI TAL-INJAM		
75	Aung Chan Tha Services Co Ltd 708 Kyuntaw Zay Condo, Bargayar Rd, SCHGG, Yangon	
76	Hau Hau Parquet & Wood Based Industries Pte Ltd 135, 1st floor, 41st St, BTHGG, Yangon	
77	Hein Soe Co Ltd 54 corner U Shwe Bin St & Phan Chat Wun U Shwe Ohn St, Ind Zone 3, SPTAA, Yangon	
78	Laural Ltd, Room 37, Bldg 233, Anawrahta Rd, corner of 54th St, Pazundaung, Yangon	
79	Myanmar Yunnan Wood Ind Co Ltd 238 Thityar Pin St, Thuwanna, TGKNN, Yangon	
80	Myanmar-Nc WoodWork Co Ltd Steel Mill Compound, West Ywama Ward, Insein, Yangon	
81	Myint Soe (U) 42/280 Kanaung St, SPTAA, Yangon	
82	National Wood Industry Ltd 113 Waizayandar Rd, Ward 16/2, TGKNN, Yangon	
83	Scansia Myanmar Ltd Blk 42/300-301, Sethmu 1 St, Ind Zone, SPTAA, Yangon	
84	Super Chen Co Ltd 88A, 3rd floor, Anawrahta Rd, KTDAA, Yangon	
85	Teak World Co Ltd 110 Waizayanda Garden Housing, Yeiktha 4th St, TGKNN, Yangon	
86	Win Kabar International Timber Trading 89 Waizayanda 3rd St, SOKAA, Yangon	
87	Win Yadanar 58, A-B, Loikaw St, Ind Zone 1, SDGNN, Yangon	

**▼M2**

INJAM U INJAM MAQTUGH (LUMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
88	Wood Rich Manufacturing 349A ZeyarKaymar St, 8 Mile, MYGNN, Yangon	
89	Hi-Tech Forest Industries Co Ltd A 1-2, 62nd St Sethmu, Mandalay	
90	Myanmar Yunnan Wood Industries Co Ltd 137-138 corner of Pho Yazar St & 62nd St, Ind Zone 1, Pyi Gyi Tagun Tsp, Mandalay	
91	Taiho 124, 78th St, between 36th St & 37th St, Mandalay	
92	Banner Wood Based Industry 17A Padamyar Industrial Zone Sagaing Division	
	MAGNI GHAX-XOGHOL TAL-INJAM	
93	East Union Woodworking Machinery Co Ltd 288/290, Room (906), Shwedagon Pagoda Rd, MWEA Tower, Dagon, Yangon	
94	Khin Maung Nyunt Trading Co Ltd 506/508 Mogok St, Industrial Zoner 1, South Dagon, Yangon	
95	Phan Nay Wun Co Ltd B5, Bayint Naung Rd, Shwe Padak Yeik Mon, Mamayut, Yangon	

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
96	Green Hardwood Enterprise Ltd 422-426 8th floor, Strand Rd, FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon	
97	Kappa International Timber Trading Ltd 288/290, Rm (103), 1st floor, Shwedagon Pagoda Rd, M.W.E.A. Tower, Dagon, Yangon	
98	►M3 Mayar India Ltd (Yangon Branch) 37, Rm (703/4), Level (7), Alanpya Pagoda Rd, La Pyayt Wun Plaza, Dagon, Yangon ◀	
99	Sein Yadana Wut Hmon Co Ltd 16 Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon	
100	Timber Land Int'l Ltd 158/168, Room 11, 1st Floor, Maha Bandoola Garden St, Kyauktada, Yangon	
101	Timber World Ltd 173, 31st St, Pabedan, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
	INJAM IPPREPARAT (TIMBER)	
102	AAA 6th St, (8) ward, South Okkalapa, Yangon	
103	Academy 108 Htar Nar St, Makyeedan (North East) Ward, KMDGG, Yangon	
104	Arkar San 336, No 4 Main Rd, SPTAA, Yangon	
105	Asia Win Mfrg Co Ltd 170-176, #704 (7th flr), MGW Centre, Bo Aung Kyaw St, BTHGG, Yangon	
106	Aung Aye (u) & Sons 4-5 Anawrahta Rd, Ind Zone (5), HLTA, Yangon	
107	Aung Bawga 91(B) 3rd St, Industrial Zone, (8) ward, South Okkalapa, Yangon	
108	Aung Chan Tha 10 Hlaw Kar St, (55) Ward, South Dagon, Yangon	
109	Aung Family 118, 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
110	Aung Gabar Timber 79, 6th Lane, Ward (8), SOKAA, Yangon	
111	Aung Htet 72, Nat Sin St, Kyeemyindaing, Yangon	
112	Aung Khant Phyoe 25, Kyaik Waing Pagoda Rd, (3) Ward, Mayangon, Yangon	
113	Aung Kyaw Thein 15(a), 4th St, Industrial Zone, 8 Ward, South Okkalapa, Yangon	
114	Aung Kyaw Thein 229 Waizayantar Rd, (11) Ward, South Okkalapa, Yangon	
115	Aung Theikdi 13, 6th St, Ward (8), Ind. Zone, South Okkalapa Tsp, Yangon	
116	Aung Thitsar 991 Myittar St, South Okkalapa, Yangon	
117	Aung Thukha 41 Waizayantar Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	
118	Aung Thukha (1) 70/70(a) 1st St, South Okkalapa, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
119	Aung Thukha (2) 124/125 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
120	Aung Thukha (3) 123/126 3rd St, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
121	Aung Thukha 71-B/72(a) 1st St, South Okkalapa, Yangon	
122	Aung Wood Working Enterprise Ltd Bldg. 3, Rm# 004, (G/F), Waizayanta Rd, Thingangyun Tsp, Yangon	
123	Aye, U & Sons 351, Bo Tuay Za St, Shwe Park Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon	
124	Aye, U & Sons 481 Waibargi Rd, Ward L, NOKAA, Yangon	
125	Aye, U & Sons 126 Than Chat Wun U Nyunt St, Industrial Zone, SPTAA, Yangon	
126	Aye's Family Ltd 92 (A-C-D), AFL Building, Kaba Aye Pagoda Rd, BHNN, Yangon	
127	Bamaw Veneer & Timber Products Co Ltd 44 Mya Taung Wun Gyi U Hmo St, Industrial Zone 3, SPTAA, Yangon	
128	Banner Wood Based Industry Co Ltd 136, (1st Flr.), 36th St, Kyauktada Tsp, Yangon	
129	Bawga Mandaing 41, 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
130	Chan Nyein Ko 899, Lay Daunk Kan Rd, Nga Moe Yeik Ward, Yangon	
131	Chantha 90(A/B) 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
132	Chantha Gyi 72, Bo Thura St, Zaygi (East Ward), KMDGG, Yangon	
133	Cheung Hing Timber Co 106-108, Hnin Zin Gon Rd, Ahlone Tsp., Yangon Name of director: P C Chun	
134	China Hope Holding 18 Bo Yar Njunt St, DGNN, Yangon	
135	Conqueror Trading Co Ltd C-04-03 Building, 262/264, 4th floor, Dagon Centre, Pyay Rd, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
136	Doh Bamar 23-27 Nat Sin St, corner of Salin St, KMDGG, Yangon	
137	Doh Lokehar 514 Zabu Thiri 1st St, Ward (6/west) TCAA, Yangon	
138	Ever Green Wood Int'l Co Ltd Public Construction Compound, Myittar St, Ward (14/1), South Okkalapa Tsp, Yangon	
139	Family (1) 1011 Thudamar St, (2) Ward, North Okkalapa, Yangon	
140	Five Oceans Co Ltd Bldg 63-64 (B), Bahosi Housing, Bogyoke Aung San Rd, LMDWW, Yangon	
141	Forest Product JV Branch (Upper Myanmar) 37b 26th b St, between 64th St and 65th St, Mandalay	
142	GIG Japan Co Ltd 25 Golden Valley, BHNN, Yangon	
143	Great Summit Int'l Service Co Ltd 176-178, Banyardala Rd, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	
144	Greenline Myanmar Group Co Ltd (GMG) 202, U Wisara Rd, Dagon Tsp, Yangon	
145	Green Treasure Wood Co Ltd 8-6 River View Housing, Ahlone Kannar Rd, AHLNN, Yangon	
146	Green Treasure Wood Co Ltd Plot 42, 287-289 Sethmu 6th St, Ind Zone 1 SPTAA, Yangon	
147	Hein 24 Kyaung Gyi St, Kyeemyindaing, Yangon	
148	Hein Htet Aung 188a Waizayander Rd, Qtr, 11, SOKAA, Yangon	
149	Hein Soe Co Ltd 23 Shwe Pone Nyet Yeikmon, Bayint Naung Rd, KMYTT, Yangon	
150	Hla Kyi, U Family 356 Bo Tay Za St, Shwe Park Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon	
151	Hla Kyi, U & Family 452 Mya Yadanar St, (Kha) Ward, North Okkalapa, Yangon	
152	Hla Shwe, U & Family 223 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
153	Hlaing Family 8-A Myittar St, Ward 11, SOKAA, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
154	Hmine (U) & Sons 248-249 Makkhayar Minthargyi St, NOKAA, Yangon	
155	Htet 989 Myittar St, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	
156	Htet Htet Aung 430 Thitsar Rd, Ward 10 SOKAA, Yangon	
157	Htun Htun Tauk 13B, Mingalar St, Nant-tha Gone Ward, ISNN, Yangon	
158	Imperial Builders Co Ltd 46 Eaingyi St, PZDGG, Yangon	
159	Kaung Thant 62 Nat Sin St, KMDGG, Yangon	
160	Kaw-Lin – Kathar 1058 Zay St, Ward 7, TKAA, Yangon	
161	Khin Hninsi (Daw) 33 Hantharwaddy St, KMYTT, Yangon	
162	Khin Myanmar Trading 865 Myittar St, SOKAA, Yangon	
163	Kyan Taing Aung 30, Thamine Station St, Mayangon, Yangon	
164	Kyan Taing Aung Waizanyantar Rd, (9) Ward South Okkapala, Yangon	
165	Kyaw 209, Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
166	Kyaw Soe San 819 Waizayantar Rd, Ward (9), South Okkalapa, Yangon	
167	Kyaw Than Construction Co Ltd 139 (G/F), Bogalay Zay St, BTHGG, Yangon	
168	Kyi Kyi 2 Laeyer Shwe Myay, Myittar Nyunt Ward, TMWEE, Yangon	
169	La Yaung Lin Co Ltd 25-29 Yadanar Rd, Ward 16-2, TGKNN, Yangon	
170	Lal Way (1) 3-4 P. Moe Nin St, Ward 5, HLTAAC, Yangon	
171	Lal Way (2) 3-147 Anawrahta Rd, Industrial Zone 5, HLTAAC, Yangon	
172	Light World Co Ltd 619, (Right) 6th Flr., Blk-A, Nyaung Pin Lay Plaza, Lanmadaw Tsp, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
173	Lucky Hand Co Ltd 13 148th St, MTNTT, Yangon	
174	Maesod Forestry Ltd 69 Sule Pagoda Rd, PBDNN, Yangon	
175	Maha Engineering Co Ltd 20-251, Seikkantha St, KTDAA, Yangon	
176	Maha Thit Min Co Ltd 51 (B), Pyay Rd, 7 ½ Mile, MYGNN, Yangon	
177	Mandalar Win Sawmill Co Ltd 262-264, C (10-1), Dagon Centre, Pyay Rd, SCHGG, Yangon	
178	Market System Trading (MST Co Ltd) 501 (C), Dagon Centre, SCHGG, Yangon	
179	Miba Myittar 115/116 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
180	Miba Myittar 110/111 2nd St, Industrial Zone (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
181	Mingalar 28 (B), Zaygyi St, KMDGG, Yangon	
182	Minn Wun Industries Co Ltd 196, Bogyoke Aung San Rd, BTHGG, Yangon	
183	Moe Int'l Co Ltd 196, Bogyoke Aung San Rd, BTHGG, Yangon	
184	Momentum Trading Co Ltd 21-A, corner of U Phoe Hlaing St and Hla Theingi St Ind. Zone (3), SPTAA, Yangon	
185	Mya Gabar Co Ltd 106-108, Sint-oh-dan St, LTAA, Yangon	
186	Myan Aung Myin Int'l Co Ltd E-50, FMI City, Sagawah 4th St, HLTA, Yangon	
187	Myanmar China Hardwood Products Co Ltd 422-426, Strand Rd, corner of Botahtaung Pagoda Rd, BTHGG, Yangon	
188	Myanmar China Hardwood Products Co Ltd Ward (22), SDGNN, Yangon	
189	Myanmar Development Int'l Co Ltd 53-61, Strand Rd, corner of Theinbyu Rd, BTHGG, Yangon	
190	Myanmar Technologies Industry Co Ltd 1389-1391, Hlaing River Rd, Ind. Zone (2), Ward (63), SDGNN, Yangon	
191	Myanmar Timber Enterprise Myanma Timber Enterprise Head Office, Ahlone, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
192	Myanmar Timber Enterprise 504-506, Merchant Rd, KTDAA, Yangon	
193	Myint 970, Yadanar St, SOKAA, Yangon	
194	Myitmaka Int'l Trading Ltd 55-64 Mingalardon Garden, Yangon Ind, MDNN, Yangon	
195	Myodaw Eain Yar 1080, Shukhintha Rd, East Ward 6, TCAA, Yangon	
196	Naing Lay (U) 7, 139th St, TMWEE, Yangon	
197	Ngwe Nan Taw 119-120, 3rd St, Ward (8), Ind. Zone, SOKAA, Yangon	
198	Ngwe San Eain 22-23 (A), U Wisara Rd, NDGNN, Yangon	
199	Nifty Int'l Co Ltd Rm #7, Bldg 30-A, Yaw Min Gyi Rd, DGNN, Yangon	
200	Nitco Industrial Co Ltd 175, (G/F), 47th St, BTHGG, Yangon	
201	Nyo (Daw) Family 113/8, Oakkyin Station St, HLGG, Yangon	
202	OAC 289, Rm #10, East Yankin, YKNN, Yangon	
203	Ohn Kywe & Co Ltd 81, Harkhar St, Ind. Zone (1), SDGNN, Yangon	
204	Pacific Rim Asia Co Ltd (PRA) 145 (E), Thiri Mingalar St, 8th Mile, MYGNN, Yangon	
205	Padamyar Construction and Woodworks Co 19-20, Bahosi Complex, Bogyoke Aung San Rd, LMDWW, Yangon	
206	Pioneer Venture Ltd 7-8, Bahosi Housing, Bogyoke Aung San St, LMDWW, Yangon	
207	San Aye (U), 531-B, Myittar St, corner of Thihathu St, SOKAA, Yangon	
208	San Myint, U Family 9, 139th St, Tamwe, Yangon	
209	Sanfoco Wood Industries Ltd 1B, Plot-22, Pinma Thit Seik St, SDGNN, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
210	Sein Pan Myaing 1019, Rm (2), Waizayantar Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	
211	Shadow 990, Myittar St, Ward (9), SOKAA, Yangon	
212	Shwe Gon Thar Trading Suite 297, Bo Sun Pat St, Pabedan Tsp, Yangon	
213	Shwe Hintha 70 Waisayanter Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	
214	Shwe Me Co Ltd 79-81, 1st Flr., Rm # 102, Central Tower, Anawratha Rd, KTDAA, Yangon	
215	Shwe Me Industry Ltd 51-52, corner of Panle Wun U Shwe Bin St & Twin Thin Tke Wun U Tun Nyo St, SPTAA, Yangon	
216	Shwe Nandaw F-306, Pauk Pagoda St, Ward (6), 8th Mile, MYGNN, Yangon	
217	Shwe Ni Timber Co Ltd 12, 14th St, LMDWW, Yangon	
218	Shwe Nyaung Pin 109, Arthawka St, Ward (13), Hlaing Tsp, Yangon	
219	Shwe Nyaung Pin 71, Bago River St, Ward (58), DGSKNN, Yangon	
220	Shwe Pearl Ngwe Pearl 730-731, Ayarwaddy St, Ind. Zone (2), SDGNN, Yangon	
221	Shwe Takhar 347-354, Bo Tayza St, Shwe Paukkan Ind. Zone, NOKAA, Yangon	
222	Shwe Tha Min 816 Waisayanter Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	
223	Shwe Tha Pyay Co Ltd 5 (B-3), Yankin Centre, YKNN, Yangon	
224	Shwe Thit 5(a), 6th St, Industrial Zone, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	
225	Shwe Twin Wah 46, Bo Hmu Ba Htoo St, NDGNN, Yangon	
226	Shwe Wah Tun 26/27 Chin Dwin St, Industrial Zone (2), South Dagon, Yangon	
227	Shwe Yi Moe 227(a) Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
228	Silver Born Trading Ltd 71, Rm# 11, Bo Yar Nyunt St, DGNN, Yangon	
229	SK Wood Industries Ltd 82-C, Pyay Rd, 7 ½ Mile, MYGNN, Yangon	
230	Soe Junction of Thitsar St, & Station Rd, Near Moe Kaung Pagoda Rd, Kanbe, Yankin Tsp, Yangon	
231	Soe 453, Top of Nga-mo-Yeik 5th St, Thingankyun Tsp, Yangon	
232	Soe Thiri Co Ltd 808, Kyaw Thu St, Ward (9), South Okkalapa Tsp, Yangon	
233	Southern Myanmar Timber Co Ltd 4 (A-2), Padaethar St, Myaynigon, SCHGG, Yangon	
234	Special 53, Kyuntaw St, Sanchaung Tsp, Yangon	
235	Sun Myint & Association 70 (K), Ngwe Wut Hmon Ward, BHNN, Yangon	
236	T&M Group Decoration Centre 5, Lion City Food Centre, Bayint Naung Rd, KMYTT, Yangon	
237	TKK Int'l Ltd 127, (G/F), 51st St, Pazundaung Tsp, Yangon	
238	Than Hlaing (U) 105, Arthawka St, Ward (13), HLGG, Yangon	
239	Than Hlaing (U) 55(A), Arthawka St, Ward (13), HLGG, Yangon	
240	Than Tun 1055, 7th Zay St, Ward (6), TKAA, Yangon	
241	Thiha 4 Than Thu Mar Rd, Bo Tayze Ward, Than-gankyun, Yangon	
242	Thiri Khit Tayar 68 (B), Waizayandar Rd, Ward (11), SOKAA, Yangon	
243	Thiri Yadanar Myint 61, 27th St, PBDNN, Yangon	
244	Thu Htet Thar 52, Nat Sin St, KMDGG, Yangon	
245	Tin Aung (U)-Tun Hla (Daw) 280-C, corner of Waizayanda Rd & Byamaso Rd, SOKAA, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
246	Tin Oo (U) Brothers No 18 & 29, 5th St, Ward (5), Ind. Zone SOKAA, Yangon	
247	Tin Shwe U & Brothers 112(C) Arthawka St, (15) Ward, Hlaing, Yangon	
248	Tin Win Tun Co Tin Win Tun Int'l Trading Co Ltd Bldg. C-1, Rm 002, Strand Rd, Thiri Mingalar Garden Housing, Loot Latt Yay Ward, Ahlone Tsp, Yangon	
249	Top Winner 26 (B-3), Bo Yar Nyunt St, DGNN, Yangon	
250	TPS Garden Furniture 22/2 (B), Khattar St, SCHGG, Yangon	
251	Tri Vadana Enterprise 99, 3-D, U Aung Kain Lane, Than Lwin St, BHNN, Yangon	
252	Tun Family 1030/1031 Thu Mingstar (Thumingalar) St, (16/1) Ward, South Okkalapa, Yangon	
253	Tun Nay Lin Rm #003, Bldg B-2, 215 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
254	Tun Nay Lin Family 6, 139th St, Ma-U-Gone, Tamwe, Yangon	
255	Tun Pwar 1055-1056, Maung Makan Kantha St, Ward (19), SDGNN, Yangon	
256	Uni Brothers Co Ltd 28, 49th St, BTHGG, Yangon	
257	Vivid Media 27, Wardan St, Lanmadaw Tsp, Yangon	
258	Win 59-60, corner of Khaymarthi Rd & A-ma-rar St, Ind. Zone, NOKAA, Yangon	
259	Win Enterprise 158, Rm# (6-C), Kyaikkasan Rd, TMWEE, Yangon	
260	Win Enterprise Co Ltd 166, Ahlon Rd, AHLNN, Yangon	
261	Win Kabar Trading Co Ltd 146, Sint-oh-dan St, Ward (4), LTAA, Yangon	
262	Win Marlar Aung Trading Co Ltd Bldg. 5, Rm# 202, Thiri Mingalar Housing, Ahlone Tsp, Yangon No. (G-5), A/C, Hpoyerzar St, Pyigyitagan Township, Industrial Zone (12), Mandalay Name of director: Win Ko	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
263	Win Yadanar Ent. Co Ltd Saya San Rd, corner of West Race Course Rd, Kyaikkasan Ward, YKNN, Yangon	
264	Wint Wint 345 Kanaung Min Tha Gyi St, Shwe Pauk Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon	
265	Wood Industry (Myanmar) Ltd 71, Rm# 11, Bo Yar Nyunt St, DGNN, Yangon	
266	Wood Rich Co Ltd 223, Kyaington St, Ind Zone (1), SDGNN, Yangon	
267	Wood Working Machinery Co Ltd 4, Baya Theikdi St, HLGG, Yangon	
268	Wood World Trading Ent. Ltd 19, Myay Nu St, SCHGG, Yangon	
269	Wunna 144/148 Hlaw Kar St, (55) Ward, South Dagon, Yangon	
270	Yadanar Moe Co Ltd 502 Olympic Tower (3), Lay DaunkKan Rd, Thin- gankyun, Yangon	
271	Yadanar Moe Co Ltd Pa-50, Blk 38 (Extension), Pyihtaungsu Main Rd, NDGNN, Yangon	
272	Yadanar Shwe Sin Min Co Ltd 349-A, Zeyar Kaymar St, 8th Mile, MYGNN, Yangon	
273	Yaung Ni Oo 764, Yadanar St, Ward (16/1), TGKNN, Yangon	
274	Yee Shin Co Ltd 25-26, Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon	
275	Yinmar Myat Noe Co Ltd 120-A, Ind. Zone, SPTAA, Yangon	
276	Yinmar Myat Noe Co Ltd 73 (A), University Ave Rd, BHNN, Yangon	
277	Yoma 5(b) Myittar St(11) Ward, South Okkalapa, Yangon	
278	Yoma 351, Myittar St, Ward (17), SOKAA, Yangon	
279	Yoma Timber Trading 1010, Myittar St, Ward (9), South Okkalapa Tsp, Yangon	
280	Yoma Timber Trading 110-B, 2nd St, Ward (8), Ind. Zone, South Okklapa Tsp, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
281	Yoma Timber Trading 12, 6th St, Ward (8), Ind. Zone, South Okkala Tsp, Yangon	
282	Ywet Hla 3(A) 6th St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	
283	Zaw 87, Yadanar St, Ward (8), SOKAA, Yangon	
284	Zaw Enterprise Ltd 9-11 54th St, BTHGG, Yangon	
285	Zenith Myanmar Advantage (ZMA) 50, Latha St, LTAA, Yangon	
286	Zin Yaw 132/133, No 4 Main Rd, SPTAA, Yangon	
<b>Mandalay</b>		
287	Ayegabar Timber Co Ltd 282, corner of 81st and 23rd St, Mandalay	
288	Golden Hook Co Ltd 7, Sitha St, Oh Bo St, Mandalay	
289	Myanmar Teak Wood Ind. Co Ltd No 2 Sawmill, Amarapura Tsp. Mandalay	
290	Myanmar Timber Enterprise A.D.B. (1), At the foot of Mandalay Hill, Mandalay	
291	Upper Myanmar Wood and Lumber Co-op (Branch) 37 (B), 27th (B) St, between 64th St and 65th St, Mandalay	
292	Pyi See Pwar Ltd 71-Hta, 10th St, between 74th St & 75th St, Oo Boketaw Qtr., Mandalay	
293	Yee Shin Co Ltd 287, 82nd St, between 27th St & 28th St, Mandalay	
294	Tun Family 105-106, Bogyoke Nay Win St, Thanlyin	
295	Mahar Kyaw Mahar Co Ltd 5, Nayapati Sithu St, Salin Tsp, Magway	
296	Thiri Khit Tayar 106, 7th St, Mingalar Ward, Pyinmana	
297	Asia Green Co Ltd (Myanmar Golden Green Ind. Co Ltd) 12-A, Bawdi Yeiktha St, BHNN. Yangon	
298	Aung Myat Phyoe Int'l Co Ltd 15, 11th St, (5) Ward, LMDWW, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
299	Ayeyar Hintha Trading Co Ltd 104-106, Yetagon Tower, Lower Kyeemyindaing Rd, KMDGG, Yangon	
300	Chin Su Myanmar Co Ltd – May Flower Plywood Factory, Block 6, Industrial Zone, 17 Qr, Oktha Myothit, Bago	
301	Chit Po Co Ltd 77, Inya Rd, KMYTT, Yangon	
302	Cooperative Export & Import Enterprise (CEIE, Ministry of Cooperatives) Building No 16, Nay Pyi Daw	
303	Golden One Star Co Ltd No. B3 (601, Aung Zeya Complex), Ahlone St& corner of Kanar Rd, Ahlone Tsp., Yangon	
304	Great Apex Int'l Co Ltd [Precious Woods PTE Ltd] 339 (Rm 1203), 12th Flr, Bogyoke Aung San Rd, corner of Sule Pagoda Rd, Sakura Tower, Ward (1), KTDA, Yangon	
305	Green Laurel PMCT Trading 189/195 (Rm 4/B), 4th Flr, Pansodan St, Pansodan Tower, KTDA, Yangon	
306	Kaung Myat Co Ltd 422/426, 8th Flr, Strand Rd, FJVC Center, Ward (4) BTHG, Yangon, Myanmar	
307	Lucre Wood Co Ltd No 39/40, Bogyoke Aung San Rd, Bahosi Compound, Lanmadaw Tsp., Yangon	
308	MAF Co Ltd 493, Shwe Hninsi St, 8 1/2 Mile, Mayangone Tsp., Yangon	
309	Manaw Phyu Co Ltd N.42, Pyi Htaung Su Yeik Thar St, Dagon Tsp., Yangon	
310	MRT Co Ltd 22/A, Kaba Aye Pagoda Rd, Koh Minn Koh Chin Ward, BHN, Yangon	
311	Myanmar Korea Timber Int'l Ltd 22, Yaw Min Gyee St, Yaw Min Gyi Ward, DGN, Yangon	
312	Myat Mekin Co Ltd N. 46, Theitpan St, Ahlone Tsp., Yangon	
313	Nan Thar Phyu Pioud Co Ltd No 309, 3rd Floor, Tower B, Myaing Hay Wun Condominium, Kyaik Wine Pagoda Rd, Mayangone Tsp., Yangon	
314	Nature Timber Trading Co Ltd Olympic Hotel, National Swimming Pool Compound, U Wisara Rd, Dagon Township, Yangon	

**▼M2**

ESPORTATURI TAL-INJAM IPPREPARAT (TIMBER)		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
315	NTC Co Ltd 33-37, 2nd St, LMDWW, Yangon	
316	Pacific Timber Enterprise 106-108, Hnin Zin Gon Rd, Ahlone Tsp., Yangon	
317	Pann Thi Trading Co Ltd 12, (G/F), Delta Plaza, East Shwegondaing Rd, BHNN, Yangon	
318	Pyrex Trading Co Ltd 190-192, Rm# 05/H, (5th Flr.), Dagon Tower, Shwegondaing (West) St, BHNN, Yangon	
319	San Sharr Family Co Ltd Bldg. No 1, Room No 201, 2nd Floor, Mingalar Sin Min Housing, Ahlone Tsp., Yangon	
320	Tah Moe Hnye' Chan Thar Commerce Co Ltd (TMHC) 18/A, 3rd Flr, Koh Min Koh Chin Rd, ~ Saw Maha St, Shwe Gon Daing (West) Ward BHN, Yangon	
321	T.K.W Trading Company Bldg No. A/8, Room No 4, Myittarmon Housing, Tamwe Tsp., Yangon	
322	Tropical Woods Co Ltd 174/A, Dhama Zedi Rd, Shwe Gon Daing (West) Ward, BHN, Yangon	
323	Tun Myat Aung Company 30th St, I M Compound, Mandalay	
324	Win & Win Co Ltd 6, Pyay Rd, 6th Mile, HLGG, Yangon	

FUNDERIJI TAL-HADID U L-AZZAR		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
325	Excellence Mineral Casting Co Ltd Plot No 142, U Tayoke Gyi St, Industrial Zone (4), Hlaing Tharya Tsp, Yangon	
326	MET Co-op Ltd 42-49, Industrial Rd, Ind. Zone, Shwepyitha Tsp, Yangon	
327	Win (U) & Sons 19 (B), Yadana Theingi St, Zone (3), South Dagon Tsp, Yangon	
328	Aung Naing Thu I/H – 171, corner of 61st St & Awarat St, Industrial Zone, Mandalay	
329	Aung Naing Thu Corner 41st St, & Sein Pan Rd, Near No. (3) Bus Stop, Mandalay	

**▼M2**

FUNDERIJI TAL-HADID U L-AZZAR		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
330	Aung Naing Thu Plot-589, D/13~16, Yangon Main Rd, May Zin Thein St, Htein Kone Ward, Zone (1), Mandalay  KUMPANNIJI TAL-MINJIERI	
331	Asia Guiding Star Services Rm 21, Bldg 207, Anawratha Rd, Pabedan, Yangon	
332	Boom Tip Private Co Ltd 001-C (G/F), Shwegen Plaza, Shwegondaing Rd, Bahan, Yangon	
333	Chit Thein Mining Joint Venture 556, 6th St, East Gyogone, Insein, Yangon	
334	Concordia International B-2, R-5, Myanmar Info-Tech, Hlaing, Yangon	
335	Concordia International 3rd-5th Floor, Shwegen Plaza Office Tower, Kaba Aye Pagoda Rd, Bahan, Yangon	
336	Delco Ltd 5D Thurein Yeikmon, Bayint Naung Rd, Hlaing, Yangon	
337	East One Mining Co Ltd 56 Aung Thabyay St, Kyuntaw South Ward, Sanchaung, Yangon	
338	East One Mining Co Ltd 274B, Myawaddy St, Myaynigon, Sanchaung, Yangon	
339	Explorers Consulting Ltd Bldg 4, Room 4, Bayint Naung St, Saunh Hay Man Housing, North Dagon, Yangon	
340	Future Engineering & Gold Mining Co Ltd 274B, Myawaddy St, Myaynigon, Sanchaung, Yangon	
341	Htarwara mining company Name of director: Maung Ko	
342	Jinghpaw Academy Co Ltd D2-A Cherry Garden Housing, Cherry 3rd Lane, 14/3 Qtr, South Okkalapa Tsp, Yangon	
343	KTM Mineral Prod Coop Society Nya-73, Yuzana St, Bayint Naung Warehouse, MYGN, Yangon	
344	Kang Long Gem Co Ltd 7-D (7th floor) Nyaung Pin Lay, LMDWW, Yangon	
345	Kayah Golden Gate Mining Co Ltd 233/235 3rd floor, 32nd St, Pabedan, Yangon	
346	KTM Enterprise Ltd 30A University Avenue Rd, Bahan, Yangon	

**▼M2**

FUNDERIJI TAL-HADID U L-AZZAR		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
347	Kwan Lon Regional Development Co Ltd 30, Room 1, Yaw Min Gyi Rd, Dagon, Yangon	
348	Lamintayar Mining Co Ltd 124 (G/F) 52nd St, Pazundaung, Yangon	
349	Maha Dana Mining Co Ltd 5 Hospital St, Bauk Htaw, Pyithaya, Yankin, Yangon	
350	May Flower Mining Enterprise Ltd, 159-161 Myanmar Gongyi St, MTNTT, Yangon	
351	Mining Enterprise no 1 Ministry of Mines – Building n. 19, Nay Pyi Taw	
352	Mining enterprise no 2 Ministry of Mines – Building n. 19, Nay Pyi Taw	
353	Mining enterprise no 3 Ministry of Mines – Building n. 19, Nay Pyi Taw	
354	Moon Co Ltd 70-K, Ngwe Wut Hmon Yeiktha, Shwe Taung Gyar, Bahan, Yangon	
355	Myanmar Austino Resources Ltd 03-04 Sedona Hotel, Kaba Aye Pagoda Rd, Yankin, Yangon	
356	Myanmar BPL Resources Ltd 189 Bo Myat Tun Rd, Pazunaung, Yangon	
357	Myanmar ECI Joint Venture Co Ltd 1 Shwe Li St, Bahan, Yangon	
358	Myanmar First Dynasty Mines Ltd 88, Unit b302, IBC Compund, Pyay Rd, 6.5 mile, Hlaing, Yangon	
359	Myanmar Ivanhoe Copper Trading Co Ltd 70(I), Bo Chein Lane, Pyay Rd, 6th Mile, Hlaing, Yangon	
360	Myanmar Soon Pacific Co Ltd 7 Thiri Yadanar Yeiktha, Michaungkan Bk 3, WAizayandar Rd, TGKNN, Yangon	
361	Myanmar Soon Pacific Co Ltd 100/101A Pale Myothit, 3 Main Rd, corner of Baydar Lane (2), MDNN, Yangon	
362	Myanmar Tin/Tungsten Co Ltd 171, 28th St, Pabedan, Yangon	
363	Nan Cherry International Co Ltd 10, 001, Near Bayint Naung Tower, Bayint Naung Rd, Kamayut, Yangon	
364	Sandi Mining Co Ltd 170/176 Room 201, 2nd floor, Bo Aung Kyaw St, MGW Centre, Bohathaung, Yangon	

**▼M2**

FUNDERIJI TAL-HADID U L-AZZAR		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
365	Shan Yoma Nagar Co Ltd 19 Shwe Pone Nyet Yeikmon, Bayintt Naung Rd, Kamayut, Yangon	
366	Shwe Moung Taan Trading & Mining Co 117 (1st floor) 42nd St, BTHGG, Yangon	
367	Theingi Shwe Sin Co Ltd 293 (1st floor) Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
368	Wa Regional Development General Trading Co Ltd 8 Kan St, 6 Mile, Hlaing, Yangon	
369	Yadanar Win Co Ltd 117, 1st floor, 42nd St, BTHGG, Yangon	
370	Zarli Group of Companies 18 Inya Rd, Kamayut, Yangon	
371	Concordia International 5 (GF) SY Bldg, between 77th St & 78th St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	
372	Future Engineering and Gold MiningCo Ltd 197, 32nd St, between 79th St and 80th St, Mandalay	
373	Shwe Thanlwin Co Ltd 78th St, opposite 42nd St, Maha Aung Myay Tsp, Mandalay	
374	Theingi Shwe Sin Co Ltd 1-F, corner of 27th St & 78th St, Mandalay	
375	Myanmar ECI Joint Venture Co Ltd Barite Powdering Plant, Thazi	
376	Myanmar Ivanhoe Copper Ltd Salingyi/Salingyi Tsp, Monywa	
377	Sea Sun Star Mining Prod & Marketing Co Ltd 432 Yuzana Ward, Myitkyina	
378	May Flower Mining Ent Ltd, Inbyin, Kalaw	
379	Kayah Golden Gate Mining Co Da -5, Padauk St, Dhamaryon Ward, Loikaw	
380	Fresh Idea Co Ltd Bldg. No 12, Room No 1, Shwegone Yeikmon, Ko Min Ko Chin Ward, Bahan Tsp. Yangon	
381	Kachin Lay Co Ltd No 121/A, Miesgin Compound, Ahlone Tsp, Yangon	
382	Myanmar Apex (Pang Wah) Co Ltd No 222, Botataung Pagoda Rd, Pazundaung TSP, Yangon	
383	Shan Taung Mining Co Ltd Myoma Zay Top Floor, Bogyoke Rd, Taunggyi	

**▼M2**

FUNDERIJI TAL-HADID U L-AZZAR		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
384	Shwe Zin Htut Min Co Ltd 74, Sanchaung Rd, Yangon	
385	Thu Ya Kan Chun Co Ltd Room 1, Building 2, Thummingalar Rd, Thummingalar Complex, Thingangyun Tsp, Yangon	
	TAGHMIR U PROVVISTI TAL-MINJIERI	
386	Mining and Mining Equipment Diethelm Technology 400/406 Merchant St, Botahtaung, Yangon	
387	M-Ways Ltd 274A Rm 1 (1st floor) Pyay Rd, SCHGG, Yangon	
388	Mantra Machinery & Trading Co Ltd 17 Pan Chan St, Sanchaung, Yangon	
389	Myanmar Tractors Ltd 16 Mya Martar St, Industrial Zone, Thaketa, Yangon 30, 27th St, between 68th St and 69th St, Mandalay Pharkant Sethmu Rd, Pharkant	
390	SAKAMOTO International Co Ltd 33-A, Pyay Rd, 7 1/2 Mile, Mayangon Tsp, Yangon	
391	Shwe Kywe 101-102 Bldg B, Laydauntkan Rd, Thummingalar Ward, TGKNN, Yangon	
392	Sum Cheong (Myanmar) Limited 8-A, Khabaung St, Hlaing Tsp, Yangon	
393	Tractors World Co Ltd Room 88, Dagon Tower, Shwegondine Junction, Bahan, Yangon	
394	TWP Co Ltd 1B, Ind Zone, Ward 23, SDGNN, Yangon	
395	United Machinery Co Ltd 1947b Bogyoke Lane, Yangon Pathein Highway Rd, Hlaing Tha Yar, Yangon G-16, Kywee-se-kan 8th St, Pyi Gyi Tagun Tsp., Mandalay Yumar (2) Ward, Pharkant Sethmu Rd, Pharkant	

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
396	Ayawaddy Mandalay 330A, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangon, Yangon	
397	Gold Uni Investment Co Ltd 54, Pyay Rd, Hlaing Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
398	Jade Land Jewellery Co Ltd 263, Thinbyu Rd, Botahtaung Yangon	
399	Manawmaya Gems and Jewellery 527, New University Avenue Rd, Bahan Yangon	
400	Myanmar ruby enterprise co Ltd 22/24 Sule Pagoda Rd, Kyauktada Township, Yangon	
401	Myanmar gems enterprise Ministry of Mines, Head office Building 19, Naypyitaw	
402	Myanmar pearl enterprise Ministry of Mines, Head office Building 19, Naypyitaw	
403	Ruby Dragon Jade and Gem Co Ltd 39A, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Township, Yangon	
404	Sunny Gems 379, Bogyoke Aung San St, Pabedan, Yangon	
405	The Rich Gems 303, U Wisara Rd, Sanchaung Tsp, Yangon  HWIENET TAN-NEGOZJANTI TAD-DEHEB/ARGENTIERA (GOLDSMITHS) U HWIENET TAD-DEHEB	
406	Ah Choon 181 Bogyoke Aung San Market, East Wing, Pabedan, Yangon	
407	AK 01-05, Lanamdaw Plaza, Maha Bandoola St, Lanmadaw Tsp	
408	Alunkhant Jewel Art 41, Zaya Waddy St, Baho Rd, Sanchaung Tsp, Yangon	
409	Ar-tiar Silver Smith & Gold Plating 522, 28th St, Maha Bandoola Rd, Pabedian Tsp., Yangon	
410	Arkar (Ko) (Thar Gyi) 22, Innwa St, Kyauk Myaung, Tamwe, Yangon	
411	Aung 77/70 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon	
412	Aung Chantha Rm 48, Shed 1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
413	Aung Naing Win 28 (G/F), Seiktha Thukha St, Kyauk Myaung, Tamwe Yangon	
414	Aung Nay Lin 14, Kanna Zay, Pann Pin Gyi St, Kyi Myin Daing Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
415	Aung Soe Hla 84, 29th St, Pabedan Pabedan Tsp, Yangon	
416	Aung Thamardi (Nagani) 35 (G/F), Shwebontha Rd, Pabedan Tsp. Yangon	
417	Aung Thitsar Gold & Jewellery Shop 643 & 629, Maha Bandoola St, between 21st St, & 22nd St, Latha Tsp, Yangon	
418	AungYadanar 238, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
419	Aung Zabu 61 Thamein Bayan Rd, Tamwe, Yangon	
420	Awarat 3 A, Kyaik Waing Pagoda Rd, 3 Ward, Mayangon, Yangon	
421	Aye Kyi Thar Jewellery & Gold Shop 61, Eain Gyi St, Yaykyaw, Pazundaung Tsp, Yangon	
422	Bangkok 631 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
423	Banhoe 663, Maha Bandoola Rd, corner of 20th St & Latha St, Latha Tsp, Yangon	
424	Phone Han Gyaw 196, Bogyoke Aung San Market (East Wing), Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
425	Cartia Diamond House 137 Shewbontha St, Pabedan, Yangon	
426	Chaung Ho 719, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon	
427	Chaung Kyin 635 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
428	Chein Hauk (Chein Hawt) 183 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
429	Chein Win 675B Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
430	Chin Yi 707, Maha Bandoola Rd, between 18th St and Sin Oh Dan St, Latha Tsp, Yangon	
431	Chitti (Chit Tee) Bldg 1, Rm 001, Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon	
432	Chone Whar 647 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
433	Chong Li 641, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
434	City Love C-14, Super World (1), Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
435	Crown (Tharaphu) 212, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
436	Diamond Crown 78 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
437	Diamond Glory (B-1) Super World (1), Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon	
438	Diamond Mart Bogyoke Aung San Market (North Wing), Pabedan Tsp, Yangon	
439	Diamond Palace 665 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
440	Diamond Queen 75, U.T.C Compound, Inya Rd, Ward (9), Kamayut Tsp, Yangon	
441	Double Dragon 75/77 Top Floor, Wadan St, Lanmadaw, Yangon	
442	Ei Shwe Sin 537 (G/F) Maha Bandoola St, Padeban, Yangon 539, Maha Bandoola St, Padeban, Yangon	
443	Ever 96/97, Yangon-Insein Rd, (3) Qtr., Hlaing Tsp, Yangon	
444	Flying Elephant 516, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
445	Emperor Jewellery 127-C2, Old Yaydashay Rd, Bahan Tsp, Yangon	
446	Emperor Jewellery 22, West Shed (C), Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
447	Forever A 2/005 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
448	Fun Fun Gems, Jewellery & Souvenir 9-2, Khabaung St, Hlaing Tsp, Yangon	
449	Gems Jade Carving & Jewellery 66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon	
450	Gold 2000 Goldsmiths & Jewellery 711, Maha Bandoola St, between 18th St, & Sin-oh-dan St, Latha Tsp, Yangon	
451	Gold Fish 144 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
452	Golden Banner 709 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
453	Golden Bell Jewellery 66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon	
454	Golden Crown 77, 44th St, Botahtaung Tsp, Yangon 104, 50th St, Pazundaung Tsp, Yangon 30, Dawna Rd, Pazundaung Tsp, Yangon	
455	Golden Crown – Tai Inn 725, Mahabandoola Rd, Top of 17th St, Latha Tsp, Yangon 633, Maha Bandoola Rd, Latha Township, Yangon	
456	Golden Lion World 56, 29th St, Upper Block, Pabedan Tsp, Yangon	
457	Golden Palace 701/703 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
458	Golden Palace 743 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
459	Golden Pearl 136, Bogyoke Market (West Wing)Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon 25, 1st Fl., FMI Centre, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp. Yangon	
460	Golden Shawl 22, 29th St, Pabedan Tsp, Yangon	
461	Golden Tiger 635, Maha Bandoola St, corner of 22nd St, Latha Tsp, Yangon	
462	Hein 120, 29th St, Pabedan, Yangon 16, 46th St, Bothataung Tsp, Yangon	
463	Hein Sin 81(B), 22nd St, Latha Tsp, Yangon	
464	Hla Hla Maw 66, Shed 3, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
465	Hla Thida Station Rd, corner of Mya Yadanar Zay, Mayanggone Tsp, Yangon	
466	Hla Tun (U) & Than Win (Daw) 20, Aung Tayza St, Byine-Yay-Oh-Sin Ward, Tamwe Tsp, Yangon	
467	Hlyan Hlyan Wai Rm.5/500 (G/F), Aung Chanthat Housing, Shwégonandaing Rd, Bahan Tsp, Yangon	
468	Ho Saan 653B Maha Bandoola St, Latha, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
469	Hong Kong 515/B, Rm.9, Maha Bandoola Rd, between Shwebontha St and 28th St, Pabedan Tsp, Yangon	
470	Hong Le (Hone Lee) 677A Matha Bandoola St, Latha, Yangon	
471	Htate Tan Aung Yadanar 10, Kyauk Myaung (Face Raw), Kyaikasan Rd, Tamwe Tsp, Yangon	
472	Htate Tan Construction 83, 12th St, Lanmadaw Tsp, Yangon	
473	Htay 911C Pyay Rd, 10th Mile, Insein, Yangon	
474	Htay Aung Bldg 5, Rm.3, Infront of Pazundaung Market, Pazundaung St (Upper), Yangon	
475	Htay Htay (Daw) 364, Maydarwi Rd, Norht Okkalar Tsp, Yangon	
476	Hton (U) Rm5, (G/F), Lanmadaw Plaza, Lanmadaw St, Lanmadaw Tsp, Yangon 528, Maha Bandoola Rd, between 27th St & 28th St, Pabedan Tsp, Yangon	
477	Htoo Khant 189 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
478	Htun 530, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
479	Ka Naung 495 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon 499 (B), Maha Bandoola Rd, corner of 29th St, Pabedan Tsp, Yangon	
480	Kanbawza 59, Shwebontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
481	Kaung 124, 1st Dl., 29th St, Pabedan tsp, Yangon	
482	Kaung Kywe 66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon	
483	Kaung Lin 24, G/F, Aung Mingalar St, Tamwe Tsp, Yangon	
484	Kaung Lon 519/5 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
485	Kaungkinsetkyar Jewellery Co Ltd A-524, New University Avenue St, Bahan Tsp, Yangon	
486	Kaung San A-295, 35th St, between 81st St and 82nd St, Chan Aye Thazan Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
487	Khine Thazin 26-B, New Yaydarshay St, Bahan Tsp, Yangon	
488	Khit San 73/75 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon	
489	Khit San Yadanar Co-op Ltd 88, 29th St, Pabedan Tsp, Yangon	
490	Khit Sann Yadanar Co-op Ltd No 2, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
491	Kin Sein 77, 22nd St, Latha Tsp, Yangon	
492	KKK 160 Sayasan Rd, Bahan, Yangon	
493	Kong Soon Jewellery & Godl Shop 83, 22nd St, Latha Tsp, Yangon	
494	Kyaing Thin 25, WestRace Course Rd, Bahan Tsp, Yangon	
495	Kyauk Seim (Kyauk Seinn) 673B Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
496	Kyaw Myint (Ko) 236, 35th St, Kyauktada Tsp, Yangon	
497	Kyi 25, Kyi Taw St, Mingalataung Nyunt Tsp, Yangon	
498	Kyi Sin 102, Latha St, Latha Tsp, Yangon 6, Shed 2, Insein Market, Thiri St, Insein Tsp, Yangon	
499	Kyin Sein Goldsmith 295, Anawratha Rd, Lanmadaw Tsp, Yangon	
500	Kyin Shun Gold Shop 747-B, between 16th St & Lanmadaw St, Maha Bandoola Rd, Lanmadaw Tsp, Yangon	
501	La Yadanar 198, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
502	Lamin Yadanar 20C Hledan St, Kamayut, Yangon	
503	Larb Shwin (D-2) Super World 1, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
504	Lashio Lucky B 01-10 Lanmadaw St, Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon	
505	Lei Yee Win 72, East Shed (D), Bogyoke Market, Bogyoke Aung San St, Pabedan Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
506	Lin Yon 80, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
507	Lon Hin 46-47, Bldg-1, G/F, Hlaing River Rd, Insein Tsp, Yangon	
508	Lone Mein (Lon Mei) Bldg 6, Rom 002, Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon	
509	Lucky Jewellery &Gold Shop 141-142, Nawarat Bldg, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
510	Lucky Tai Sin 603 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
511	Maha Doke 501, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
512	Manaw Maya 21, 2nd Fl., Myanma Gem Museum, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon	
513	Mandalay 3/17, between 62nd St and 63rd St, Aung Myay Thazan Tsp, Yangon	
514	Maung Kain A 01-04 Maha Bandoola St, Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon	
515	May & Mark Gems 12, Inya Rd, Kamayut Tsp, Yangon	
516	Min Lwin 12, Kyauk Myaung Market, (Front Row), Tamwe Tsp, Yangon	
517	Mingalar 24, (3rd Fl.,)Mingalar Market, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon	
518	MK Gems G-2, 262-264, Dagon Centre, MK Fashion, Pyay Rd, Yangon Yankin Centre Shopping Mall, MK Fashion Square, Saya San Rd, Yinkin Tsp, Yangon 104, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon 1-B, Pyay Rd, 6 Miles, Hlaing Tsp, Yangon	
519	Moe Hnin (Ko) & Khin mAr Win (Ma) Mee Kwet Market, Bo Aung Kyaw St, Yangon	
520	Moe Makha 507/519 Rm 3 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
521	Moe Nat Thu Bldg 5 Rm 4 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
522	Moe Pwint Phyu 79, 125 St, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	
523	Mogok Aster Gems Shop Rm1 & 17, Bldg 158, 47th St, (Upper Block), Botataung Tsp, Yangon	
524	Mya Nan Dar 497 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
525	Mya Nandaw 739, Maha Bandoola Rd, between Lanmadaw St, and 17th St, Latha Tsp, Yangon	
526	Mya Shwe Yon 669B Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
527	Myanmar VES Joint Venture Co Ltd 66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon Yangon International Airport, Departure Lounge, Yangon	
528	Myat Mingalar 493 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
529	Myat Shwe Nadi 739 Maha Bandoola St, Latha, yangon	
530	Myint 169-175, 1st Fl., (Face Row), San Pya Nga Moe Yeik Market, Yangon	
531	Myint Thidar (23-71) 2nd Fl., Mingalar Market, Tamwe Tsp, Yangon (A-26)G/F) Yuzana Plaza, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	
532	Nadi Shwe Yee (Nadi Shwe Yi) B 01-13/B Lanmadaw St, Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon	
533	Nagar Koe Kaung 505, Maha Bandoola Rd, corner of Shwebonthat St, Pabedan Tsp, Yangon	
534	Nagar Shwe Wah 781 Maha Bandoola St, Latha, Yangon 538, Maha Bandoola Rd, Pabadann Tsp, Yangon	
535	Nan Yadana (Nan Yadanar Hlaing) B-14/15, Diamond Emperor, North Shed, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon	
536	Nat Nandaw 153, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
537	Nawarat 631, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon	
538	Nawarat Shwe Sin S-5, 1st Fl., Yuzana Plaza, Banyar Dala Rd, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
539	Nay Chi 78, Bogyoke Aung San Market, (East Wing), Pabedan Tsp, Yangon	
540	Nay La Hnapar Theikdi 1st Fl., Yuzana Plaza, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon	
541	New Shwe Sin 14,15,20,21,22, Mingalardon Market, Mingalardon Zay St, Mingalardon Tsp, Yangon	
542	New Tai Sin 729 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
543	New York 636 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
544	Ngwe Than Kyaw C-7, 1st Fl., Yuzana Plaza, Banyar Dala Rd, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon	
545	Nine Dragons 505 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
546	Nu Jewellery and Goldsmith 45, 2nd Fl., FMI Shopping Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
547	Nu Yadanaar Rm.69, 2nd Fl., FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
548	Oh Wai 25, Dhamayon St, Ward 10, Hlaing Tsp, Yangon	
549	OK 717 Maha Bandoola St, Latha, Yangon 744, Lanmadaw St, corner of Maha Bandoola Rd, Lanmadaw Tsp, Yangon	
550	Padamyar Theingi Goldsmith 247, corner of Banyar Dala Rd & Ah-Yoe-Gone St, Tamwe Tsp, Yangon	
551	Painn (U) Gold Smith Rm.005, Bldg 1, Pazundaung Garden Ave, Upper Pazundaung Rd, Pazundaung Tsp, Yangon	
552	Palai Mon (pale Mon) 130 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
553	Paradise Jewellery 28, (2nd Fl.) Gem Museum, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon	
554	Pho Thar Htoo 90, Thura St, Ward 9, Mayangone Tsp, Yangon X-9, G/F, Yuzana Plaza, Banyar Dala Rd, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	
555	Phone Han Gyaw 11, Bogyoke Aung San Market, (Nawarat Bldg), Pabedan Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
556	Poe San 83 Anawratha St, kyauktada, Yangon	
557	Power (1) 671 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
558	Power (2) 601 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
559	Power III 44, Pyay Rd, Dagon Township, Yangon	
560	Princess Gems and Jewellery 133, 20th St, Latha Tsp, Yangon	
561	Pucca 697, MahaBandoola Rd, corner of Sint-oh-dan St, Latha Tsp, Yangon	
562	Pyae Sone Ma 60-61, Shed 1, Insein Market, Sawbwagyigon, Insein, Yangon	
563	Pyae Sone Win 222 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
564	Pyae Wa 89, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
565	Raja (Ko) and Brothers 60/A, 29th St, Lower Block, PBDNN, Yangon	
566	Sabei Phyu 507-519, Rm.6, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
567	San Aung 164 Banyadala Rd, Mingala Taung Nyunt, Yangon	
568	San Se Sein 94, Bahò Shed, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
569	Sann Thit 30-43-66, Shed 1, Insein market, Insein Tsp, Yangon	
570	Sann Thit Oo 1, Mingalardon Market, Mingalardon Zay St, Yangon	
571	Sein Htet 177-B, Shwebontha St, Pabedan Tsp., Yangon	
572	Sein & Mya 38, Shed 4, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
573	Sein Myint (mg) Rm4, Shed 2, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
574	Sein Shwe Nann 679, Maha Bandoola Rd, between 19th St, And 20th St, Latha Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
575	Sein Thone Lone, San Nyein (U) and Sons 79, Bogyoke Market, (Thanbyu Shed), Bogyoke Aung San Rd, Paabedan Tsp, Yangon	
576	Sein Tun (U) and Ah Choon 181, East Wing, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
577	Sein Yadanar 648, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon 134, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
578	Setkyar Shwe Yi 45, West Shed (D), Bogyoke Augn San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
579	Shinn Long 733, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon	
580	Shint Fu (Shin Phu) 530, Maha Bandoola Rd, between 27th St, and 28th St, Pabedan Tsp, Yangon	
581	Show 516, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
582	Shu Taing Yin (Shu Tine Yin) 583 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon 532-542, Maha Bandoola Rd, between 27th St and Kone Zaydan St, Pabedan Tsp, Yangon	
583	Shumawa 371, Shwebontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
584	Shwe Akari 650, maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon	
585	Shwe Bayin Rm 72, Shed 1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
586	Shwe Hmi 82, 22nd St, Latha Tsp, Yangon	
587	Shwe Ho Family 167 Myin Taw Tha St, 2 North Ward, Thaketa, Yangon	
588	Shwe Kainnayi (Keinnayi) 178 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
589	Shwe Khit 500, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
590	Shwe Kyi Min (Shwe Kyee Min) 520 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
591	Shwe Kyin 719 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
592	Shwe Lee 744 Maha Bandoola St, Latha, Yangon 23-24, 1st Fl. FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp., Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
593	Shwe Maha 115, Central Block, Bogyoke Market, PBDNN, Yangon	
594	Shwe Min Tha (Shwe Minthar) 199 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
595	Shwe Nagar 6, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
596	Shwe Naing Ngan 8, Latha St, Latha Tsp, Yangon	
597	Shwe Nann Htaik (Shwe Nan htike) 495, Maha Bandoola Rd, between Shwebontha St & 29th St, PBDNN, Yangon	
598	Shwe Nann Htaik 495 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
599	Shwe Ou 618 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
600	Shwe Pearl 25 1st Fl., FMI Shopping Centre, Pabedan Tsp, Yangon	
601	Shwe Pyae Soan Rm 23, central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
602	Shwe Pyi Kyaw Bldg 5, Rm 010, Upper Pazudaung Rd, Pazudaung, Yangon	
603	Shwe Pyi Soe 32, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
604	Shwe San Eain 159, Lanmadaw St, Lanmadaw Tsp, Yangon	
605	Shwe Sin Gold & Jewellery 745, corner of Maha Bandoola St & Lanmadaw St, Near Traffic Light, Lanmadaw Tsp., Yangon	
606	Shwe Sin Min Jewellery & Gold smith 101, Lower Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
607	Shwe Sin Nann 16, Mingalardon Market Mingalardon Zay St, Mingalardon Tsp, Yangon	
608	Shwe Taung Gems & Jewellery 15A Insein Rd, Kamayut, Yangon 244-246, Shwe Bontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon 131, Weikzar St, Ward (5), Mayangone Tsp, Yangon	
609	Shwe Tha Zin 535 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
610	Shwe Thiri 73/75 122th St, Mingala Taung Nyunt, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
611	Shwe Thitsar 130, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
612	Shwe Thone Si 27, Hlawga St, Ward 19, Yangon	
613	Shwe Tint De 8, Bogyoke Aung San Market, (Front Row), Pabedan Tsp, Yangon	
614	Shwe (U) 96, Shwebontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
615	Shwe Wah Kyuu 8, Daw Hla St, KMDGG, Yangon	
616	Shwe Yi Oo 105 Bo Sun Pat St, Pabedan, Yangon	
617	Shwe Zarli 688, Maha bandoola Rd, between 19th St, and Sin-Oh-Dan St, Latha Tsp, Yangon	
618	Shwe Zin 689 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
619	Silver Lion 70, central Hall, Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
620	Sin Hwa 633A Maha Bandoola St, between 21st St and Latha St, Latha Tsp, Yangon 706, Maha Bandoola Rd, corner of 22nd St, Latha Tsp, Yangon 631, Maha Bandoola Rd, corner of 22nd St, Yangon	
621	Sin Li Bldg 6 Rm 001 Upper Pazundaung St, Pazundaung, Yangon	
622	Sin Lon 525 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
623	Soon Shin 31, Nawarat Gems Hall, Bogyoke aung San Market, Pabedan Tsp., Yangon	
624	Star Shwe Sin 163 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon	
625	Su Mon Aye 177/179 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
626	Su Myat Mon 518, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
627	Tah Lee Gold & Jewellery 75, Hledan Rd, Near Hledan Market, Kamayut Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
628	Tai Aung 53, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
629	Tai Hin 659 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
630	Tai Lon S (1-2-19) 1st Fl., Yuzana Palza, Mingala Taungnyunt Tsp, Yangon	
631	Tai Mee Gold Shop B-(3-4-5) 1st Fl., Yuzana Plaza, Mingalar Taug Nyunt Tsp, Yangon	
632	Tai Sein 637 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
633	Tai Sung 661 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
634	Team Work Int'l Co Ltd 216-222, 9-a, 10th Fl., BoMyatTun Housing, Mahabandoola Rd, Pazundaung, Yangon	
635	Teik Sein (Tate Sein) 507/519 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
636	Teik Shein (Tate Shein) 520 Maha Bandoola St, Pavedan, Yangon	
637	Thabawa yadanar Garden 315, Rm1, Anawrahta Rd, corner of 26th St, Pabedan Tsp, Yangon	
638	Thadar Yadanar Goldsmith 35, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
639	Thai Ung 635, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon	
640	Thamada Bldg 6 Rm 7 Insein Rd, Hlsing Yadana Housing, Hlaing, Yangon	
641	Thamadi 585 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
642	Than Phyo 265 Pyay Rd, Sanchaung, Yangon	
643	Thein Than Jewellery 266, Shwe Bon Thar St, Middle Blk, Pabedan Tsp, Yangon 377/379 (Rm 3), Bo Soon Pat St, Upper Block, Ward (8) PBDN, Yangon	
644	Theingi Shwe Zin 709, Maha Bandoola Rd, between 18th St, and Sin-Oh Dan St, Latha Tsp, Yangon	
645	Thidar 277(B), Thu Mingalar Rd, Ward 9, South Okkalapa Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
646	Thinn Yadanar No 62, G/F) Blk-1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
647	Thit Sar 496 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
648	Thitsar Aung Myin 390, Pyay Rd, Hmaw Bi, Yangon	
649	Thwe Ni Store Ltd 13, (front Row) Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp Yangon	
650	Time & Treasure Jewellery & Goldsmith 1, West Maykha Lane 1, Mayangone Tsp, Yangon	
651	Tin Fu 715 Maha Bandoola St, Latha, Yangon 63, Central Hall, Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon	
652	Toe Toe 502 Maha Bandoola St Pabedan, Yangon	
653	Triple Six 177/179B Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
654	Tun Myint (Ko) & Brothers 54, Dagon Thiri St, Kyauk Mayaung, Tamwe Tsp, Yangon	
655	Tun Myint (Ko) (TK Gold Shop) 9-B, 141 S., Ma-U Gone Ward, Tamwe Tsp, Yangon	
656	Tun Tun 500 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon	
657	Tun Tun 123 29th St, Pavedan, Yangon	
658	Victoria Jewellery 62, 2nd Fl., FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
659	Victory Jewellery Management Co Ltd (VJM) 163, East Wing, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Rd, Pabedan Tsp, Yangon 11, Thiri Kanthat St, North Okkala Tsp, Yangon	
660	Wan Sin 739, G/F, Maha Bandoola Rd, corner of 17th St, Latha Tsp., Yangon	
661	War War Win 727 Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
662	Win 157, Rm3, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon	
663	Win Htein 65 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
664	Win Myat Thu 132 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
665	Win Nyunt Nyunt 59 Hledan St, Kamayut, Yangon	
666	Win Theingi 75, Upper Pazundaung R., Pazundaung Tsp, Yangon	
667	Win Win Shwe Bldg 5 Rm 006 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon	
668	Yadana Win 122 Sayasan Rd, Bahan, Yangon	
669	Yadanar 8, Yadanar St, Saya San (South) Ward, Bahan Tsp, Yangon 117, 29th St, Pabedan Tsp, Yangon (93-94-95) G-1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
670	Yadanar Myaing 555, Maha Bandoola Rd, between 26th St, Konzayzan St, Pabedan Tsp, Yangon	
671	Yadanar Nandaw 715, Maha Bandoola Rd, between 17th St, and 18th St, Latha Tsp., Yangon	
672	Yadanar Shwe Sin Gold & Jewellery 746, corner of Maha Bandoola St & Lanmadaw St, Near Traffic Light, Lanmadaw Tsp, Yangon	
673	Yadanar Theingi 539, Maha Bandoola Rd, between Konzaydan St, and 27th St, Pabedan Tsp, Yangon	
674	Yati B-3, SuperWorld, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
675	Yaung Chi Oo 64 29th St, Pabedan, Yangon	
676	Yaung Ni Oo 707 Thu Mingalar St, 5 Ward, South Okkalapa, Yangon 116, Central Hall, Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon	
677	Yellow Diamond 104 Shwebontha St, Pabedan, Yangon	
678	Yelong (Yi Lon) 677B Maha Bandoola St, Latha, Yangon	
679	Zabu Linn/Nat Nan Taw 8, Bogyoke Market (Face Wing), Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
680	Zarmini 75-77, (Top Fl.,) Wadan St, Ward (1), Lanmadaw Tsp, Yangon	
681	Zarni Than 107, 29th St, (Middle) Pabedan Tsp, Yangon 23, 1st Fl., Theingyizay Shed E, Latha Tsp, Yangon 5, 1st Fl., Shed A, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	
	<b>Mandalay</b>	
682	Aung Family A-1, 30th St, between 72nd St and 73rd St, Mandalay	
683	Aung Gabar 3-4 corner of 29th St & 84th St, Mandalay	
684	Aung Thamardi 89th St, between 21st St, and 22nd St, Mandalay 115, 84th St, between 29th St and 30th St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	
685	Aung Zabu 306 84th St, between 37th St and 38th St, Mandalay	
686	Awarat 104/23, Dana Bwar Nan Shae, Ward 6, Mandalay	
687	Cho(U) 127, 35th St, between 78th St and 79th St, Mandalay 217, 35th St, corner of 78th St, and 79th St, Mandalay	
688	Dragon Palace Jewellery 77th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay	
689	Fu Shin 219, corner of 28th St, and 83rd St, Mandalay	
690	Fuji Bldg.4, corner of 84th St and 29th St, Mandalay	
691	Golden Crown 159, 29th St, between 82nd St and 83rd St, Mandalay 111, 3rd Fl., 78th St, between 37th St and 38th St, Maha Aung Myay Ts, Yangon	
692	Great Diamond Jewellery 273 (A), 80th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay	
693	Hlyan Tint 6, 84th St, between 38th St and 39th St, Mandalay	
694	Kaung Lite 322 84th St, between 38rd St and 39th St, Mandalay	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
695	Kaung Myat 194 84th St, between 33rd St and 34th St, Mandalay	
696	Kyway Kyway (Ma)- Aye Aye Myint (Ma) 1, Myalay Shed (H), 82nd St, between 15th St, and 16th St, Mandalay	
697	Maung Gyi (U) Jewellery Shop 219, 84th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay	
698	Maung Kain 181 corner of 80th and 29th St, Mandalay	
699	Mogok 45-50-51, Yuzana Shed (D), 3rd Fl., Zaycho Market, Mandalay	
700	Nawarat Jewellery Shop 516, corner of 80th St & 31st St, Mandalay	
701	New Star 10, 78th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay	
702	Nyein Nyein San 215, 84th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay	
703	Pound Hwa 109, 84th St, between 29th St, and 30th St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	
704	Pwint Lann 251, 84th St, between 33st St and 34th St, Mandalay	
705	Royal Diamond Jewellery 249, 26th St, between 82nd St, and 83rd St, Mandalay	
706	Seim Mya Yadana 149, corner of 80th and 28th St, Mandalay	
707	Sein Kyaw Moe Thiri Madalar Car Wing (South) 89th St, between 24th St and 25th St, Mandalay	
708	Sein Shwe Moe (1) 12(A), Mingalar Market, 73rd St, between 30th St, and 31st St, Mandalay	
709	Sein Tharaphu 289, 28th St, between 83rd St and 84th St, Mandalay	
710	Shwe Gabar 33-35, 1st Fl., Sagawah Shed, Zaycho Market, Mandalay	
711	Shwe La Min 313, 28th St, between 83rd St and 84th St, Mandalay	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
712	Shwe Nadi 107, Marlar Myaing 3rd St, (16) Ward, HLGG, Yangon	
713	Shwe Nagar 442, 80th St, between 27th St and 28th St, Mandalay	
714	Shwe Oak Or A-9/10, 78th St, between 32nd St & 33rd St, Mandalay	
715	Shwe Oak Or Zay Cho (South) Shop House, G/F, Mandalay	
716	Shwe Pyi Tha 21/28, 89th St, between 22nd St and 23rd St, Mandalay	
717	Shwe Pyit Taing Htaung Between 26th St and 27th St & between 88th St and 89th St, Mandalay	
718	Shwe Wah Phu 19th St, between 86th St and 87th St, Mandalay	
719	Shwe Zarmani 136/138, 84th St, between 31st St and 32nd St, Mandalay	
720	Soe 4-5, 84th St, between 38th St, and 39th St, Mandalay	
721	Taw Win F 9/7, 66th St, Mandalay	
722	Thein Maung (U) Gold Shops and Gold Smith 82nd St, between 43rd & 44th St, Kyauk Kone Tan., Mandalay	
723	Theingi Shwe Sin Co Ltd 1F, corner of 27th St, and 78th St, Mandalay	
724	Thuriya Nagar 30th St, between 71st St and 72nd St, Mandalay	
725	Tin Shein 12/14, Yuzana Shed D, Zaycho Market, Mandalay	
726	Tin (U) 26, corner of Bayint Naung Rd, and Kannar St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	
727	Wan Shin 167, 29th St, between 82nd St and 83rd St, Mandalay	
728	Weint Fu 132, corner of 26th and 84th St, Mandalay	
729	Weint Li 476, 80th St, between 29th St and 30th St, Mandalay	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
730	Weint San Corner of 27th St and 84th St, Mandalay	
731	Weint Sann Man Myanmar Zaycho Plaza, 27th St, corner of 84th St, Mandalay	
732	Weint Sein 63, corner of 28th St and 84th St, Mandalay	
733	Win Maung (U) 55, 24th St, between 83rd St and 84th St, Aung Myay Thazan Tsp, Mandalay	
734	Win Myint 183, 81st St, between 18th St, and 19th St, aung Myay Thazan Tsp, Mandalay	
735	Yadana Win 119, 63rd St between 19th St and 20th St, Mandalay	
736	Yadanar Moe 29th St, between 83rd St, and 84th St, Maha Aung Myay Rsp, Mandalay	
737	Zabu Aye 39, 1st Fl., Mya Lay Shed (H), Zaycho Market, Mandalay	
738	Da Wei/Kawthaung Phone Han Gyaw Infront of Bayint Naung Market, Da Wei, Thanin Thayi Division	
739	Myeik Aung Nilar Zay Gyi (Infront, Adipati St, Myeik, Thanin Thayi Division	
740	Phone Han Gyaw Inside of Myeik Market, Myeik, Thanin Thayi Division	
<b>Pakokku</b>		
741	Myint Thein (U) & Win Hein (Daw) Bogyoke St, Ward (12), Pakokku, Magwe Division	
742	Paw Oo Thiri Sandar St, Ward (4), Pakokku, Magwe Division	
743	Shwe Pin Myint Lut Latt Yay St, Ward (8), Pakokku, Magwe Division	
744	Thant Sin 3, Shed (B), South of Myoma Zay, Pakokku, Magwe Division	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
745	Tun Hlyan Pwe St, Khan Taw Qtr, Ward 12, Pakokku, Magwe Division D-12, West of Myom Zay Bldg, Pakokku, Magwe Division	
746	Yadanar Shwe Sin 13, Shed (D), West of Market, Pakokku, Magwe Division	
	<b>Magway</b>	
747	Myat Kyaw (U) & Myint Myint Aye (Daw) 55, Oh Bo 6th St, Magway, Magwe Division	
	<b>Pyinmana</b>	
748	Cho San Bldg. 25/97, Bo Letyar St, North of Market, Pyinmana, Mandalay Division	
749	Ever 1/8, Bogyoke St, Mingalar Ward, Pyinmana, Mandalay Division	
750	Kaung Like B1-26, A-98, Mingalar Market, Pyinmana, Mandalay Division	
751	Mya Myint Moh 10/14, Bogyoke St, Pyinmana, Mandalay Division	
752	Shwe Myint Moh A-29, 135, Bo Letyar St, North of Market, Pyinmana, Mandalay Division	
753	Win (KO) & Khin Than Lwin (Ma) 3/4, Bogyoke St, Pyinmana, Mandalay Division	
	<b>Monywa</b>	
754	Thamardi 1, Shed (15), Chindwin Yadanar market, Monywa, Sagaing Division	
755	Than Tayar 273, Bogyoke Aung San Rd, Monywa, Sagaing Division	
756	Win Yadanar New Chindwin Yadanar Market, Phone Gyi Tan, Monywa, Sagaing Division	
	<b>Sagaing</b>	
757	Ba Thi (U) Silversmith Ywa Htaung, (Near Mandalay), Sagaing, Sagaing Division	
	<b>Kale</b>	
758	Kalayarna 5/4, Nyaung Pin Thar Qtr., Kale, Sagaing Division	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
	<b>Pharkant</b>	
759	Pound Hwa Nga/53, Hnget Pyaw Taw Ward, Pharkant, Kachin State.	
	<b>Shwebo</b>	
760	Yadanar Aung Sun Phu St, Shwebo, Sagaing Division	
	<b>Taunggyi</b>	
761	Shu Taing Yin La/1, corner of Bogyoke Aung San St, and Tabin Shwe Htee St, Lanmadaw Qtr, Taunggyi Shan State.	
	<b>Lashio</b>	
762	Golden Dragon H/Bldg. 1, No 9, Bogyoke St, Lashio, Shan State.	
763	Lashio Lucky 17, G/F, Myo Ma New Market, Theindi St, Lashio, Shan State.	
	<b>ĞADA U OĞGETTI TAL-ĞADA</b>	
764	Apex Jade 113-120, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
765	Beauty Jade 40, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
766	Chang Long Gems & Jewellery Co 216-222 Rm A1, Bo Myat Tun Housing, Bo Myat Tun Rd, Pazundaung, Yangon	
767	Eastern Jade 10-19, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
768	Fu May Jade & Jewellery Rm# 12, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	
769	Golden House Jade & Gems Co-op Ltd Rm# 3, Bldg.11, (1st Flr.), Pan Hlaing St, Pabedan Tsp, Yangon	
770	Golden Lion Jewellery & Jade 83 West D Block, Bogyoke Aung San Market, Pabedan, Yangon	
771	Happy Jade Co Ltd 110 (1st floor) 50th St, Pazundaung, Yangon	
772	Jade Star Gems Co-op. Ltd 1, 1st Flr, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
773	Kyauk Sein Nagar (Gems) Co 39a Pyay Rd, 7.5 mile, Myayangon, Yangon	
774	Myanmar Arts & Handicrafts Centre 26, 1st floor, Sayasan Plaza, corner of Sayasan Rd & New University Ave, Bahan, Yangon	
775	Myanmar Arts and Handicrafts Centre 69, room 507, Yuzana Condo Tower, Shwemawdaw Rd, Bahan, Yangon	
776	Myanmar Imperial Jade co Ltd 24-26 Sule Pagoda Rd, KTDAA, Yangon	
777	Ok Jewellery & Jade Works G (20-21), Aung San Stadium (North Wing), Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	
778	Ok Jewellery & Jade Works 34, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon	
779	Precious Stone 116, Bogyoke Aung San Market (West Wing), Pabedan Tsp, Yangon	
780	Ruby Dragon Jade & Gems Co 37A Pyay Rd, 7.5 mile, Myayangon, Yangon	
781	Sayargyi Co Ltd 39, Man Pyay 7th St, Ward (3), Tharkayta Tsp, Yangon	
782	Top Top Gems 11, (1st Flr.), Myanma Gems Mart, 66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangon Tsp, Yangon	
783	Yoko Sun Jade Company 653C Mya Kantha St, Kamayut, Yangon	
784	Aung Yadana Htay 20 Kyaik Sit Tan, Phayargyi West Entrance, Chan Mya Thasi Tsp, Mandalay	
785	Fu May Jade & Jewellery 309, 80th St, between 35th St and 36th St, Mandalay	
786	Kyauk Seinn Nagar (Gems) Co Ltd Ta -7, SA-2, corner of 69th St & Theikpan St, Mandalay	
787	OK Co Ltd 61, 73rd St, between 28th St and 29th St, Mandalay	
788	Ruby Dragon Jewellery Ta -7, SA-2, corner of 69th St & Theikpan St, Mandalay	
789	Sein & Mya Corner of 38th St & 87th St, Mandalay	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŽ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
	ARĞENTIERA U OĞGETTI TAL-FIDDA	
790	Aung Kya Oo 450 Thein Phyu Rd, MTNTT, Yangon	
791	Chan Myae Aung B-95, Khaymarthi St, NOKAA, Yangon	
792	Gandawin 1 Bogyoke Aung San Market (East Shed (D)), PBDNN, Yangon	
793	Happy Jewellery & Souvenir 6 Pyay Rd, 6 ½ mile HLGG, Yangon	
794	Hnin Pwint Phyu 143-249, Shwebontha St, PBDNN, Yangon	
795	Hollywood Silver 925 250, (G/F), 39th St, KTDAA, Yangon	
796	Khin Silver Ware Shop 82, 29th St, PBDNN, Yangon	
797	KLN Group 35 Mya Sabei St, Parami, MYGNN, Yangon	
798	Kyaw Win (Ko) 118 Shwebontha St, PBDNN, Yangon	
799	Lin Pa Pa (Ext 515) 614 Bogyoke Aung San Market Shed (B), PBDNN, Yangon	
800	Lucky One Brothers 33 Central Hall, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon	
801	Lucky Palace 26 (1st floor), Myanma Gems Mart, 66 Kaba Aye Pagoda Rd, MYGN, Yangon	
802	Maung Maung (Ko) & Ahmar Sein (Ma) (Ext 406) 20 Bogyoke Market, (Central Shed) PBDNN, Yangon	
803	Maung Myint (Ko) & Marlar (Ma) (Ext 406) 24 Bogyoke Market (West Shed B) PBDNN, Yangon	
804	Min Aung (Ko) & Theingi (Ma) Ext. 475 33 Bogyoke Aung San Market (West Shed B) PBDNN, Yangon	
805	Moe 380, Room 56 (2nd flr), FMI Centre, Bogyoke Aung San Rd, PBDNN, Yangon	
806	Moe Han (U) 62, 29th St, PBDNN, Yangon	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
807	Myanmar Craft Silverware 99 Yay Kyaw Rd, Upper Pazunddaung, MTNTT, Yangon	
808	Myint Myint (Ma) & Khin Nyo Win (Ma) 1 Soonlungu Kyaung St, YKNN, Yangon	
809	Nawarat 7 (1st floor), Myanma Gems Mart, 66 Kaba Aye Pagoda Rd, MYGN, Yangon	
810	Nyi Lay (U) Silver Shop 62 Bogyoke Aung San Market (Central Hall), PBDNN, Yangon	
811	Pan Set Kyar 16/17, Shed A, (2) Market, NOKAA, Yangon	
812	Sane Lei 9 Bogyoke Aung San Market (Central Shed) PBDNN, Yangon	
813	Seinn Lei 9 Central Hall, Bogyoke Market, PBDNN, Yangon	
814	Shwe Pyi Yadanar Gold & Silverware Shop 13 (1st floor), Myanma Gem's mart, 66 Kaba Aye Pagoda Rd, MYGN, Yangon	
815	Silver King 87, 29th St, PBNDNN, Yangon	
816	Swe Swe (Ma) (Ext 364) 12 West (A) Bk, Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Rd, PBDNN, Yangon	
817	Tai Minn Silverware 41-42 Central Hall, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon	
818	Zarmani 87, 29th St, (Lower), PBDNN, Yangon	
819	Zaw Myo Htet Co Ltd 72 51st St, PZDGG, Yangon	
ARGENTIERA 'L BARRA MINN YANGON		
<b>Mandalay</b>		
820	Aung Co Ltd 13-19Tharaphi She, Zaycho Market, Mandalay	
821	Ba Mhin (u) & Khin Lay (Daw) Family 2(j) corner of 66th St and 24th St, Mandalay	
822	West Banks (2) Corner of 34th St and 83rd St, Mandalay	
823	Yadanarbon Silver Shop 47 Hninsi Shed (B), (1st floor), Zaycho, Mandalay	

**▼M2**

HAĞAR PREZZJUŻ		
	Isem	Data ta' elenkar 19.11.2007
	<b>Sagaing</b>	
824	Ba Hmin (U) & Khin Lay (Daw) Ywa Hltaung Ward, Sagaing	
825	Ba Thi (U) Silversmith Ywa Hltaung (Near Mandalay) Sagaing	

**▼M2***ANNESS II***Lista msemmija fl-Artikoli 9, 10 u 13**

Noti għat-Tabelli:

1. Pseudonimi u varjazzjonijiet fil-kitba huma indikati bi “psew.”.
2. d.t.t tfisser data tat-tweliż.
3. p.t.t tfisser post tat-tweliż.
4. Jekk ma jingħadx mod iehor, il-passaporti u l-karti ta’ identità kollha huma dawk ta’ Burma/il-Mjanmar.

**A. EX-KUNSILL TAL-ISTAT GHALL-PAČI U L-IŻVILUPP (SPDC)**

#	Isem (u pseudonimi possibbi)	Informazzjoni ta’ identifikazzjoni (funzjoni/titolu, data u post tat-tweliż numru tal-passaport/karta tal-identità, ragel ta’/mart jew iben/bint ...)	Sess (M/F)
A1a	General Anzjan Than Shwe	President tal-SPDC, d.t.t. 2.2.1933	M
A1b	Kyaing Kyaing	Mart il-General Anzjan Than Shwe	F
A1c	Thandar Shwe	Bint il-General Anzjan Than Shwe	F
A1d	Maġġur Zaw Phyo Win	Ir-ragel ta’ Thandar Shwe, Viċi Direttur fit-Taqsima tat-Trasport, Ministeru tal-Kummerċ	M
A1e	Khin Pyone Shwe	Bint il-General Anzjan Than Shwe	F
A1f	Aye Aye Thit Shwe	Bint il-General Anzjan Than Shwe	F
A1g	Tun Naing Shwe psew. Tun Tun Naing	Iben il-General Anzjan Than Shwe. Proprietarju tal-Kumpannija J and J	M
A1h	Khin Thanda	Mart Tun Naing Shwe	F
A1i	Kyaing San Shwe	Iben il-General Anzjan Than Shwe	M
A1j	Dr Khin Win Sein	Mart Kyaing San Shwe	F
A1k	Thant Zaw Shwe psew. Maung Maung	Iben il-General Anzjan Than Shwe	M
A1l	Dewar Shwe	Bint il-General Anzjan Than Shwe	F
A1m	Kyi Kyi Shwe psew. Ma Aw	Bint il-General Anzjan Than Shwe	F
A1n	Log-Kurunell Nay Soe Maung	Ir-ragel ta’ Kyi Kyi Shwe	M
A1o	Pho La Pyae (Qamar Kwinta) psew.	Iben Kyi Kyi Shwe u Nay Soe Maung, Direttur Yadanabon Cybercity	M
A2a	Viċi-General Anzjan Maung Aye	Viċi-President tal-SPDC, d.t.t. 25.12.1937	M
A2b	Mya Mya San	Mart il-Viċi-General Anzjan Maung Aye	F
A2c	Nandar Aye	Bint il-Viċi-General Anzjan Maung Aye, mart il-Kaptan Pye Aung. Proprietarju ta’ Queen Star Kompjuter Co	F

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (funzjoni/titolu, data u post tat-twelid numru tal-passaport/karta tal-identità, raġel ta'/mart jew iben/bint ...)	Sess (M/F)
A3a	Thura Shwe Mann	Viċi President tal-Partit ta' Solidarjetà u Žvilupp tal-Unjoni (USDP). Ex-Kap tal-Persunal tal-SPDC, Koordinatur tal-Operazzjonijiet Specjali, d.t.t. 11.7.1947. Membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri), Speaker tal-Kamra Inferjuri.	M
A3b	Khin Lay Thet	Mart Thura Shwe Mann	F
A3c	Aung Thet Mann psew.	Iben Thura Shwe Mann, Kumpannija Ayeya Shwe War (Wah), 5, Pyay Rd, Hlaing Township, Yangon u Koproprietarju ta' RedLink Communications Co Ltd, No. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Rd, Bahan Township, Yangon, d.t.t. 19.6.1977	M
A3d	Khin Hnin Thandar	Mart Aung Thet Mann	F
A3e	Toe Naing Mann	Iben Thura Shwe Mann, d.t.t. 29.6.1978 Proprietarju ta' Global Net u Red Link Communications Co Ltd, No. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Rd, Bahan Township, Yangon, Fornituri tas-Servizzi tal-Internet	M
A3f	Zay Zin Latt	Mart Toe Naing Mann, Bint Khin Shwe, d.t.t. 24.3.1981	F
A4a	Tin Aye	Viċi President tal-Partit ta' Solidarjetà u Žvilupp tal-Unjoni (USDP). President tal-Kummissjoni tal-Elezzjoni. Ex-Kap tal-Ordinanza Militari u Ex-Kap ta' UMEHL.	M
A4b	Kyi Kyi Ohn	Mart Tin Aye	F
A4c	Zaw Min Aye	Iben Tin Aye	M

**B. KMANDANTI REĞJONALI**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Kmand)	Sess (M/F)
B1a	Brig-Gen Tun Than	Ex-77 LID, Bago. Kmand Yangon - Minglardon (Reġjun tal-Yangon)	M
B2a	Brig-Gen Ye Aung	Kmand Ċentrali - Mandalay (Reġjun tal-Mandalay)	M
B3a	Brig-Gen Soe Lwin	Kmand tal-Majjistral - Sagaing (Reġjun tas-Sagaing)	M
B4a	Brig-Gen Zayar Aung psew. Zeya Aung	Kmand tat-Tramuntana - Myitkyina (Stat tal-Kachin)	M
B5a	Brig-Gen Aung Kyaw Zaw	Ex-77 LID. Kmand tal-Grigal - Lashio (Stat ta' Shan tat-Tramuntana)	M
B6a	Brig-Gen Than Tun Oo	Kmand tar-Reġjun Triangle - Kentung (Stat ta' Shan tal-Lvant)	M
B7a	Brig-Gen San Oo psew. Hsan Oo	Kmand tal-Lvant - Taunggyi (Stat ta' Shan tan-Nofsinhar)	M
B8a	Brig-Gen Tun Nay Lin	Ex-Rettur/Kmandant; Akademja Medika tas-Servizzi tad-Difiża. Kmand tax-Xlokk - Mawlamyine (Stati ta' Mon u Kayin)	M
B9a	Brig-Gen Khin Maung Htay	Kmand tar-Reġjun Kostali - Myeik (Reġjun tat-Tanintharyi)	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Kmand)	Sess (M/F)
B10a	Brig-Gen Soe Htut	Kmand tan-Nofsinhar - Taungoo (Reğjuni tal-Bago u l-Magwe)	M
B11a	Brig-Gen Tin Maung Win	Kmand tal-Lbič - Bassein (Reğjun tal-Ayeyarwady)	M
B12a	Brig-Gen Soe Thein	Kmand tal-Punent - An (Stati ta' Rakhine u Chin)	M
B13a	Brig-Gen Maung Maung Aye	Kmand ta' Nay Pyi Taw - Nay Pyi Taw	M
B13b	San San Yee	Mart il-Brig-Gen Maung Maung Aye	F
B14a	Brig-Gen Mya Tun Oo	Kmand tal-Lvant Nofsani - Kunhing (Stat ta' Shan)	M

**C. VIČI KMANDANTI REĞJONALI**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Kmand)	Sess (M/F)
C1a	Brig-Gen Than Tun Aung	Ex-Kmand tal-Operazzjonijiet Reğjonalni -Sittwe; Kmand Čentrali	M
C2a	Brig-Gen Tin Maung Ohn	Kmand tal-Majjistral	M
C3a	Brig-Gen Soe Thein	Kmand tat-Tramuntana	M
C4a	Brig-Gen Hla Myint	Kmand tal-Grigal	M
C4b	Su Su Hlaing	Mart il-Brig-Gen Hla Myint	F
C5a	Brig-Gen Wai Lwin	Kmand tat-Triangle	M
C6a	Brig-Gen Chit Oo	Kmand tal-Lvant	M
C6b	Kyin Myaing	Mart il-Brig-Gen Chit Oo	F
C7a	Brig-Gen Win Myint	Kmand tar-Reğjun tan-Nofsinhar	M
C7b	Mya Mya Aye	Mart il-Brig-Gen Win Myint	F
C8a	Brig-Gen Tint Swe	Kmand tal-Lbič	M
C8b	Khin Thaung	Mart il-Brig-Gen Tint Swe	F
C8c	Ye Min psew. Ye Kyaw Swar Swe	Iben il-Brig-Gen Tint Swe	M
C8d	Su Mon Swe	Mart Ye Min	F
C9a	Brig-Gen Tin Hlaing	Kmand tal-Punent	M
C9b	Hla Than Htay	Mart il-Brig-Gen Tin Hlaing	F
C10a	Brig-Gen Min Zaw	Kmand ta' Nay Pyi Taw	M
C11a	Brig-Gen Kyaw Oo Lwin	Ex-Kmandant tal-Istazzjon Kalay. Kmand tar-Reğjun Kostali	M
C12a	Brig-Gen Zaw Min	Kmand tax-Xlokk	M
C13a	Brig-Gen Soe Win	Ex-Kmandant tal-Istazzjon Bahtoo; Kmand ta' Rangoon	M

**▼M2**

## D. GVERN

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
D1a	Thein Sein	President u Kap Eżekuttiv tar-Repubblika tal-Unjoni tal-Mjanmar. Ex-Prim Ministru. Ex-membru tal-SPDC. Ex-President tal-Partit ta' Solidarjetà u Žvilupp tal-Unjoni (USDP), d.t.t. 20.4.1945, Pathein	M
D2a	Khin Khin Win	Mart Thein Sein	F
D3a	Tin Aung Myint Oo	Viċi-President tar-Repubblika tal-Unjoni tal-Mjanmar. Ex-Segretarju tal-SPDC 1. Ex-Viċi-President tal-Partit ta' Solidarjetà u Žvilupp tal-Unjoni (USDP), d.t.t. 29.5.1950	M
D3b	Khin Saw Hnin	Mart Tin Aung Myint Oo	F
D3c	Kaptan Naing Lin Oo	Iben Tin Aung Myint Oo	M
D3d	Hnin Yee Mon	Mart il-Kaptan Naing Lin Oo	F
D4a	Sai Mauk Kham	Viċi-President tar-Repubblika tal-Unjoni ta' Mjanmar	M
D5a	Maġġ-Gen Hla Min	Ministru tad-Difiza. Ex-Kap tal-Ufficċju tal-Operazzjonijiet Specjalisti 3. Ex-Kmandant Regionali tan-Nofsinhar (Diviżjoni ta' Bago), d.t.t. 26.1.1958	M
D6a	Log-Gen Ko Ko	Ministru tal-Affarijiet Interni. Ex-Kap tal-Ufficċju tal-Operazzjonijiet Specjalisti 3 (Pegu, Irrawaddy, Arakan), p.t.t. Mandalay, d.t.t. 10.3.1956	M
D6b	Sao Nwan Khun Sum	Mart il-Log-Gen Ko Ko	F
D7a	Thein Htaik psew. Hteik psew. Htike	Ministru tal-Mini. Ex-Spettur Ĝeneral Militari, d.t.t. 8.2.1952, p.t.t. Yangon	M
D8a	Thein Htay	Ministru tal-Affarijiet tal-Frontiera u l-Iżvilupp Industrijali. Ex-Viċi Ministru tad-Difiza, p.t.t. Taunggyi, d.t.t. 7.9.1955	M
D8b	Myint Myint Khine	Mart Thein Htay	F
D9a	Soe Maung	Ufficċju tal-President. Ex-Imħallef Avukat Ĝeneral, d.t.t. 20.12.1952, p.t.t. Yezagyo	M
D9b	Nang Phyu Phyu Aye	Mart Soe Maung	F
D10a	Aye Myint	Ministru tax-Xjenza u t-Teknoloġija. Ex-Viċi Ministru tad-Difiza	M
D11a	Soe Thein	Ministru tal-Industrija 2, p.t.t. Yangon, d.t.t. 7.9.1949	M
D11b	Khin Aye Kyin psew. Aye Aye	Mart Soe Thein	F
D11c	Yimon Aye	Bint Soe Thein, d.t.t. 12.7.1980	F
D11d	Aye Chan	Iben Soe Thein, d.t.t. 23.9.1973	M
D11e	Thida Aye	Bint Soe Thein, d.t.t. 23.3.1979	F
D12a	Wunna Maung Lwin	Ministru tal-Affarijiet Barranin	M
D13a	Dr. Pe Thet Khin	Ministru tas-Sahha	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
D14a	Aung Min	Ministru tat-Trasport bil-Ferrovija, p.t.t. Yangon, d.t.t. 20.11.1949	M
D14b	Wai Wai Thar psew. Wai Wai Tha	Mart Aung Min	F
D14c	Aye Min Aung	Bint Aung Min	F
D14d	Htoo Char Aung	Iben Aung Min	M
D15a	Khin Yi	Ministru tal-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni. Ex-DG tal-Forza tal-Pulizija tal-Mjanmar, d.t.t. 29.12.1952, p.t.t. Myaung Mya	M
D15b	Khin May Soe	Mart Khin Yi	F
D16a	Myint Hlaing	Ministru tal-Agrikoltura u l-Irrigazzjoni. Ex-Kap tal-Persunal (Difiża tal-Ajru); p.t.t. Magok, d.t.t. 13.8.1953	M
D17a	Thura Myint Maung	Ministru tal-Affarijet Religiži, p.t.t. Yesagyo, d.t.t. 19.1.1941	M
D17b	Aung Kyaw Soe	Iben Thura Myint Maung	M
D17c	Su Su Sandi	Mart Aung Kyaw Soe	F
D17d	Zin Myint Maung	Bint Thura Myint Maung	F
D18a	Khin Maung Myint	Ministru tal-Kostruzzjoni. Ex-Ministru tal-Enerġija Elettrika 2, p.t.t. Sagaing, d.t.t. 24.5.1951	M
D18b	Win Win Nu	Mart Khin Maung Myint	F
D19a	Tin Naing Thein	Ministru tal-Ippjanar Nazzjonali u l-Izvilupp Ekonomiku u Ministru tal-Bhejjem u s-Sajd. Ex-Ministru tal-Kummerċ, précédentement Viċi Ministru tal-Foresti	M
D19b	Aye Aye	Mart Tin Naing Thein	F
D20a	Kyaw Swa Khaing	Ministru tal-Industrija 1. Ex-Viċi Ministru tal-Industrija 2	M
D20b	Khin Phyu Mar	Mart Kyaw Swa Khaing	F
D21a	Than Htay	Ministru tal-Enerġija. Ex-Viċi Ministru tal-Enerġija, p.t.t. Myanaung, d.t.t. 12.11.1954	M
D21b	Soe Wut Yi	Mart Than Htay	F
D22a	Dr Mya Aye	Ministru tal-Edukazzjoni	M
D23a	Zaw Min	Ministru ghall-Enerġija Elettrika (1), d.t.t. 30.10.1951, p.t.t. Bago	M
D23b	Khin Mi Mi	Mart Zaw Min	F
D24a	Khin Maung Soe	Ministru tal-Enerġija Elettrika (2)	M
D25a	Hla Tun	Ministru tal-Finanzi u d-Dħul. Ex-Ministru tal-Finanzi u d-Dħul, d.t.t. 11.7.1951, p.t.t. Yangon	M
D25b	Khin Than Win	Mart Hla Tun	F

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
D26a	Thein Nyunt	Ufficiċju tal-President. Ex-Ministru ghall-Progress taž-Žoni ta' Fruntiera u Affarijiet dwar ir-Razez Nazzjonali u l-Iżvilupp, u Sindku ta' Nay Pyi Taw, p.t.t. Maubin, d.t.t. 8.10.1948	M
D27a	Kyin Khaing psew. Kyin Khine	Mart Thein Nyunt	F
D28a	(Wunna Kyaw Htin) Win Myint	Ministru tal-Kummerċ. President tal-Unjoni tal-Federazzjoni tal-Kmamar tal-Kummerċ u l-Industrija (UMFCCI) tal-Mjanmar u proprietarju ta' Shwe Nagar Min Co u proprietarju tal-Klabb tal-Futbol Zeya Shwe Myay, p.t.t. Ye Oo, d.t.t. 21.4.1954	M
D29a	Tint Hsan	Ministru tal-Lukandi u t-Turiżmu u Ministru tal-Isport	M
D30a	Kyaw Hsan	Ministru tal-Informazzjoni u Ministru tal-Kultura. Ex-Membru tal-Partit tas-Solidarjetà u l-Iżvilupp tal-Unjoni (USDP), p.t.t. Monywa, d.t.t. 20.5.1948	M
D31b	Kyi Kyi Win	Mart Kyaw Hsan. Kap tad-Dipartiment tal-Informazzjoni tal-Federazzjoni tal-Mjanmar ghall-Affarijiet tan-Nisa	F
D32a	Win Tun	Ministru tal-Foresti	M
D33a	Aung Kyi	Ministru tax-Xogħol u Ministru tal-Għajnuna Soċjali, Assistenza u Sistemazzjoni mill-Ġdid. Ex-Ministru tal-Impjieg/tax-Xogħol (mahtur Ministru tar-Relazzjonijiet fit-8.10.2007, responsabili mir-relazzjonijiet ma' Aung San Suu Kyi), p.t.t. Yangon, d.t.t. 1.11.1946	M
D33b	Thet Thet Swe	Mart Aung Kyi	F
D34a	Ohn Myint	Ministru tal-Kooperattivi. Ex-Kap tal-Ufficiċju tal-Operazzjonijiet Speċjalji 6	M
D34b	Nu Nu Swe	Mart Ohn Myint	F
D35a	Thein Tun psew. Thein Htun	Ministru tal-Komunikazzjoni, il-Posta u t-Telegrafu	M
D36a	Nyan Htun Aung	Ministru tat-Trasport	M

**E. VIĆI MINISTRI**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
E1a	Maġġ-Gen Kyaw Nyunt	Viċi Ministru tad-Difiza	M
E2a	Kurunell Aung Thaw	Viċi Ministru tad-Difiza	M
E3a	Maġġ-Gen Zaw Win	Viċi Ministru tal-Affarijiet tal-Frontiera. Ex-Kmandant tal-Baži 3 tal-Battaljun Lon Hein f'Shwemyayar	M
E4a	Maung Myint	Viċi Ministru tal-Affarijiet Barranin, d.t.t. 21.5.1958, p.t.t. Mandalay	M
E4b	Dr Khin Mya Win	d.t.t. 21.1.1956, mart Maung Myint	F
E5a	Dr Myo Myint	Viċi Ministru tal-Affarijiet Barranin	M
E6a	Soe Win	Viċi Ministru tal-Informazzjoni	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
E7a	Ohn Than	Viċi Ministro tal-Agrikoltura u l-Irrigazzjoni	M
E8a	Khin Zaw	Viċi Ministro tal-Agrikoltura u l-Irrigazzjoni	M
E9a	Win Than	Viċi Ministro tal-Finanzi u d-Dħul	M
E10a	Soe Tint	Viċi Ministro tal-Kostruzzjoni	M
E11a	Kyaw Lwin	Viċi Ministro tal-Kostruzzjoni	M
E12a	Dr Kan Zaw	Viċi Ministro tal-Ippjanar Nazzjonali u l-Iżvilupp Ekonomiku	M
E13a	Dr Pwint Hsan	Viċi Ministro tal-Kummerċ	M
E14a	Tint Lwin	Viċi Ministro tal-Komunikazzjoni, il-Posta u t-Telegrafu	M
E15a	Phone Swe	Viċi Ministro tal-Għajnuna Soċjal, l-Assistenza u s-Sistemazzjoni mill-Ġdid. Ex-Viċi Ministro tal-Affarijet Interni.	M
E15b	San San Wai	Mart il-Brig-Gen Phone Swe	F
E16a	Than Tun	Viċi Ministro tal-Kooperattivi	M
E17a	Myint Thein	Viċi Ministro tax-Xogħol. Ex-Imħallef tal-Qorti Suprema	M
E18a	Win Shein	Viċi Ministro tat-Trasport. Ex-Kmandant, Kwartieri Generali tat-Taħriġ Naval	M
E19a	Htay Aung	Viċi Ministro tal-Lukandi u t-Turiżmu	M
E20a	Thein Aung	Viċi Ministro tal-Industrija 1	M
E21a	Myo Aung	Viċi Ministro tal-Industrija 2	M
E22a	Thura U Thaung Lwin	Viċi Ministro tat-Trasport bil-Ferrovija	M
E23a	Thant Shin	Viċi Ministro tat-Trasport bil-Ferrovija	M
E24a	Soe Aung	Viċi Ministro tal-Enerġija	M
E25a	Myint Zaw	Viċi Ministro tal-Enerġija Elettrika (1)	M
E26a	Aung Than Oo	Viċi Ministro tal-Enerġija Elettrika (2)	M
E27a	Aye Kyu	Viċi Ministro tal-Edukazzjoni	M
E28a	Ba Shwe	Viċi Ministro tal-Edukazzjoni	M
E29a	Dr (Daw) Myat Myat Ohn Khin	Viċi Ministro tas-Sahha	F
E30a	Dr Win Myint	Viċi Ministro tas-Sahha	M
E31a	(Daw) Sanda Khin	Viċi Ministro tal-Kultura	F
E32a	Dr Maung Maung Htay	Viċi Ministro tal-Affarijet Reliġjuži	M
E33a	Dr Ko Ko Oo	Viċi Ministro tax-Xjenza u t-Teknoloġija	M
E34a	Kyaw Kyaw Win	Viċi Ministro tal-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni	M
E35a	Aye Myint Kyu	Viċi Ministro tal-Isport	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
E36a	Han Sein	Viċi Ministro tal-Iżvilupp Industrijali ta' Myanma	M
E37a	Chan Maung	Viċi Ministro tal-Iżvilupp Industrijali ta' Myanma	M
E38a	Khin Maung Aye	Viċi Ministro tal-Bhejjem u s-Sajd	M
E39a	Kyaw Zan Myint	Viċi Ministro tal-Affarijiet Interni	M

**F. MINISTRI KAPIJIET TAL-ISTATI/REĞJUNI**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (funzjoni/titolu, data u post tat-twelid numru tal-passaport/karta tal-identità, raġel ta'/mart jew iben/bint ...)	Sess (M/F)
F1a	Thar Aye psew. Tha Aye	Kap Ministro għar-Reġjun ta' Sagaing. Ex-Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjal 1 (Kachin, Chin, Sagaing), d.t.t. 16.2.1945	M
F1b	Wai Wai Khaing psew. Wei Wei Khaing	Mart Thar Aye	F
F1c	See Thu Aye	Iben Thar Aye	M
F2a	Khin Zaw	Kap Ministro għar-Reġjun ta' Tanintharyi. Ex-Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjal 4 (Karen, Mon, Tenas serim), preċedentement Kap tal-BSO 6 minn Ĝunju 2008	M
F2b	Khin Pyone Win	Mart Khin Zaw	F
F2c	Kyi Tha Khin Zaw	Iben Khin Zaw	M
F2d	Su Khin Zaw	Bint Khin Zaw	F
F3a	Myint Swe	Ex-Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjal 5 (Rangoon/Yangon). Kap Ministro għar-Reġjun ta' Yangon	M
F3b	Khin Thet Htay	Mart Myint Swe	F
F4a	Brig-Gen Zaw Min	Kap Ministro għall-Istat ta' Karen	M
F4b	Nyunt Nyunt Wai	Mart il-Brig-Gen Zaw Min	F
F5a	Hone Ngaing psew. Hon Ngai	Kap Ministro għall-Istat ta' Chin	M
F5b	Wah Wah	Mart il-Brig-Gen Hone Ngaing psew. Hon Ngai	F
F6a	Nyan Win	Ex-Ministro tal-Affarijiet Barranin, preċedentement Viċi-Kap tat-Tahriġ tal-Forzi Armati, d.t.t. 22.1.1953. Kap Ministro għar-Reġjun ta' Bago	M
F6b	Myint Myint Soe	Mart Nyan Win, d.t.t. 15.1.1953	F
F7a	Brig-Gen Thein Aung	Kap Ministro għal Ayerawaddy. Ex-Ministro tal-Foresti	M
F7b	Khin Htay Myint	Mart il-Brig-Gen Thein Aung	F
F8a	Ohn Myint	Kap Ministro għall-Istat ta' Mon. Ex-Ministro tal-Minjieri.	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (funzjoni/titolu, data u post tat-twelid numru tal-passaport/karta tal-identità, raġel ta'/mart jew iben/bint ...)	Sess (M/F)
F8b	San San	Mart Ohn Myint	F
F8c	Thet Naing Oo	Iben Ohn Myint	M
F8d	Min Thet Oo	Iben Ohn Myint	M
F9a	Ye Myint	Kap Ministru għar-Regjun ta' Mandalay. Ex-Kap tas-Sigurtà tal-Affarijiet Militari	M
F9b	Myat Ngwe	Mart Ye Myint	F
F10a	La John Ngan Sai	Kap Ministru għall-Istat ta' Kachin	M
F11a	Khin Maung Oo psew. U Bu Reh	Kap Ministru għall-Istat ta' Kayah	M
F12a	Hla Maung Tin	Kap Ministru għall-Istat ta' Rakhine	M
F13a	Sao Aung Myat	Kap Ministru għall-Istat ta' Shan	M
F14a	Phone Maw Shwe	Kap Ministru għar-Regjun ta' Magway	M

**G. UFFIČJALI MILITARI ANZJANI**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluza l-funzjoni)	Sess (M/F)
G1a	Log-Gen Min Aung Hlaing	Ex-Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 2. Kap Kmandant	M
G1b	Kyu Kyu Hla	Mart il-Log-Gen Min Aung Hlaing	F
G2a	Maġġ-Gen Hla Shwe	Viċi Ajjutant General	M
G3a	Brig-Gen Than Htut	Ex-11 LID. Provost Generali	M
G4a	Log-Gen Kyaw Swe	Ex-Kmandant Reġionali tal-Lbič (Diviżjoni ta' Irrawaddy) u Ministru Reġionali bla Portafoll. Kap tas-Sigurtà tal-Affarijiet Militari	M
G4b	Win Win Maw	Mart il-Log-Gen Kyaw Swe	F
G5a	Maġġ-Gen Htin Aung Kyaw	Vici Kap General inkarigat Kwartier	M
G5b	Khin Kin Maw	Mart il-Maġġ-Gen Htin Aung Kyaw	F
G6a	Lun Maung	Awditur Ġenerali tal-Unjoni	M
G6b	May Mya Sein	Mart il-Log-Gen Lun Maung	F
G7a	Maġġ-Gen Nay Win	Assistent Personali għall-President tal-SPDC	M
G8a	Brig-Gen Hla Myint Shwe	Kmandant, Kullegg Nazzjonali tad-Difiża	M
G9a	Maġġ-Gen Mya Win	Ex-Kmandant, Kullegg Nazzjonali tad-Difiża. Direttur tal-Artillerija u l-Korazzi, Membru tal-Bord UMEHL	M
G10a	Maġġ-Gen Nay Lin	Direttur tar-Relazzjoni Pubblici u l-Gwerra Psikoloġika	M
G11a	Brig-Gen Tun Tun Oo	Ex-Direttur tar-Relazzjonijiet Pubblici u l-Gwerra Psikoloġika	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-funzjoni)	Sess (M/F)
G12a	Maġġ-Gen Thein Tun	Direttur tas-Sinjali; membru tal-Konvenzjoni Nazzjonali li Tlaqqa' l-Kumitat tal-Amministrazzjoni	M
G13a	Maġġ-Gen Than Htay	Direttur tal-Fornimenti Militari u t-Trasport	M
G13b	Nwe Nwe Win	Mart il-Maġġ-Gen Than Htay	F
G14a	Maġġ-Gen Khin Maung Tint	Direttur tax-Xogħlijiet ta' Stampar tas-Sigurtà	M
G15a	Maġġ-Gen Sein Lin	Direttur tal-Ordinanza	M
G16a	Maġġ-Gen Kyi Win	Ex-Direttur tal-Artillerija u l-Korazzi, Membru tal-Bord UMEHL	M
G16b	Khin Mya Mon	Mart il-Maġġ-Gen Kyi Win	F
G17a	Maġġ-Gen Tin Tun	Direttur tal-Inġiniera Militari	M
G17b	Khin Myint Wai	Mart il-Maġġ-Gen Tin Tun	F
G18a	Maġġ-Gen Aung Thein	Direttur tas-Sistemazzjoni mill-ġdid	M
G18b	Htwe Yi psew. Htwe Htwe Yi	Mart il-Maġġ-Gen Aung Thein	F
G19a	Brig-Gen Than Maung	Viċi Kmandant tal-Kullegg Nazzjonali tad-Difiża	M
G20a	Brig-Gen Win Myint	Rettur tal-Akkademja Teknoloġika tas-Servizzi tad-Difiża	M
G21a	Maġġ-Gen Sein Win	Kap tal-Persunal (Difiża tal-Ajru)	M
G22a	Brig-Gen Than Sein	Kmandant, Sptar tas-Servizzi tad-Difiża, Mingaladon, d.t.t. 1.2.1946, p.t.t. Bago	M
G22b	Rosy Mya Than	Mart il-Brig-Gen Than Sein	F
G23a	Brig-Gen Win Than	Direttur Eżekuttiv tal-Unjoni tal-Kumpanniji Ekonomiċi tal-Mjanmar, Ex-Direttur tal-Akkwist Pubbliku	M
G24a	Brig-Gen Than Maung	Direttur tal-Milizzja tal-Poplu u l-Forzi tal-Frontiera	M
G25a	Maġġ-Gen Khin Maung Win	Direttur tal-Industriji tad-Difiża	M
G26a	Brig-Gen Win Aung	Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili	M
G27a	Brig-Gen Soe Oo	Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili	M
G28a	Brig-Gen Nyi Tun psew. Nyi Htun	Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili	M
G29a	Brig-Gen Kyaw Aung	Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili	M
G29b	Khin Thant Sin	Mart il-Log-Gen Myint Hlaing	F
G29c	Hnin Nandar Hlaing	Bint il-Log-Gen Myint Hlaing	F
G29d	Thant Sin Hlaing	Iben il-Log-Gen Myint Hlaing	M
G30a	Maġġ-Gen Mya Win	Direttur tal-Artillerija, Ministeru tad-Difiża	M
G31a	Maġġ-Gen Tin Soe	Direttur tal-Vetturi Armati, Ministeru tad-Difiża	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-funzjoni)	Sess (M/F)
G32a	Maġġ-Gen Than Aung	Direttur, Ministeru tat-Difiża, Direttorat tal-Persunal Mediku	M
G33a	Maġġ-Gen Ngwe Thein	Ministeru tad-Difiża	M
G34a	Kurunell Thant Shin	Direttur Ĝeneral, Ufficċċju tal-Prim Ministru	M
G35a	Maġġ-Gen Tha Aye	Ministeru tad-Difiża	M
G36a	Kurunell Myat Thu	Kmandant tar-Reġjun Militari 1 Rangoon (Rangoon tat-Tramuntana)	M
G37a	Kurunell Nay Myo	Kmandant tar-Reġjun Militari 2 (Rangoon tal-Lvant)	M
G38a	Kurunell Tin Hsan	Kmandant tar-Reġjun Militari 3 (Rangoon tal-Punent)	M
G39a	Kurunell Khin Maung Htun	Kmandant tar-Reġjun Militari 4 (Rangoon ta' Nofsinhar)	M
G40a	Kurunell Tint Wai	Kmandant tal-Kmand ta' Kontroll tal-Operazzjonijiet Nru 4 (Mawbi)	M
G41a	San Nyunt	Kmandant tal-Unità ta' Appogg Militari Nru 2 tal-Affarijiet ta' Sigurà Militari	M
G42a	Maġġ-Gen Win Hsan	Direttur tal-Akkwist Pubbliku	M
G43a	Maġġur Mya Thaung	Kmandant tal-Baži 5 tal-Battaljun Lon Hein f'Mawbi	M
G44a	Maġġur Aung San Win	Kmandant tal-Bazi 7 tal-Battaljun Lon Hein f'Thanlin Township	M
G45a	Maġġ-Gen Khin Aung Myint	Ex-Kap tal-Persunal (Ajru)	M
G46a	Maġġ-Gen Hla Htay Win	Kap tat-Tahriġ tal-Forzi Armati, Mit-23.6.2008. Proprietarju ta' Htay Co (qtugh u pproċessar tal-injam)	M
G46b	Mar Mar Wai	Mart il-Maġġ-Gen Hla Htay Win	F
G46c	Kyaw Thiha psew. Kyaw Thura	Iben il-Log-Gen Ohn Myint	M
G46d	Nwe Ei Ei Zin	Mart Kyaw Thiha	F
G47a	Maġġ-Gen Win Myint	General responsabbi mill-Hatriet Militari. Ex-Kmandant Reġionali għal Rangoon (Yangon)	M
G47b	Kyin Myaing	Mart il-Maġġ-Gen Win Myint	F
G48a	Maġġ-Gen Yar Pyae psew. Ya Pyae, Ya Pye, Ya Pyrit, Yar Pye u Yar Pyrit	Imħallef Avukat Generali. Ex-Kmandant Reġionali tal-Lvant (Stat ta' Shan tan-Nofsinhar)	M
G48b	Thinzar Win Sein	Mart il-Maġġ-Gen Yar Pyae psew. Ya Pyae, Ya Pye, Ya Pyrit, Yar Pye u Yar Pyrit	F
G49a	Log-Gen Thaung Aye	Spettur Ĝeneral tas-Servizzi tad-Difiża. Ex-Kmandant Reġionali tal-Punent (Stat ta' Rakhine)	M
G49b	Thin Myo Myo Aung	Mart il-Log-Gen Thaung Aye	F
G50a	Maġġ-Gen Kyaw Phyo	Kap tal-Ispezzjoni tas-Servizz tad-Difiża u Awđiturn Ĝeneral. Ex-Kmandant Reġionali għal Triangle (Stat ta' Shan tal-Lvant)	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-funzjoni)	Sess (M/F)
---	--------------------------------	---	------------

*Forza Naval*

G51a	Viči-Ammiral Nyan Tun	Kap Kmandant (Forza Naval)	M
G51b	Khin Aye Myint	Mart Nyan Tun	F
G52a	Komodor Brig-Gen Thura Thet Swe	Kmandant tal-Kmand tar-Regjun Naval ta' Taninthayi	M
G53a	Komodor Myint Lwin	Kmandant tar-Regjun Naval ta' Irrawaddy	M

*Forza tal-Ajru*

G54a	Log-Gen Myat Hein	Kap Kmandant (Ajru)	M
G54b	Htwe Htwe Nyunt	Mart il-Log-Gen Myat Hein	F
G55a	Brig-Gen Khin Maung Tin	Kmandant tal-Iskola tat-Taħriġ tal-Ajru ta' Shande, Meiktila	M

*Diviżjoni tal-Fanterija Hafija (LID)*

G56a	Brig-Gen Kyaw Htoo Lwin	33 LID, Sagaing	M
G57a	Brig-Gen Taut Tun	44 LID	M
G58a	Brig-Gen Aye Khin	55 LID, Lalaw	M
G59a	Brig-Gen San Myint	66 LID, Pyi	M
G60a	Brig-Gen Aung Kyaw Hla	88 LID, Magwe	M
G61a	Brig-Gen Tin Oo Lwin	99 LID, Meiktila	M
G62a	Brig-Gen Sein Win	101 LID, Pakokku	M
G63a	Kurunell Than Han	66 LID	M
G64a	Log-Kurunell Htwe Hla	66 LID	M
G65a	Log-Kurunell Han Nyunt	66 LID	M
G66a	Kurunell Ohn Myint	77 LID	M
G67a	Maġġur Hla Phyo	77 LID	M
G68a	Kurunell Myat Thu	Kmandant Tattiku 11 LID	M
G69a	Kurunell Htein Lin	Kmandant Tattiku 11 LID	M
G70a	Log-Kurunell Tun Hla Aung	Kmandant Tattiku 11 LID	M
G71a	Kurunell Aung Tun	Brigata 66	M
G72a	Kaptan Thein Han	Brigata 66	M
G72b	Hnin Wutyi Aung	Mart il-Kaptan Thein Han	F
G73a	Log-Kurunell Mya Win	Kmandant Tattiku 77 LID	M
G74a	Kurunell Win Te	Kmandant Tattiku 77 LID	M
G75a	Kurunell Soe Htway	Kmandant Tattiku 77 LID	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-funzjoni)	Sess (M/F)
G76a	Log-Kurunell Tun Aye	Kmandant Battalun tal-Fanterija Hafifa 702	M
G77a	Nyan Myint Kyaw	Kmandant Battaljun tal-Fanterija Hafifa 281 (Mongyang L-Istat Shan il-Lvant)	M

*Brigadieri-Generali Oħrajn*

G78a	Brig-Gen Htein Win	Stazzjon Taikkyi	M
G79a	Brig-Gen Khin Zaw Win	Stazzjon Khamaukgyi	M
G80a	Brig-Gen Kyaw Aung	MR tan-Nofsinhar, Kmandant tal-Istazzjon Toungoo	M
G81a	Brig-Gen Myint Hein	Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -3, Stazzjon Mogaung	M
G82a	Brig-Gen Myo Lwin	Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -7, Stazzjon Pekon	F
G83a	Brig-Gen Myint Soe	Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -5, Stazzjon Taungup	M
G84a	Brig-Gen Myint Aye	Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -9, Stazzjon Kyauktaw	M
G85a	Brig-Gen Nyunt Hlaing	Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -17, Stazzjon Mong Pan	M
G86a	Brig-Gen Soe Nwe	Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -21 Stazzjon Bhamo	M
G87a	Brig-Gen Than Tun	Kmandant tal-Istazzjon Kyaukpadaung	M
G88a	Brig-Gen Thet Naing	Kmandant tal-Istazzjon Aungban	M
G89a	Brig-Gen Thein Hteik	Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -13, Stazzjon Bokpyin	M
G90a	Brig-Gen Win Aung	Kmandant tal-Istazzjon Mong Hsat	F
G91a	Brig-Gen Myo Tint	Ufficjal b'kariga specjali, Ministeru tat-Trasport	M
G92a	Brig-Gen Thura Sein Thaung	Ufficjal b'kariga specjali, Ministeru tal-Għajnuna Soċjali	M
G93a	Brig-Gen Phone Zaw Han	Sindku ta' Mandalay minn Frar 2005 u President tal-Kumitat ghall-Iżvilupp tal-Belt ta' Mandalay, ex-kmandant ta' Kyaukme	M
G93b	Moe Thidar	Mart il-Brig-Gen Phone Zaw Han	F
G94a	Brig-Gen Win Myint	Kmandant tal-Istazzjon Pyinmana	M
G95a	Brig-Gen Kyaw Swe	Kmandant tal-Istazzjon Pyin Oo Lwin	M
G96a	Maġġ-Gen Thein Htay	Ex-Viči Kap tal-Produzzjoni tal-Armi Militari, Ministeru tad-Difiża, pożizzjoni ġidha: Direttur tal-Industriji tad-Difiża	M
G97a	Brig-Gen Myo Myint Thein	Kmandant, Sptar għas-Servizzi tad-Difiża Pyin Oo Lwin	M
G98a	Brig-Gen Sen Myint	Ex-President għad-Diviżjoni ta' Bago (Pegu), Kunsill Paċi u Żvilupp	F

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-funzjoni)	Sess (M/F)
---	--------------------------------	---	------------

*Uffiċċiji tal-Operazzjonijiet Specjali*

G99a	Log-Gen Myint Soe	Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 1. Ex-Kmandant Reġionali tal-Majjistral (Diviżjoni ta' Sagaing) u Ministru Reġionali bla Portafoll	M
G100a	Log-Gen Aung Than Htut	Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 2. Ex-Kmandant Reġionali tal-Grigal (Stat ta' Shan tat-Tramuntana)	M
G100b	Cherry	Mart il-Log-Gen Aung Than Htut	F
G101a	Log-Gen Thet Naing Win	Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 4. Ex-Kmandant Reġionali tax-Xlokk (Stat ta' Mon)	M
G102a	Log-Gen Tin Ngwe	Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 5. Ex-Kmandant Reġionali Čentrali (Diviżjoni ta' Mandalay)	M
G102b	Khin Thida	Mart il-Maġġ-Gen Tin Ngwe	F
G103a	Log-Gen Soe Win	Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 6. Ex-Kmandant Reġionali tat-Tramuntana (Stat ta' Kachin)	M
G103b	Than Than Nwe	Mart il-Maġġ-Gen Soe Win	F

**H. UFFIČJALI MILITARI LI JMEXXU L-HABSIJET U L-PULIZIJA**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-funzjoni)	Sess (M/F)
H1a	Brig-Gen Kyaw Kyaw Tun	Direttur Ĝeneralis tal-Forza tal-Pulizija ta' Mjanmar. Ex-Kmandant Reġionali għal Rangoon (Yangon)	M
H1b	Khin May Latt	Mart il-Brig-Gen Kyaw Kyaw Tun	F
H2a	Zaw Win	Direttur Ĝeneralis tad-Dipartiment tal-Habsijiet (Ministeru tal-Affarijet Interni) minn Awwissu 2004, preċedentement Viċi Direttur Ĝeneralis tal-Forza tal-Pulizija ta' Mjanmar u ex Brig-Gen. Ex-militari	M
H2b	Nwe Ni San	Mart Zaw Win	F
H3a	Aung Saw Win	Direttur Ĝeneralis, Uffiċċju tal-Investigazzjoni Specjali	M
H4a	Brig-Gen tal-Pulizija Khin Maung Si	Kap tal-Persunal tal-Pulizija	M
H5a	Log-Kurunell Tin Thaw	Kmandant tal-Isititut Tekniku tal-Gvern	M
H6a	Maung Maung Oo	Kap tal-Affarijet tas-Sigurtà Militari grupp interrogattiv fil-Habs Insein	M
H7a	Myo Aung	Direttur tal-Faċilitajiet ta' Detenzjoni ta' Rangoon	M
H8a	Kurunell Lutenent tal-Pulizija Zaw Min Aung	Fergha Specjali	M

**▼M2****I.a EX-ASSOCJAZZJONI TAS-SOLIDARJETÀ U L-IŽVILUPP TAL-UNJONI (USDA)**

(Ex-persuni anzjani tal-USDA b'kariga għolja li ma ġewx inkluži xi mkien ieħor)

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluža l-funzjoni)	Sess (M/F)
I1a	Aung Thein Lin psew. Aung Thein Lynn	Sindku ta' Yangon u President tal-Kumitat tal-Iżvilupp tal-Belt ta' Yangon (Segretarju). Ex-membru tal-Kumitat Eżekuttiv Ċentrali tal-USDA u ex-membru tal-Partit tas-Solidarjetà u l-Iżvilupp tal-Unjoni (USDP). Membru tal-Parlament, d.t.t. 1952	M
I1b	Khin San Nwe	Mart Aung Thein Lin	F
I1c	Thidar Myo	Bint Aung Thein Lin	F
I2a	Kurunell Maung Par psew.Maung Pa	Viċi Sindku tal-Iżvilupp tal-Belt ta' Yangon I. Ex-Membru tal-Eżekuttiv Ċentrali I	M
I2b	Khin Nyunt Myaing	Mart il-Kurunell Maung Par	F
I2c	Naing Win Par	Iben il-Kurunell Maung Par	M
I3a	Nyan Tun Aung	Ex-Membru tal-Kumitat Eżekuttiv Ċentrali	M
I4a	Aye Myint	Ex-Membru tal-Kumitat Eżekuttiv ta' Rangoon	M
I5a	Tin Hlaing	Ex-Membru tal-Kumitat Eżekuttiv ta' Rangoon	M
I6a	Soe Nyunt	Ex-Ufficijal tal-Persunal ta' Yangon tal-Lvant	M
I7a	Chit Ko Ko	Ex-President tal-Kunsill Paċi u Žvilupp f'Mingala Taungnyunt Township	M
I8a	Soe Hlaing Oo	Ex-Segretarju tal-Kunsill Paċi u Žvilupp f'Mingala Taungnyunt Township	M
I9a	Kaptan Kan Win	Ex-Kap tal-Forza tal-Pulizija f'Mingala Taungnyunt Township	M
I10a	That Zin Thein	Ex-Kap tal-Kumitat tal-Affarijiet ghall-Iżvilupp f'Mingala Taungnyunt	M
I11a	Khin Maung Myint	Ex-Kap tad-Dipartiment tal-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni f'Mingala Taungnyunt	M
I12a	Zaw Lin	Ex-Segretarju f'Mingala Taungnyunt Township USDA	M
I13a	Win Hlaing	Ex-Segretarju Kongunt f'Mingala Taungnyunt Township USDA	M
I14a	San San Kyaw	Ex-Ufficijal tal-Persunal tad-Dipartiment tal-Informazzjoni u r-Relazzjonijiet Pubblici tal-Ministru tal-Informazzjoni f'Mingala Taungnyunt Township	F
I15a	Log-Gen Myint Hlaing	Ministeru tad-Difiża. Ex-Membru tal-USDA	M

**▼M2****I.b PARTIT TAS-SOLIDARJETÀ U L-IŽVILUPP TAL-UNJONI (USDP)**

(membri oħra tat-tmexxija tal-USDP ġew inkluži xi mkien iehor)

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-funzjoni)	Sess (M/F)
I16a	Htay Oo	Ex-Ministru tal-Agrikultura u l-Irrigazzjoni. Ex-Segretarju Ġeneralu tal-USDA. Segretarju Ġeneralu tal-Partit tas-Solidarjetà u l-Ižvilupp tal-Unjoni (USDP), d.t.t. 20.1.1950, p.t.t. Hintada, Nru tal-Passaport DM 105413, Nru tal-Identitè 10/Khatana (N) 009325	M
I16b	Ni Ni Win	Mart Htay Oo	F
I16c	Thein Zaw Nyo	Kadett Iben ta' Htay Oo	M
I17a	Tin Htut	Ex-Ministru tal-Kooperattivi. Membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri)	M
I17b	Tin Tin Nyunt	Mart Tin Htut	F
I18a	Aung Thaung	Ex-Ministru tal-Industrija 1, Membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri). Ex-Membru tal-Partit tas-Solidarjetà u l-Ižvilupp tal-Unjoni (USDP)	M
I18b	Khin Kin Yi	Mart Aung Thaung	F
I18c	Maġġur Moe Aung	Iben Aung Thaung	M
I18d	Dr. Aye Khaing Nyunt	Mart il-Maġġur Moe Aung	F
I18e	Nay Aung	Iben Aung Thaung, negozjant, Direttur Eżekuttiv, Aung Yee Phyo Co Ltd (Anness III, IV, nru 36) u Direttur ta' IGE Co Ltd (Anness III, IV, nru 35)	M
I18f	Khin Moe Nyunt	Mart Nay Aung	F
I18 g	Maġġur Pyi Aung psew. Pye Aung	Iben Aung Thaung (mizzewwegħ lil A2c). Direttur ta' IGE Co Ltd	M
I18h	Khin Ngu Yi Phyō	Bint Aung Thaung	F
I18i	Dr Thu Nanda Aung	Bint Aung Thaung	F
I18j	Aye Myat Po Aung	Bint Aung Thaung	F
I19a	Thaung	Ex-Ministru tax-Xjenza u t-Teknoloġija, Membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri), d.t.t. 6.7.1937, p.t.t. Kyaukse	M
I19b	May Kyi Sein	Mart Thaung	F
I19c	Aung Kyi	Iben Thaung, d.t.t. 1971	M
I20a	Thein Zaw	Ex-Ministru tat-Telekomunikazzjoni, il-Posta u t-Telegrafu, membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri)	M
I20b	Mu Mu Win	Mart Thein Zaw	F

**▼M2**

J. PERSUNI LI JIBBENEFIKAW MIL-LINJI POLITIČI EKONOMIČI TAL-GVERN U PERSUNI OHRAJN  
ASSOČJATI MAR-REGIM

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluža l-kumpannija)	Sess (M/F)
J1a	Tay Za	Direttur Eżekuttiv, Htoo Trading Co (Anness III, IV nru 1); Htoo Construction Co, d.t.t 18.7.1964; nru tal-karta tal-identità MYGN 006415. Sid il-Klabb tal-Futbol Yangon United. Missier: Myint Swe (6.11.1924) Omm: Ohn (12.8.1934)	M
J1b	Thidar Zaw	Mart Tay Za; d.t.t. 24.2.1964, Karta tal-Identità KMYT 006865. Ĝenituri: Zaw Nyunt (mejjet), Htoo (mejta)	F
J1c	Pye Phyo Tay Za	Iben Tay Za, d.t.t. 29.1.1987	M
J1d	Ohn	Omm Tay Za, d.t.t. 12.8.1934	F
J2a	Thiha	Hu Tay Za, d.t.t. 24.6.1960. Direttur ta' Htoo Trading. Distributur ta' London cigarettes (Myawaddy Trading)	M
J2b	Shwe Shwe Lin	Mart Thiha	F
J3a	Aung Ko Win psew. Saya Kyaung	Kanbwaza Bank u Myanmar Billion Group, Nilayoma Co Ltd, East Yoma Co. Ltd u aġent għal London Cigarettes fl-Istati Shan u Kayah u Sid il-Klabb tal-Futbol Kanbwaza	M
J3b	Nan Than Htwe psew. Nan Than Htay	Mart Aung Ko Win	F
J3c	Nang Lang Kham psew. Nan Lan Khan	Bint Aung Ko Win, d.t.t. 1.6.1988	F
J4a	Tun Myint Naing psew. Steven Law, Htun Myint Naing, Htoon Myint Naing	Asia World Co (Anness III, IV, nru 26), d.t.t. 15.5.1958 jew 27.8.1960, propjetarju tal-Klabb tal-Futbol ta' Magway	M
J4b	Cecilia Ng, psew. Ng Seng Hong, psew. Seng Hong jew Ng Sor Hon	Mart Tun Myint Naing. Kap Eżekuttiv ta' Golden Aaron Pte Ltd (Singapor)	F
J4c	Lo Hsing-han	Missier Tun Myint Naing psew. Steven Law, d.t.t. 1938 or 1935	M
J5a	Khin Shwe	Zaykabar Co (Anness III, IV nru 14), d.t.t. 21.1.1952	M
J5b	San San Kywe	Mart Khin Shwe	F
J5c	Zay Thiha	Iben Khin Shwe, d.t.t. 1.1.1977, Direttur Eżekuttiv ta' Zaykabar Co Ltd	M
J5d	Nandar Hlaing	Mart Zay Thiha	F
J6a	Htay Myint	Yuzana Co (Anness III, IV, nru 29) d.t.t. 6.2.1955, ukoll Yuzana Supermarket, Yuzana Hotel. (Anness III, IV, nru 31), Yuzana Oil Palm Project u Propjetarju tal-Klabb tal-Futbol ta' Mjanmar tan-Nofsinhar United	M
J6b	Aye Aye Maw	Mart Htay Myint, d.t.t. 17.11.1957	F
J6c	Win Myint	Hu Htay Myint, d.t.t. 29.5.1952, Direttur ta' Yuzana Co	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-kumpannija)	Sess (M/F)
J6d	Lay Myint	Hu Htay Myint, d.t.t. 6.2.1955, Direttur ta' Yuzana Co	M
J6e	Kyin Toe	Hu Htay Myint, d.t.t. 29.4.1957, Direttur ta' Yuzana Co	M
J6f	Zar Chi Htay	Bint Htay Myint, Direttur ta' Yuzana Co., d.t.t. 17.2.1981	F
J6 g	Khin Htay Lin	Direttur ta' Yuzana Co, d.t.t. 14.4.1969	M
J7a	Kyaw Win	Shwe Thanlwin Trading Co. (Anness III, IV nru 15) (distributur uniku ta' Thaton Tires taht il-Ministeru tal-Industrija 2)	M
J7b	Nan Mauk Loung Sai psew. Nang Mauk Lao Hsai	Mart Kyaw Win	F
J8a	Than Than Nwe	Mart il-Maġġ-Gen Soe Win. Ex-Prim Ministru (mejjet)	F
J8b	Nay Soe	Iben il-Maġġ-Gen Soe Win. Ex-Prim Ministru (mejjet)	M
J8c	Theint Theint Soe	Bint il-Gen Soe Win. Ex-Prim Ministru (mejjet)	F
J8d	Sabai Myaing	Mart Nay Soe	F
J8e	Htin Htut	Ir-ragel ta' Theint Theint Soe	M
J9a	Maung Maung Myint	Direttur Eżekuttiv ta' Myangon Myint Co Ltd (Anness III, IV, nru 32)	M
J10a	Maung Ko	Direttur, Htawara mining company	M
J11a	Zaw Zaw psew. Phoe Zaw	Direttur Ģeneral ta' Max Myanmar (Anness III, IV, nru 16), d.t.t. 22.10.1966	M
J11b	Htay Htay Khine (Khaing)	Mart Zaw Zaw	F
J12a	Chit Khaing psew. Chit Khine	Direttur Eżekuttiv tal-grupp ta' kumpanniji Eden (Anness III, IV nru 20) u proprietarju tal-Klabb tal-Futbol ta' Delta United	M
J13a	Aung Htwe	Direttur Eżekuttiv, Golden Flower Construction Company (Anness III, IV, nru 22)	M
J14a	Kyaw Thein	Direttur u Shab ta' Htoo Trading (Anness III, IV, nru 1), d.t.t. 25.10.1947	M
J15a	Kyaw Myint	Proprietarju, Golden Flower Co Ltd, (Anness III, IV, nru 22), 214 Wardan St, Lamadaw, Yangon	M
J16a	Nay Win Tun	Ruby Dragon Jade u Gems Co Ltd (Anness I, nru 669 u nru 1155)	M
J17a	Aung Zaw Ye Myint	Proprietarju ta' Yetagun Construction Co (Anness III, IV, nru 41)	M
J18a	Eike (Eik) Htun psew. Ayke Htun psew. Aik Tun psew. Patric Linn	d.t.t. 21.10.1948, p.t.t. Mongkai, Direttur Eżekuttiv tal-Olympic Construction Co u Shwe Taung Development Co Ltd (584, 5F High Tech Tower Corner 7th St u Strand Rd, Lanmadaw Township, Yangon) u l-Asia Wealth Bank	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-kumpannija)	Sess (M/F)
J18b	Sandar Tun	Bint Eike Htun d.t.t. 23.8.1974 Yangon	F
J18c	Aung Zaw Naing	Iben Eike Htun	M
J18d	Mi Mi Khaing	Iben Eike Htun	M
J19a	“Dagon” Win Aung	Dagon International Co Ltd (Anness I, nru 17, Anness III, IV, nru 33), d.t.t. 30.9.1953, p.t.t. Pyay, Nru tal-Karta tal-Identit�: PRE 127435	M
J19b	Moe Mya Mya	Mart ta' “Dagon” Win Aung, d.t.t. 28.8.1958, Karta tal-Identit�: B/RGN 021998	F
J19c	Ei Hnin Pwint psew. Christabelle Aung	Bint “Dagon” Win Aung, d.t.t. 22.2.1981, Direttur tal-Palm Beach Resort Ngwe Saung	F
J19d	Thurane Aung psew. Christopher Aung, Thurein Aung	Iben “Dagon” Win Aung, d.t.t. 23.7.1982	M
J20a	Aung Myat psew. Aung Myint	Mother Trading (Anness III, IV, nru 39)	M
J21a	Win Lwin	Kyaw Tha Company (Anness III, IV, nru 40)	M
J22a	Dr.Sai Sam Tun	Lo Hein Co li ta�dem f'kollaborazzjoni mal-Ministeru tal-Industrija Nru 1 Proprietarju tal-Klabb tal-Futbol ta' Yadanabon	M
J23a	San San Yee (Yi)	Super One Group of Companies	F
J24a	Myint Aung	Ex-Ajjutant �General (promoss mill-Kmand Regionali tal-Lbi�)	M
J25a	Khin Aung Myint	Ex-Ministru tal-Kultura. Membru tal-Parlament (Kamra Superjuri), Speaker tal-Kamra Superjuri. Ex-Membru tal-Partit tas-Solidarjetà u l-I�vilupp tal-Unjoni (USDP)	M
J25b	Khin Phyone	Mart Khin Aung Myint	F
J26a	Maung Oo	Ex-Ministru tal-Affarijiet Interni u Ex-Ministru tal-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni, membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri), d.t.t. 1952	M
J26b	Nyunt Nyunt Oo	Mart of Maung Oo	F
J27a	Maung Maung Thein	Ex-Ministru tal-Bhejjem u s-Sajd, Membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri)	M
J27b	Myint Myint Aye	Mart Maung Maung Thein	F
J27c	Min Thein psew. Ko Pauk	Iben Maung Maung Thein	M
J28a	Soe Naing	Ex-Ministru tal-Lukandi u t-Turi�mu, membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri)	M
J28b	Tin Tin Latt	Mart Soe Naing	F
J28c	Wut Yi Oo	Bint Soe Naing	F
J28d	Kaptan Htun Zaw Win	Ir-ra�el ta' Wut Yi Oo	M
J28e	Yin Thu Aye	Bint Soe Naing	F

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-kumpannija)	Sess (M/F)
J28f	Yi Phone Zaw	Iben Soe Naing	M
J29a	Hla Htay	Direttur Ģeneralis fid-Direttorat tal-Lukandi u t-Turiżmu (Direttur Eżekuttiv tas-Servizzi tal-Lukandi u t-Turiżmu tal-Mjanmar sa Awwissu 2004)	M
J30a	Tin Maung Shwe	Viċi Direttur Ģeneralis, Direttorat tal-Lukandi u t-Turiżmu	M
J31a	Soe Thein	Direttur Eżekuttiv tas-Servizzi tal-Lukandi u t-Turiżmu tal-Mjanmar minn Ottubru 2004 (Preċedentement Direttur Ģeneralis)	M
J32a	Log-Kurunell Yan Naing	Direttur Ģeneralis, Ministeru tal-Lukandi u t-Turiżmu	M
J33a	Kyi Kyi Aye	Direttur ghall-Promozzjoni tat-Turiżmu, Ministeru tal-Lukandi u t-Turiżmu	F

*Membri tal-Ġudikatura*

J34a	Myint Kyine	Prosekutur tal-Gvern, Qorti tad-Distrett tat-Tramuntana	M
J35a	Aung Toe	Ex-Prim Imħallef	M
J36a	Aye Maung	Ex-Avukat Ģeneralis	M
J37a	Thaung Nyunt	Konsulent Legali	M
J38a	Dr Tun Shin	d.t.t. 2.10.1948. Ex-Viċi Avukat Ģeneralis. Avukat Ģeneralis tal-Unjoni	M
J39a	Tun Tun Oo psew. Htun Htun Oo	Avukat Ģeneralis. Ex-Viċi Avukat Ģeneralis	M
J40a	Tun Tun Oo	Prim Imħallef. Ex-Viċi Prim Imħallef.	M
J41a	Thein Soe	Ex-Viċi Prim Imħallef. Membru tat-Tribunal Kostituzzjonali tal-Unjoni	M
J42a	Tin Aung Aye	Ex-Imħallef tal-Qorti Suprema. Membru tat-Tribunal Kostituzzjonali tal-Unjoni	M
J43a	Tin Aye	Imħallef tal-Qorti Suprema	M
J44a	Chit Lwin	Imħallef tal-Qorti Suprema	M
J45a	Imħallef Thaung Lwin	Qorti ta' Kyauktada Township	M
J46a	Thaung Nyunt	Imħallef, Qorti tad-Distrett tat-Tramuntana; Ukoll Segretarju tal-Konvenzjoni Nazzjonali li tlaqqa' l-Kumitat tal-Amministrazzjoni	M
J47a	Nyi Nyi Soe	Imħallef, Qorti tad-Distrett tal-Punent, Indirizz: No. (39) Ni-Gyaw-Da St, (kantuniera ma' Sake-Ta-Thu-Kha St), Kyar-Kwet-Thit Ward, Tamway Township, Rangoon, Burma	M

**▼M2****K. IMPRIŽI TA' PROPRJETÀ TAL-MILITAR**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-kumpannija)	Sess (M/F)
<i>Individwi</i>			
K1a	Log-Gen Khin Zaw Oo	Ex-Ajjutant Generali Kmandant Regionali Kostali (Diviżjoni ta' Tanintharyi) u President tal-UMEHL, d.t.t. 24.6.1951	M
K2a	Maġġ-Gen Hla Aung Thein	Ex-Kmandant tal-Kamp, Yangon; Viċi President tal-UMEHL	M
K2b	Amy Khaing	Mart il-Maġġ-Gen Hla Aung Thein	F
K3a	Brig-Gen Zarni Win	Direttur Eżekuttiv tal-UMEHL	M
K4a	Maġġ-Gen Wai Lwin	Ex-General inkarigat mill-proviżjonijiet u Ex-Kmandant Regionali (Nay Pyi Taw). President tal-Myanmar Economic Corporation (MEC)	M
K4b	Swe Swe Oo	Mart il-Maġġ-Gen Wai Lwin	F
K4c	Wai Phyo Aung	Iben il-Maġġ-Gen Wai Lwin	M
K4d	Oanmar Kyaw Tun psew. Ohnmar Kyaw Tun	Mart Wai Phyo Aung	F
K4e	Wai Phyo	Iben il-Maġġ-Gen Wai Lwin	M
K4f	Lwin Yamin	Bint il-Maġġ-Gen Wai Lwin	F
K5a	Brig-Gen Thura Myint Thein	Ex-Kmand tal-Operazzjonijiet Tattici ta' Namhsan. Direttur Eżekuttiv tal-Myanmar Economic Corporation (MEC)	M
K6a	Kurunell Ye Htut	Myanmar Economic Corporation (Annes II, K23a)	M
K7a	Kurunell Myint Aung	Direttur Eżekuttiv ta' Myawaddy Trading Co (Anness II, K22j) d.t.t. 11.8.1949	M
K7b	Nu Nu Yee	Mart Myint Aung, tekniku tal-laboratorju, d.t.t. 11.11.1954	F
K7c	Thiha Aung	Iben Myint Aung, impiegat minn Schlumberger, d.t.t. 11.6.1982	M
K7d	Nay Linn Aung	Iben Myint Aung, baħri, d.t.t. 11.4.1981	M
K8a	Kurunell Myo Myint	Direttur Eżekuttiv ta' Bandoola Transportation Co (Annes II, K22k)	M
K8b	Khin Htay Htay	Mart il-Kurunell Myo Myint	F
K9a	Kurunell Thaung Tin	Direttur Eżekuttiv ta' Myanmar Land & Development Ltd	M
K10a	Kur. Aung San	Direttur Eżekuttiv ta' Progett ta' Kostruzzjoni ta' Hsinmin Cement Plant (Anness III, IV, nru 17)	M
K11a	Maġġ-Gen Maung Nyo	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M
K12a	Maġġ-Gen Kyaw Win	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M
K13a	Brig-Gen Khin Aung Myint	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-kumpannija)	Sess (M/F)
K14a	Kur. Nyun Tun (marina)	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M
K15a	Kur. Thein Htay (irtirat)	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M
K16a	Log-Kurunell Chit Swe (irtirat)	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M
K17a	Myo Nyunt	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M
K18a	Myint Kyine	Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (Anness II, K22a)	M
K19a	Log-Kurunell Nay Wynn	Direttur Eżekuttiv Dipartimentali, Myawaddy trading (Anness II, K22j)	M

*Istituzzjonijiet Finanzjarji tal-Gvern*

K20a	Than Nyein	Gvernatur tal-Bank Ċentrali tal-Mjanmar (taht il-Ministeru tal-Finanzi)	M
K21a	Maung Maung Win	Vici Gvernatur tal-Bank Ċentrali tal-Mjanmar (taht il-Ministeru tal-Finanzi)	M
K22a	Soe Min	Direttur Generali ta' MICB. Direttur Eżekuttiv ta' Myanma Investment and Commercial Bank	M

*Imprizi*

#	Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
---	------	----------	--	------------------

*I. Union of Myanmar Economic Holdings LTD (umehl) psew. Union of Myanmar Economic Holdings LTD*

K22a	Union of Myanmar Economic Holdings Ltd psew. Union Of Myanmar Economic Holdings Ltd. (UMEHL)	189/191 Mahabandoola Rd, Corner of 50th St, Yangon	Ex-President: (Log-Gen) Tin Aye (pozizzjoni ġidha President tal-Kummissjoni tal-Elezzjoni). President ġidid: Log-Gen Khin Zaw Oo, Direttur Eżekuttiv: Maġġ-Gen Win Myint	13.8.2009
------	--	--	--	-----------

*A. MANIFATTURA*

K22b	Myanmar Ruby Enterprise psew. Myanma Ruby Enterprise	24/26, 2ND fl, Sule Pagoda Rd, Yangon (Midway Bank Building)		13.8.2009
K22c	Myanmar Imperial Jade Co Ltd psew. Myanma Imperial Jade Co Ltd	24/26, 2nd fl, Sule Pagoda Rd, Yangon (Midway Bank Building)		13.8.2009
K22d	Myanmar Rubber Wood Co Ltd psew. Myanma Rubber Wood Co Ltd			13.8.2009
K22e	Myawaddy Clean Drinking Water Service	4/A, No. 3 Main Rd, Mingalardon Tsp Yangon		13.8.2009
K22f	Sin Min (King Elephants) Cement Factory (Kyaukse)	189/191 Mahabandoola Rd Corner of 50th St, Yangon	Kurunell (Irtirat) Thaung Aye, Eżekuttiv	13.8.2009

**▼M2**

#	Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
K22 g	Ngwe Pin Le (Silver Sea) Livestock Breeding And Fishery Co	1093, Shwe Taung Gyar St, Industrial Zone Ii, Ward 63, South Dagon Tsp, Yangon		13.8.2009
K22h	Granite Tile Factory (Kyaikto)	189/191 Mahabandoola Rd, Corner of 50th St, Yangon		13.8.2009
K22i	Soap Factory (Paung)	189/191 Mahabandoola Rd, Corner of 50th St, Yangon	Kurunell Myint Aung, Direttur Eżekuttiv	13.8.2009

**B. KUMMERČ**

K22j	Myawaddy Trading Ltd	189/191 Mahabandoola Rd, Corner of 50th St, Yangon	Kurunell Myint Aung, Direttur Eżekuttiv	13.8.2009
------	----------------------	--	---	-----------

**C. SERVIZZI**

K22k	Bandoola Transportation Co Ltd	399, Thiri Mingalar Rd, Insein Tsp. Yangon u/jew Parami Rd, South Okkalapa, Yangon	Kurunell Myo Myint, Direttur Eżekuttiv	13.8.2009
K22 l	Myawaddy Travel Services	24-26 Sule Pagoda Rd, Yangon		13.8.2009
K22 m	Nawaday Hotel And Travel Services	335/357, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp. Yangon	Kurunell (Irtirat) Maung Thaung, Direttur Eżekuttiv	13.8.2009
K22n	Myawaddy Agriculture Services	189/191 Mahabandoola Rd, Corner of 50th St, Yangon		13.8.2009
K22o	Myanmar Ar (Power) Construction Services psew. Myanma Ar (Power) Construction Services	189/191 Mahabandoola Rd, Corner of 50th St, Yangon		13.8.2009

**IMPRIŽI KONGUNTI****A. MANIFATTURA**

K22p	Myanmar Segal International Ltd. psew. Myanma Segal International Ltd.	Pyay Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon	Be Aung, Direttur	13.8.2009
K22q	Myanmar Daewoo International psew. Myanma Daewoo International	Pyay Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon		13.8.2009
K22r	Rothman Of Pall Mall Myanmar Private Ltd psew. Rothman of Pall Mall Myanmar Private Ltd	No. 38, Virginia Park, No. 3, Trunk Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Yangon	Direttur Generali Lai Wei Chin	13.8.2009
K22s	Myanmar Brewery Ltd psew. Myanma Brewery Ltd.	No 45, No 3, Trunk Rd Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon	Log-Kur (Irtirat) Ne Win, President psew. Nay Win	13.8.2009

**▼M2**

#	Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
K22t	Myanmar Posco Steel Co Ltd psew. Myanma Posco Steel Co Ltd	Plot 22, No. 3, Trunk Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon		13.8.2009
K22u	Myanmar Nouveau Steel Co Ltd psew. Myanma Nouveau Steel Co Ltd	No. 3, Trunk Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon		13.8.2009
K22v	Berger Paint Manufacturing Co Ltd	Plot No. 34/A, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon		13.8.2009
K22w	The First Automotive Co Ltd	Plot No. 47, Pyinmabin-Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon	U Aye Cho u/jew Log-Kur Tun Myint, Direttur Eżekuttiv	13.8.2009

**B. SERVIZZI**

K22x	National Development Corp.	3/A, Thamthumar St, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangon	Dr. Khin Shwe, President	13.8.2009
K22y	Hantha Waddy Golf Resortu Myodaw (City) Club Ltd	No 1, Konemyinttha St, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangonu Thiri Mingalar Rd, Insein Tsp, Yangon		13.8.2009

**II. Myanmar Economic Corporation (MEC) psew. Myanmar Economic Corporation (MEC)**

K23a	Myanmar Economic Corporation (MEC) psew. Myanmar Economic Corporation (MEC)	Shwedagon Pagoda Rd Dagon Tsp, Yangon	Direttur Eżekuttiv: Brig-Gen (irtirat) Thura Myint Thein	13.8.2009
K23b	Myaing Galay (Rhino Brand Cement Factory)	Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon Tsp, Yangon	Kur. Khin Maung Soe	13.8.2009
K23c	Dagon Brewery	555/B, No 4, Highway Rd, Hlaw Gar Ward, Shwe Pyi Thar Tsp, Yangon		13.8.2009
K23d	Mec Steel Mills (Hmaw Bi/Pyi/Ywama)	Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon Tsp, Yangon	Kur. Khin Maung Soe	13.8.2009
K23e	Mec Sugar Mill	Kant Balu		13.8.2009
K23f	Mec Oxygen and Gases Factory	Mindama Rd, Mingalardon Tsp, Yangon		13.8.2009
K23 g	Mec Marble Mine	Pyinmanar		13.8.2009
K23h	Mec Marble Tiles Factory	Loikaw		13.8.2009
K23i	Mec Myanmar Cable Wire Factory psew. Mec Myanma Cable Wire Factory	No 48, Bamaw A Twin Wun Rd, Zone (4), Hlaing Thar Yar Industrial Zone, Yangon		13.8.2009

**▼M2**

#	Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
K23j	Mec Ship Breaking Service	Thilawar, Than Nyin Tsp		13.8.2009
K23k	Mec Disposable Syringe Factory	Factories Dept, Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon Tsp, Yangon		13.8.2009
K23 l	Gypsum Mine	Thibaw		13.8.2009

**III. Imprizi kummerċjali ta' proprjetà tal-gvern**

K24a	Myanma Salt and Marine Chemicals Enterprise psew. Myanma Salt and Marine Chemicals Enterprise	Thakayta Township, Yangon	Direttur Eżekuttiv: Win Htai (Ministeru tal-Mini)	13.8.2009
K25a	Myanmar Defence Products Industry psew. Myanma Defence Products Industry	Ngyaung Chay Dauk	(Ministeru tad-Difiża)	13.8.2009
K26a	Myanma Timber Enterprise psew. Myanma Timber Enterprise	Myanma Timber Enterprise Head Office, Ahlone, Yangon u 504-506, Merchant Rd, Kyauktada, Yangon	Ex-Direttur Eżekuttiv: Win Tun. Požizzjoni gdida: Ministro tal-Foresti	13.8.2009
K27a	Myanmar Gems Enterprise psew. Myanma Gems Enterprise	(Ministeru tal-Mini), Head Office Building 19, Naypyitaw	Direttur Eżekuttiv: Thein Swe	13.8.2009
K28a	Myanmar Pearls Enterprise psew. Myanma Pearls Enterprise	(Ministeru tal-Mini), Head Office Building 19, Naypyitaw	Direttur Eżekuttiv: Maung Toe	13.8.2009
K29a	Myanmar Mining Enterprise Number 1 psew. Myanma Mining Enterprise Number 1	(Ministeru tal-Mini), Head Office Building 19, Naypyitaw	Direttur Eżekuttiv: Saw Lwin	13.8.2009
K30a	Myanmar Mining Enterprise Number 2 psew. Myanma Mining Enterprise Number 2	(Ministeru tal-Mini), Head Office Building 19, Naypyitaw	Direttur Eżekuttiv: Hla Theing	13.8.2009
K31a	Myanmar Mining Enterprise Number 3 psew. Myanma Mining Enterprise Number 1	(Ministeru tal-Mini), Head Office Building 19, Naypyitaw	Direttur Eżekuttiv: San Tun	13.8.2009
K32a	Myanma Machine Tool and Electrical Industries (MTEI) psew. Myanma Machine Tool and Electrical Industries (MTEI)	Block No. (12), Parami Rd, Hlaing Township Yangon, Myanmar Telephone: 095-1-660437, 662324, 650822	Direttur Eżekuttiv: Kyaw Win Direttur: Win Tint	13.8.2009
K33a	Myanmar Paper & Chemical Industries psew. Myanma Paper & Chemical Industries		Direttur Eżekuttiv: Nyunt Aung	13.8.2009
K34a	Myanma General and Maintenance Industries psew. Myanma General and Maintenance Industries		Direttur Eżekuttiv: Aye Mauk	13.8.2009

**▼M2**

#	Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
K35a	Road Transport Enterprise	(Ministeru tat-Trasport)	Direttur Eżekuttiv: Thein Swe	13.8.2009
K36a	Inland Water Transport	No.50, Pansodan St, Kyauktada Township, Yangon, Union of Myanmar	Direttur Eżekuttiv: Soe Tint	13.8.2009
K37a	Myanma Shipyards, psew. Myanmar Shipyards, Sinmalike	Bayintnaung Rd, Kamayut Township Yangon	Direttur Eżekuttiv: Kyi Soe	13.8.2009
K38a	Myanma Five Star Line, psew. Myanmar Five Star Line	132-136, Theinbyu Rd, P.O. Box, 1221, Yangon	Direttur Eżekuttiv: Maung Maung Nyein	13.8.2009
K39a	Myanma Automobile and Diesel Engine Industries psew. Myanmar Automobile and Diesel Engine Industries	56, Kaba Aye Pagoda Rd, Yankin Township, Yangon	Direttur Eżekuttiv: Hla Myint Thein	13.8.2009
K40a	Myanma Industrial Construction Services psew. Myanmar Industrial Construction Services	No. (1), Thitsa Rd, Yankin Township, Yangon, Myanmar	Direttur Eżekuttiv: Soe Win	13.8.2009
K41a	Myanmar Machinery and Electric Appliances Enterprise psew. Myanma Machinery and Electric Appliances Enterprise	Hlaing Township, Yangon		13.8.2009

**IV. Kumpanniji tal-mezzi tax-xandir proprjetà tal-istat involuti fil-promozzjoni tal-politika u l-propaganda tar-regim**

K42a	Myanmar News and Periodicals Enterprise psew. Myanma News and Periodicals Enterprise	212 Theinbyu Rd, Botahtaung Township, Yangon (tel. +95-1-200810, +95-1-200809)	Direttur Eżekuttiv: Soe Win (martu: Than Than Aye, membru ta' MWAF)	13.8.2009
K43a	Myanmar Radio and Television (MRTV) psew. Myanma Radio and Television (MRTV)	Pyay Rd, Kamayut Township, Yangon (tel. +95-1-527122, +95-1-527119)	Direttur Ģeneral: Khin Maung Htay (martu: Nwe New, membru ta' MWAF)	13.8.2009
K44a	Myawaddy Television, Tatmadaw Telecasting Unit	Hmawbi Township, Yangon (tel. +95-1-600294)		13.8.2009
K45a	Myanma Motion Picture Enterprise, psew. Myanmar Motion Picture		Direttur Eżekuttiv: Aung Myo Myint (martu: Malar Win, membru ta' MWAF)	13.8.2009

**▼M1***ANNESS III***Lista ta' imprezzi msemmija fl-Artikoli 10 u 14**

Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
------	----------	--	------------------

**I. UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD. (UMEHL)****SERVIZZI**

Myawaddy Bank Ltd	24-26 Sule Pagoda Road, Yangon	Diretturi Eżekuttivi: Brig-Gen Win Hlaing (K1a, Anness II) u U Tun Kyi	25.10.2004
-------------------	-----------------------------------	--	------------

**II. MYANMAR ECONOMIC CORPORATION (MEC)**

Innwa Bank	554-556, Merchant Street, Corner of 35th Street, Corner of 35th Street, Kyauktada Tsp, Yangon	Direttur Generali: U Yin Sein	25.10.2004
------------	--	-------------------------------	------------

**III. IMPRIŽI KUMMERĆJALI PROPRJETÀ TAL-GVERN**

1. Myanma Electric Power Enterprise		Direttur Eżekuttiv: Dr. San Oo (psew. Sann Oo), Ministeru tal-Enerġija Elettrika 2	29.04.2008
2. Electric Power Distribution Enterprise		Direttur Eżekuttiv: Tin Aung, Ministeru tal-Enerġija Elettrika 2	27.04.2009
3. Myanma Agricultural Produce Trading		Direttur Eżekuttiv: Kyaw Htoo, Ministeru tal-Kummerċ	29.04.2008
4. Myanmar Tyre and Rubber Industries	No. 30, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangone Township, Yangon, Myanmar	Direttur Eżekuttiv: Oo Zune, Ministeru tal-Industrija 2	29.04.2008
5. Co-Operative Import Export Enterprise		Direttur Eżekuttiv: Hla Moe, Ministeru tal-Kooperattivi	29.04.2008

**IV. OHRAJN**

1. Htoo Trading Co	5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon	Tay Za (J1a, Anness II)	10.03.2008
2. Htoo Group of Companies	5 Pyay Road, Hlaing Township Yangon		26.04.2010
3. Htoo Transportation Services		Tay Za	10.03.2008
4. Htoo Furniture (psew. Htoo Wood Products, psew. Htoo Wood based Industry, psew. Htoo Wood)	21 Thukha Waddy Rd, Yankin Township, Yangon u 5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon	Tay Za	29.04.2008
5. Treasure hotels and resorts (inkluži Myanmar Treasure Resort, Ngwe Saung; Myanmar Treasure Resort, Bagan; Myanmar Treasure Resort, Inle)	No. 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon	Tay Za	10.03.2008

**▼M1**

Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
6. Aureum Palace Hotels And Resorts (inkluzi Aureum Palace Hotel and Resort, Ngapali; Aureum Hotel-Resort, Naypyitaw; Aureum Palace Hotel and Resort, Bagan; Aureum Palace Hotel and Resort, Pyin Oo Lwin; Aureum Resort and Spa, Ngwe Saung)	No. 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon	Tay Za	10.03.2008
7. Malikha Lodge, Putao (inkluzi Popa Mountain Resort; Kandawgyi Hill Resort, Pyin Oo Lwin)	No 41 Shwe Taung Gyar Street, bahan Township, Yangon	Tay Za	26.04.2010
8. Espace Avenir	523, Pyay Road Kamayut Township, Yangon	Tay Za	26.04.2010
9. Klabb tal-Futbol United Yangon	No. 718, Ywar Ma Kyaung Street, One Ward, Hlaing Township Yangon, Myanmar	Tay Za	26.04.2010
10. Air Bagan	No. 56, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon		10.03.2008
11. Myanmar Avia Export		Tay Za	10.03.2008
12. Pavo Aircraft Leasing PTE Ltd psew. Pavo Trading Pte Ltd.		Tay Za	29.04.2008
13. Kanbwaza Bank	Ufficċju Princípali: 615/1 Pyay Road, Kamaryut, Township, Yangon	Aung Ko Win (J3a, Anness II)	10.03.2008
14. Zaykabar Co	3 Main Road, Mingalardon Garden City, Mingalardon, Yangon	President: Khin Shwe (J5a, Anness II); Direttur Eżekuttiv: Zay Thiha (J5c, Anness II)	10.03.2008
15. Shwe Thanhwin Trading Co.	262 Pazundaung Main Road Lower, Pazundaung, Yangon	Kyaw Win (J7a, Anness II)	10.03.2008
16. Max Myanmar Co. Ltd (inkluzi Hotel Max, Chauntha Beach; Royal Kumudra Hotel, Naypyitaw; Max Myanmar Construction Co. Ltd)	1 Ywama Curve, Bayint Naung Road, Blk (2), Hlaing Township, Yangon	U Zaw Zaw psew. Phoe Zaw (J12a, Anness II), Daw Htay Htay Khaing (J12b, Anness II), mart Zaw Zaw. Anzjan; Ufficjal Eżekuttiv: U Than Zaw	10.03.2008
17. Hsinmin Cement Plant Construction Project	Union of Myanmar Economic Holdings Ltd, Kyaukse	Kurunell Aung San (K8a, Anness II)	10.03.2008
18. Ayer Shwe Wa (Wah, War)	5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon	Aung Thet Mann psew. Shwe Mann Ko Ko (I16c, Anness II) u Tay Za	10.03.2008
19. Myanmar Land And Development		Kurunell (irtirat) Than Zin (K6a, Anness II)	10.03.2008
20. Eden Group Of Companies	30-31 Shwe Padauk Yeikmon Bayint Naung Road Kamayut Tsp Yangon	Chit Khaing psew. Chit Khine (J13a, Anness II)	10.03.2008

**▼M1**

Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
21. Eden Hotels and Resorts (inkluži Marina Residence, Kaba Aye Pagoda Road, Yangon; The Tingaha Hotel, Naypyitaw; Aye Thar Yar Golf Resort, Taunggyi; Signature Restaurant and Garden Cafè Bistro, Yangon; Eden BBB Restaurant, Bagan)	Unit 107, Marina Residence Kaba Aye Pagoda Road Yangon	Direttur Eżekuttiv: Chit Khaing psew. Chit Khine (J13a, Anness II)	26.04.2010
22. Golden Flower Co. Ltd	214 Wardan St, Lamadaw, Yangon	Direttur Eżekuttiv: Aung Htwe (J15a, Anness II); Proprietarju: Kyaw Myint (J17a, Anness II)	10.03.2008
23. National Development Company Ltd.	3/A Thathumar Rd, Cor of Waizayantar Rd, Thingangyun, Yangon		10.03.2008
24. A1 Construction And Trading Co. Ltd	41 Nawady St, Alfa Hotel Building, Dagon, Yangon Tel. +95 1241905/1245323/1254812 Fax: +95 1252806 Posta elettronika: aone@mptmail.net.mm	Direttur Eżekuttiv: U Yan Win	10.03.2008
25. Asia World Co. Ltd	6062 Wardan St, Bahosi Development, Lamadaw, Yangon U 61-62 Bahosi Development Housing, Wadan Street, Lanmadaw Township, Yangon	Steven Law (J4a, Anness II)	10.03.2008
26. Sussidjarji ta' Asia World: Asia World Industries Asia Light Co. Ltd. Asia World Port Management Co. Ahlon Warves	61-62 Bahosi Development Housing, Wadan Street, Lanmadaw Township, Yangon	President/Direttur: Tun Myint Naing psew. Steven Law (J4a, Anness II)	29.04.2008
27. Leo Express Bus	23/25 Upper Pansodan Street, Aung San Stadium (East Wing), Mingalar Taungnyunt Township, Yangon	President/Direttur: Tun Myint Naing psew. Steven Law (J4a, Anness II)	26.04.2010
28. Yuzana Co. Ltd	No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon	President/Direttur: Htay Myint (J6a, Anness II)	10.03.2008
29. Yuzana Construction	No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon	President/Direttur: Htay Myint (J6a, Anness II)	10.03.2008
30. Yuzana Hotels (inkluži Yuzana Hotel, Yangon; Yuzana Garden Hotel, Yangon; Yuzana Resort Hotel, Ngwe Saung)	130, Shwegondine (Shwegondaing) Road Bahan Township Yangon	President/Direttur: Htay Myint (J6a, Anness II)	26.04.2010
31. Myangonmyint Co (intrapriža mižmuma mill-ex-USDA)			10.03.2008
32. Dagon International/Dagon Timber Ltd	262-264 Pyay Road Dagon Centre Sanchaung Yangon	Diretturi: "Dagon" Win Aung (J21a, Anness II) u Daw Moe Mya Mya (J21b, Anness II)	29.04.2008

**▼M1**

Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
33. Palm Beach Resort	Ngwe Saung	Proprietà ta' Dagon International. Diretturi: "Dagon" Win Aung (J21a, Anness II), Daw Moe Mya Mya (J21b, Anness II) u Ei Hnin Pwint psew. Chistabelle Aung (J21c, Anness II)	29.04.2008
34. IGE Co Ltd	No. 27-B, Kaba Aye Pagoda Road, Bahan Township Yangon Tel. +95 1558266 Fax: +95 1555369 u No.H-11, Naypyitaw, Naypyitaw Tel. +95 67414211	Diretturi: Nay Aung (D45e, Anness II) u Pyi (Pye) Aung (D45g, Anness II); Direttur Eżekuttiv: Win Kyaing	29.04.2008
35. Aung Yee Phy Co.		Proprietà tal-familja ta' Aung Thaung (Ministeru tal-Industrija 1) (D45a, Anness II)	27.04.2009
36. Queen Star Computer Company		Proprietà ta' Nandar Aye (A2c, Anness II), bint Maung Aye	27.04.2009
37. Htay Co.		Proprietà tal-Maġġ-Gen Hla Htay Win (G51a, Anness II)	27.04.2009
38. Mother Trading and Construction	77/78, Wadan Street, Bahosi Ward, Lanmadaw, Yangon Tel. +95 1210514 Posta elettronika: mother.trade@mptmail.net.mm	Direttur: Aung Myat psew. Aung Myint (J22a, Anness II)	29.04.2008
39. Kyaw Tha Company u Kyaw Tha Construction Group	No. 98, 50th Street, Pazundaung Township, Yangon, Tel. +95 1296733 Fax: +95 1296914 Posta elettronika: kyawtha.wl@mptmail.net.mm Website: http://www.kyawtha.com	Direttur: U Win Lwin (J23a, Anness II); Direttur Eżekuttiv: Maung Aye	29.04.2008
40. Ye Ta Khun (Yetagun) Construction Group	Yuzana Plaza West, Tamwe Township Yangon	Proprietarju: Aung Zaw Ye Myint (J19a, Anness II) iben il-General Ye Myint	29.04.2008
41. J's Donuts	26-28 Lanmadaw Street Lanmadaw Tsp, Yangon Tel. +95 1710242 Junction 8 Shopping Centre 8th Mile Mayangon Tsp, Yangon Tel. +95 1650771 (2nd Floor.) Yuzana Plaza Banyar Dala Road Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon Tel. +95 1200747 173-175 Pansodan Street Kyauktada Tsp, Yangon Tel. +95 1287525 381-383 Near Bogyoke Aung San Market Shwebontha Street Pabedan Tsp, Yangon Tel. +95 1243178	Proprietarju: Kyaing San Shwe (A1i, Anness II) iben il-General Anzjan Than Shwe (A1a, Anness II)	29.04.2008

**▼M1**

Isem	Indirizz	Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali	Data tal-eLENKAR
42. Min Min Soe Group of Companies (MMS)	23A, Inya Myaing Street, Bahan Tsp. Tel. +95 1511098, 514262 Posta elettronika: mms@mptmail.net.mm	Azzjonist: Kyaw Myo Nyunt (J8c, Anness II) iben il-Gen-Maġġ Nyuant Tin, Ex-Ministr tal-Agrikoltura (Irtirat) (J8a, Anness II)	29.04.2008
43. Myanmar Information and Communication Technology (psew. Myanmar Infotech)	MICT Park, Hlaing University Campus	Proprietarji: Aung Soe Tha (D47e, Anness II), Nandar Aye (A2c, Anness II)	29.04.2008
44. Myanmar New Technology (MNT)		Proprietarju: Yin Win Thu	29.04.2008
45. Forever Group	No (14 02/03), Olympic Tower I, Corner of Boaungkyaw Street u Mahabandoola Street Kyauktada Township. Yangon. Tel. +95 1204013, +95 1204107 Posta elettronika: forevergroup@mptmail.net.mm	Direttur Eżekuttiv: Daw Khin Khin Lay; Membru tal-Bord tad-Diretturi: Khin Maung Htay; Direttur Anzjan: Kyaw Kyaw	29.04.2008

**▼M2***ANNESS IV***Lista ta' persuni msemmija fl-Artikolu 15(3)****GVERN**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (titolu)	Sess (M/F)
1.	Dr Sai Mauk Kham	Viċi-President tar-Repubblika tal-Unjoni ta' Mjanmar	M
2.	Dr.Pe Thet Khin	Ministru tas-Sahha	M
3.	Dr Mya Aye	Ministru tal-Edukazzjoni	M
4.	Tint Hsan	Ministru tal-Lukandi u t-Turiżmu u Ministru tal-Isport	M
5.	Wunna Maung Lwin	Ministru tal-Affarijiet Barranin	M

**VIĆI MINISTRI**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (titolu)	Sess (M/F)
1.	Ohn Than	Viċi Ministro tal-Agrikoltura u l-Irrigazzjoni	M
2.	Dr Myo Myint	Viċi Ministro tal-Affarijiet Barranin	M
3.	Dr Kan Zaw	Viċi Ministro tal-Ippjanar Nazzjonali u l-Iżvilupp Ekonomiku	M
4.	Dr Pwint Hsan	Viċi Ministro tal-Kummerċ	M
5.	Ba Shwe	Viċi Ministro tal-Edukazzjoni	M
6.	Dr (Daw) Myat Myat Ohn Khin	Viċi Ministro tas-Sahha	F
7.	(Daw) Sanda Khin	Viċi Ministro tal-Kultura	F
8.	Dr Ko Ko Oo	Viċi Ministro tax-Xjenza u t-Teknoloġija	M
9.	Khin Zaw	Viċi Ministro tal-Agrikoltura u l-Irrigazzjoni	M
10.	Soe Tint	Viċi Ministro tal-Kostruzzjoni	M
11.	Kyaw Lwin	Viċi Ministro tal-Kostruzzjoni	M
12.	Soe Aung	Viċi Ministro tal-Enerġija	M
13.	Aung Than Oo	Viċi Ministro tal-Enerġija Elettrika Nru (2)	M
14.	Dr Win Myint	Viċi Ministro tas-Sahha	M

**▼M2**

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (titolu)	Sess (M/F)
15.	Dr Maung Maung Htay	Viċi Ministru tal-Affarijiet Religjuži	M
16.	Soe Win	Viċi Ministru tal-Informazzjoni	M
17.	Myint Zaw	Viċi Ministru tal-Enerġija Elettrika Nru (1)	M
18.	Myo Aung	Viċi Ministru tal-Industrija 2	M

## MINISTRI KAPIJET TAL-ISTATI/REGJUNI

#	Isem (u psewdonimi potenzjali)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (titolu)	Sess (M/F)
1.	La John Ngan Sai	Kap Ministru għall-Istat ta' Kachin	M

**▼M4***ANNESS V***Lista ta' persuni msemmija fl-Artikolu 15(4)**

EX-KUNSILL TAL-ISTAT GHALL-PAĆI U L-IŽVILUPP (SPDC)

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (funzjoni/titolu, data u post tat-twelid, numru tal-passaport/karta tal-identità, konjuġi ta', jew bin/bint ...)	Sess (M/F)
1.	Thura Shwe Mann	Viċi President tal-Union Solidarity and Development Party (USDP). Ex-Kap tal-Persunal tal-SPDC, Koordinatur tal-Operazzjonijiet Specjalji, d.t.t. 11.07.1947. Membru tal-Parlament (Kamra Inferjuri), Speaker tal-Kamra Inferjuri.	M
2.	Khin Lay Thet	Mart Thura Shwe Mann	F
3.	Aung Thet Mann magħruf ukoll bhala Shwe Mann Ko Ko	Iben Thura Shwe Mann, Ayeya Shwe War (Wah) Company, 5, Pyay Rd, Hlaing Township, Yangon u Koproprjetarju ta' RedLink Communications Co Ltd, No. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Rd, Bahan Township, Yangon, d.t.t. 19.06.1977	M
4.	Khin Hnin Thandar	Mart Aung Thet Mann	F
5.	Toe Naing Mann	Iben Thura Shwe Mann, d.t.t. 29.06.1978 Proprietarju ta' Global Net and Red Link Communications Co. Ltd, No. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Road, Bahan Township, Yangon, Fornituri ta' Servizzi tal-Internet	M
6.	Zay Zin Latt	Mart Toe Naing Mann, Bint Khin Shwe, d.t.t. 24.03.1981	F

**GVERN**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluž il-Ministeru)	Sess (M/F)
1.	Thein Sein	President u Kap Eżekuttiv tar-Repubblika tal-Unjoni tal-Mjanmar. Ex Prim Ministro. Ex membru tal-SPDC. Ex President tal-Union Solidarity and Development Party (USDP), d.t.t. 20.04.1945, Pathein	M
2.	Khin Khin Win	Mart Thein Sein	F
3.	Tin Aung Myint Oo	Viċi President tar-Repubblika tal-Unjoni tal-Mjanmar. Ex Segretarju 1 tal-SPDC. Ex Viċi President tal-Union Solidarity and Development Party (USDP), d.t.t. 29.05.1950	M
4.	Khin Saw Hnin	Mart Tin Aung Myint Oo	F
5.	Kaptan Naing Lin Oo	Iben Tin Aung Myint Oo	M
6.	Hnin Yee Mon	Mart il-Kaptan Naing Lin Oo	F
7.	General Maġġur Hla Min	Ministru tad-Difiza. Ex Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjalji 3. Ex Kmandant Reġjonali tan-Nofsinar (Diviżjoni ta' Bago), d.t.t. 26.01.1958	M

**▼M4**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
8.	Log-Gen Ko Ko	Ministru tal-Intern. Ex Kap tal-Ufficiċju tal-Operazzjonijiet Specjal 3 (Pegu, Irrawaddy, Arakan), p.t.t. Mandalay, d.t.t. 10.3.1956	M
9.	Sao Nwan Khun Sum	Mart il-Log-Gen Ko Ko	F
10.	Thein Htaik magħruf ukoll bhala Hteik magħruf ukoll bhala Htike	Ministru tal-Minjieri. Ex Spettur Ġenerali Militari, d.t.t. 8/2/1952, p.t.t. Yangon	M
11.	Thein Htay	Ministru tal-Affarijiet tal-Frontiera u l-Izvilupp Industrijali. Ex Viċi Ministru tad-Difiża, p.t.t. Taunggyi, d.t.t. 07.09.1955	M
12.	Myint Myint Khine	Mart Thein Htay	F
13.	Soe Maung	Ufficiċju tal-President. Ex Imħallef Avukat Ġenerali, d.t.t. 20.12.1952, p.t.t. Yezagyo	M
14.	Nang Phyu Phyu Aye	Mart Soe Maung	F
15.	Aye Myint	Ministru tax-Xjenza u t-Teknologija. Ex Viċi Ministru tad-Difiża	M
16.	Soe Thein	Ministru tal-Industrija 2, p.t.t. Yangon, d.t.t. 07.09.1949	M
17.	Khin Aye Kyin magħrufa wkoll bhala Aye Aye	Mart Soe Thein	F
18.	Yimon Aye	Bint Soe Thein, d.t.t. 12.07.1980	F
19.	Aye Chan	Iben Soe Thein, d.t.t. 23.09.1973	M
20.	Thida Aye	Bint Soe Thein, d.t.t. 23.03.1979	F
21.	Aung Min	Ministru tat-Trasport bil-Ferrovija, p.t.t. Yangon, d.t.t. 20.11.1949	M
22.	Wai Wai Thar magħrufa wkoll bhala Wai Wai Tha	Mart Aung Min	F
23.	Aye Min Aung	Bint Aung Min	F
24.	Htoo Char Aung	Iben Aung Min	M
25.	Khin Yi	Ministru tal-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni. Ex DG tal-Forza tal-Pulizija tal-Mjanmar, d.t.t. 29.12.1952, p.t.t. Myaung Mya	M
26.	Khin May Soe	Mart Khin Yi	F
27.	Myint Hlaing	Ministru tal-Agrikoltura u l-Irrigazzjoni. Ex Kap tal-Persunal (Difiża tal-Ajru); p.t.t. Magok, d.t.t. 13.08.1953	M
28.	Thura Myint Maung	Ministru tal-Affarijiet Reliġuži, p.t.t. Yesagyo, d.t.t. 19.01.1941	M
29.	Aung Kyaw Soe	Iben Thura Myint Maung	M
30.	Su Su Sandi	Mart Aung Kyaw Soe	F

**▼M4**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
31.	Zin Myint Maung	Bint Thura Myint Maung	F
32.	Khin Maung Myint	Ministru tal-Kostruzzjoni. Ex Ministru tal-Energija Elettrika 2, p.t.t. Sagaing, d.t.t. 24.05.1951	M
33.	Win Win Nu	Mart Khin Maung Myint	F
34.	Tin Naing Thein	Ministru tal-Ippjanar Nazzjonali u l-Izvilupp Ekonomiku u Ministru ghall-Bhejjem u s-Sajd. Ex Ministru tal-Kummerċ, preċedentement Viċi Ministru tal-Foresti	M
35.	Aye Aye	Mart Tin Naing Thein	F
36.	Kyaw Swa Khaing	Ministru tal-Industrija 1. Ex Viċi Ministru tal-Industrija 2	M
37.	Khin Phyu Mar	Mart Kyaw Swa Khaing	F
38.	Than Htay	Ministru tal-Energija. Ex Viċi Ministru tal-Energija, p.t.t. Myanaung, d.t.t. 12.11.1954	M
39.	Soe Wut Yi	Mart Than Htay	F
40.	Zaw Min	Ministru ghall-Energija Elettrika (1), d.t.t. 30.10.1951, p.t.t. Bago	M
41.	Khin Mi Mi	Mart Zaw Min	F
42.	Khin Maung Soe	Ministru tal-Enerġija Elettrika (2)	M
43.	Hla Tun	Ministru tal-Finanzi u d-Dħul. Ex Ministru tal-Finanzi u d-Dħul, d.t.t. 11.07.1951, p.t.t. Yangon	M
44.	Khin Than Win	Mart Hla Tun	F
45.	Thein Nyunt	Uffiċċju tal-President. Ex Ministru tal-Progress taż-Żoni ta' Fruntiera u Affarijiet dwar ir-Razez Nazzjonali u l-Izvilupp, u Sindku ta' Nay Pyi Taw, p.t.t. Maubin, d.t.t. 08.10.1948	M
46.	Kyin Khaing maghrufa wkoll bhala Kyin Khine	Mart Thein Nyunt	F
47.	(Wunna Kyaw Htin) Win Myint	Ministru tal-Kummerċ. President tal-Union of Myanmar Federation of Chambers of Commerce and Industry (UMFCCI) u proprietarju ta' Shwe Nagar Min Co u proprietarju ta' Zeya Shwe Myay Football Club, p.t.t. Ye Oo, d.t.t. 21.04.1954	M
48.	Kyaw Hsan	Ministru tal-Informazzjoni u Ministru tal-Kultura. Ex Membru tal-Union Solidarity and Development Party (USDP), p.t.t. Monywa, d.t.t. 20.05.1948	M
49.	Kyi Kyi Win	Mart Kyaw Hsan. Kap tad-Dipartiment tal-Informazzjoni tal-Federazzjoni tal-Mjanmar ghall-Affarijiet tan-Nisa	F
50.	Win Tun	Ministru tal-Forestrija	M

**▼M4**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
51.	Aung Kyi	Ministru tax-Xogħol u Ministru tal-Għajnuna Soċjali, Assista nza u Sistemazzjoni mill-Ġdid. Ex Ministru tal-Impjieg/tax-Xogħol (mahtur Ministru tar-Relazzjonijiet fit-08.10.2007, responsabbi għar-relazzjonijiet ma' Aung San Suu Kyi), p.t.t. Yangon, d.t.t. 01.11.1946	M
52.	Thet Thet Swe	Mart Aung Kyi	F
53.	Ohn Myint	Ministru tal-Kooperattivi. Ex Kap tal-Ufficċċju tal-Operazzjonijiet Specjal 6	M
54.	Nu Nu Swe	Mart Ohn Myint	F
55.	Thein Tun magħruf ukoll bhala Thein Htun	Ministru tal-Komunikazzjoni, il-Posta u t-Telegrafa	M
56.	Nyan Htun Aung	Ministru tat-Trasport	M

**VIĆI MINISTRI**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
1.	General Maġġur Kyaw Nyunt	Viċi Ministru tad-Difiża	M
2.	Kurunell Aung Thaw	Viċi Ministru tad-Difiża	M
3.	General Maġġur Zaw Win	Viċi Ministru tal-Affarijet tal-Frontiera. Ex Kmandant tal-Baži 3 tal-Battaljun Lon Hein fi Shwemyayar	M
4.	Maung Myint	Viċi Ministru tal-Intern, d.t.t. 21.05.1958, p.t.t. Mandalay	M
5.	Dr Khin Mya Win	d.t.t. 21.01.1956, mart Maung Myint	F
6.	Win Than	Viċi Ministru tal-Finanzi u d-Đħul	M
7.	Tint Lwin	Viċi Ministru tal-Komunikazzjoni, il-Posta u t-Telegrafa	M
8.	Phone Swe	Viċi Ministru tal-Ġħajnuna Soċjali, l-Assista nza u s-Sistemazzjoni mill-Ġdid. Ex Viċi Ministru tal-Intern	M
9.	San San Wai	Mart il-Brig-Gen Phone Swe	F
10.	Than Tun	Viċi Ministru tal-Kooperattivi	M
11.	Myint Thein	Viċi Ministru tax-Xogħol. Ex Imħallef tal-Qorti Suprema	M
12.	Win Shein	Viċi Ministru tat-Trasport. Ex Kmandant, Kwartieri Generali tat-Taħriġ Naval	M
13.	Htay Aung	Viċi Ministru tal-Lukandi u t-Turizmu	M
14.	Thein Aung	Viċi Ministru tal-Industrija 1	M
15.	Thura U Thaung Lwin	Viċi Ministru tat-Trasport bil-Ferrovija	M
16.	Thant Shin	Viċi Ministru tat-Trasport bil-Ferrovija	M

**▼M4**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluż il-Ministeru)	Sess (M/F)
17.	Aye Kyu	Viċi Ministro tal-Edukazzjoni	M
18.	Kyaw Kyaw Win	Viċi Ministro tal-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni	M
19.	Aye Myint Kyu	Viċi Ministro tal-Isport	M
20.	Han Sein	Viċi Ministro tal-Izvilupp Industrijali tal-Mjanmar	M
21.	Chan Maung	Viċi Ministro tal-Izvilupp Industrijali tal-Mjanmar	M
22.	Khin Maung Aye	Viċi Ministro għall-Bhejjem u s-Sajd	M
23.	Kyaw Zan Myint	Viċi Ministro tal-Intern	M

**PERSUNI LI JIBBENEFIKAW MILL-POLITIKA EKONOMIKA TAL-GVERN U PERSUNI OHRAJN ASSOĊJATI MAR-REGIM**

#	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkluża l-kumpannija)	Sess (M/F)
1.	Khin Aung Myint	Ex Ministro tal-Kultura. Membru tal-Parlament (Kamra Superjuri), Speaker tal-Kamra Superjuri. Ex membru tal-Union Solidarity and Development Party (USDP)	M
2.	Khin Phyone	Mart Khin Aung Myint	F